



# Rampf um die Biersteuer

**Hitzige Debatte im Steuerausschuss - Moldenhauer verteidigt seine Vorlage**

Berlin, 5. April. Im Steuerausschuss des Reichstags wurde die allgemeine Aussprache über die Deckungsvorlagen der Regierung fortgesetzt. Inzwischen ist der von den Regierungsparteien vereinbarte neue Gesetzentwurf zur Einführung der Tabak- und Biersteuer als Initiativvorschlag eingegangen.

**Reichsfinanzminister Dr. Moldenhauer**

teilte mit, dass die Vorlagen über den Finanzausgleich und über die Reichsfinanzreform noch heute vorgelegt werden. Um keine weitere Zeit zu verlieren, hat die Regierung zugleich der Arbeitslosenversicherung von einer Doppelvorlage abgesehen. Die Vorlage enthält dafür nicht das Kompromiss der früheren Regierungsparteien; dieses muss durch besonderen Antrag aufgenommen werden. Die Vorlage sieht die Schaffung eines Rostocks für die Arbeitslosenversicherung aus Mitteln der Industriebelastung vor, ferner enthält sie grundlegende Bestimmungen über die Ausgabenbesparnis und Steuerentlastungen.

Der Finanzminister erklärte weiter: Gewiss ist sich das Kabinett darüber klar, dass die Biersteuer Bayern schwer trifft, als das übrige Deutschland, das aber auf der anderen Seite Bayern durchaus schonend behandelt werde. So erhält Bayern nach dem neuen Schlüssel des Finanzausgleiches 26,7 Millionen mehr an Ueberweisungen, während die übrigen Länder Mehrabzüge in demselben Verhältnis nicht erhalten. Preußen zum Beispiel, das zu zwei Dritteln an den Ueberweisungen beteiligt ist, erhält nur 23 Millionen RM mehr. Außerdem muss berücksichtigt werden, dass die Belastung durch andere Steuern in Bayern nicht im entfernten an die Belastung heranreicht, die in anderen Ländern besteht.

Diese Gründe dürften es demnach rechtfertigen, dass die bayerische Bevölkerung eine kleine Wehrbelastung durch die Biersteuererhöhung verträgt.

**Abg. Dr. Rademacher (DN)** wirkt die Frage auf, welche hinter der Regierung stehenden Parteien überhaupt noch die Deckungsvorlage vertragen. Der Drage der Biersteuer nimmt der Redner eine außerordentlich große Bedeutung bei. Wenn Bayern auf anderen Gebieten sparsamer gewirtschaftet habe, so sei es nicht gerechtfertigt, ihm auf anderen steuerlichen Gebieten neue Belastungen aufzuerlegen. Durch die Biersteuererhöhung werde eine ganze Reihe von Gewerben in Mitleidenschaft gezogen, nämlich das Gastwirtschaftsvertrieb, wie auch die Landwirtschaft, die für den Bau von Höfen und Brauereien einen Rückgang zu erwarten hat. In demselben Augenblick, wo die Hilfeleistung für die Landwirtschaft aktuell ist, will man die süddeutsche Landwirtschaft neuen Krisen entgegenführen.

**Abg. Colosse (D.P.)**: An die Wirtschaftspartei sind allerlei neuartige Fragen gerichtet worden. Wir lassen uns aber das Geley des Handels nicht von anderer Seite vorschreiben. Für uns ist wichtig, dass nicht nur die augenblickliche Pleite überwunden wird, sondern dass möglichst schnell auch die übrigen Vorlagen zur Finanzreform uns zugehen. Dann werden wir uns über das Gesamtprogramm entscheiden. Wir

halten an der Ablehnung der Biersteuervorlage fest. Der Hinweis des Ministers auf die hohen ausländischen Getränkesteuern wirkt nicht überzeugend.

**Abg. Frh. v. Richthofen (DN)**: Wir nehmen zur Biersteuer dieselbe ablehnende Haltung ein wie die Begründete Volkspartei. Wenn der Minister von ausländischen Getränken über unsere angeblich zu niedrigen Alkoholsteuern spricht, dann geht daraus hervor, dass wir vom Ausland auch innenpolitisch geführt werden. Wenn solche Rückichten maßgebend sein sollen, dann können wir ja einfach unsere Vorlagen dem Auslande einreichen und mehr als die jeweils höchste Steuer des Auslands für Deutschland übernehmen.

Die Masseneinfuhr von Apfelsinen und Bananen ruiniert jetzt schon den deutschen Obst- und Gemüsebau. Beim Benzins- und Benzolzoll muss gleichzeitig eine Regelung der Straffabrechnungen herbeigeführt werden, durch die die notleidenden Gemeinden des Ostens von den drückenden Wegbauförderungen entlastet werden. Diese Kosten sollten in erster Linie von denen bezahlt werden, die die Wege ruinieren.

**Abg. v. Sybel (Chr.-Nat. Bauernp.)** schließt sich der ablehnenden Haltung der Vorredner zur Biersteuererhöhung an.

**Reichsfinanzminister Dr. Moldenhauer** erklärt, keinen Vergleich mit dem Auslande, auch nicht mit England, gezogen zu haben. Das Ausland könnte uns unsere Steuerpolitik nicht diktieren und versucht das auch gar nicht. Er habe lediglich darauf hingewiesen, dass nach den Pariser Sachverständigenverhandlungen unsere Sachverständigen sagten hätten, sie hätten einen schweren Stand gehabt gegenüber dem Einwurf auf die geringe Belastung des Alkohols in Deutschland. Eine Überspannung der Biersteuer wolle auch die Reichsregierung nicht. Die 70prozentige Erhöhung könnte jedoch nicht als Überspannung angesehen werden.

Die Aussprache im Steuerausschuss zeigt, dass die Vertreter der Bayerischen Volkspartei, der Deutschnationalen, der Wirtschaftspartei, der Christlichnationalen Bauernpartei und der Deutschen Bauernpartei gegen die Erhöhung der Biersteuer sind. Die Sozialdemokraten liegen erläutert, dass sie sich keineswegs auf die Biersteuer festgelegt hätten, die Kommunisten beantragten Aufhebung aller Verbrauchssteuern.

## Schägl protestiert

**Reichspostminister Dr. Schägl** hat gegen den Beschluss des Kabinetts, an der 70prozentigen Biersteuererhöhung festzuhalten, seinen nachdrücklichen Widerpruch geltend gemacht.

## Landwirte verlassen ihre Anwesen

Insterburg, 5. April. In der letzten Zeit haben mehrere Landwirte aus dem Kreise Insterburg Haus und Hof verlassen, weil sie keinen Ausweg aus ihrer verzweifelten Lage mehr finden könnten. Es handelt sich um einige Gutsbesitzer, einen Siedler und einige Besitzer.

# Drei- Bier- oder Fünfmächtepakt?

**Die Italiener trumpfen in London auf**

**Drahtbericht unseres Pariser Korrespondenten**

Paris, 5. April. Die Italiener und auch die Amerikaner werden immer ungeduldiger in London. Die Engländer ärgern mit ihrer Antwort auf die französische Sicherheitsformel und Friend soll daher Macdonald gebeten haben, ihm heute eine endhaltige Antwort zu erteilen. Nach dieser wird sich entscheiden müssen, ob nun ein Drei- oder Vier- oder Fünfmächtepakt in London zustande kommt. Die Amerikaner haben ihre Abreise an Bord des "Leviathan" für den 23. April angekündigt. Die Franzosen sind etwa bei der 18. Formulierung angekommen und immer noch ist keine endgültige Einigung mit den Engländern über die Auslegung des Art. 18 des Völkerbundepaktes erreicht. Ganz entchieden haben die Italiener gestern eine Stellung genommen. Sie haben erklärt, dass die italienische Regierung jede neue Auslegung von Art. 18 des Paktes (Vorgerufen der Völkerbundesmitglieder gegen einen Friedensbrecher) ablehne, 1. weil sie alle höher darüber in Abwesenheit der italienischen Delegation zwischen Engländern und Franzosen geführten Unterhandlungen als nichtig ansiehe, 2. weil diese Frage nach ihrer Ansicht einzeln und allein zur Kompetenz des Völkerbundes gehöre, 3. weil die Franzosen der Auffassung sind, dass die schon bestehenden Sicherheitsgarantien ungünstig seien, ein Beweis für das wangelnde Vertrauen Frankreichs Italien gegenüber, obwohl doch Italien die Verträge von Locarno unterzeichnet habe, und 4. weil das mangelnde Vertrauen Frankreichs doch ausdrücklich durch die Ablehnung der italienischen Paritätsforderungen bestätigt werde. Der Außenpolitischer des "Matin" bestreitet, dass Gründi sogar in sehr erregter Form gestern erklärt habe, dass ohne Italien geführten politischen Verhandlungen würden gegen Italien geführt, dass man wie einen Feind behandele und das man dadurch in die Arme Deutschlands und zum Kriege treibe.

## Frankreich erstickt im Geld!

**Drahtbericht unseres Pariser Korrespondenten**

Paris, 5. April. Gestern abend ist im Senat der Bericht des Berichterstatters der Finanzkommission, Dumont, über die Haager Abkommen und besonders über den Youngplan erklungen. In diesem sehr eingehenden Bericht stellte Dumont fest, dass die Haager Verträge den Grundlagen einer Politik entsprechen, der der Senat schon mehrmals seine ausdrückliche Zustimmung erliegt hat. Darum beantragt auch die Finanzkommission des Senats die Annahme der Verträge.

**Die "Magna Carta des neuen Europas", der Beitrag von Versailles, bleibt in Kraft,**

so wurde von Dumont hervorgehoben, mit Ausnahme derjenigen Bestimmungen, deren Anwendung durch den Youngplan unmöglich gemacht worden ist. Dumont kommt dann sehr ausführlich auf die für Frankreich bisher als das Werkvollste bezeichnete Mobilisierung der deutschen Tribute zu sprechen.

"Ein Bedürfnis nach militärischem Kapital", so erklärt Dumont wörterlich, "haben wir wenigstens im Augenblick nicht, und wenn der ganze uns zufallende Anteil der bedingungslos zahlbaren Tribute im Betrage von fünfzig Milliarden Franken jetzt mobilisiert werden könnte, so wäre der französische Geldmarkt nicht instande, noch beträchtliche Kapitalien ohne Schaden aufzunehmen. Es würden nur ernste wirtschaftliche Störungen eintreten."

Das, was Frankreich dagegen bracht, sind bedeutende jährliche Tributentnahmen. Die seit zehn Jahren so hartnäckig von uns angekrete Mobilisierung erlangen wir also in

einem Augenblick, wo ein Teil der Gründe, die uns diese Mobilisierung wünschen ließen, verschwunden ist. Man müsse daher nach Ansicht des Senatsberichterstatters mit der Mobilisierung nur langsam und schrittweise vorwärtsgehen.

Eine starke Garantie für die Younganleihe wird die Identität der auf verschiedenen Märkten der Welt ausgewiesenen Tributobligationen sein. Diese Identität wird den Schuldnern hindern, seine Zahlungen einzustellen, weil er sonst seinen Kredit in der ganzen Welt ruinieren würde. So ist die Mobilisierung der deutschen Tribute letzten Endes für Frankreich nur noch eine Maßnahme politischer Vorsicht, und wenn die Beziehungen zwischen Frankreich und Deutschland sich weiterhin verbessern sollten, so darf man die Mobilisierung nicht allzu sehr de-schleunigen, sondern im Gegenteil ist es im Interesse Frankreichs, die Unkosten künftiger Mobilisierungen zu vermeiden.

## Ein Separatist an die Universität Paris berufen

Berlin, 5. April. (Chr. Meld.) Gute Pressemeldungen ist ein Dr. Karl Müller aus Düsseldorf als Rektor der deutschen Studenten an die Universität berufen worden. Dabei wird gefragt, dass Dr. Karl Müller seinerzeit im Kabinett Cuno Reichsminister gewesen sei. Hier liegt, wie wir von autorisierten Stellen erfahren, eine Verwechslung vor. Es handelt sich um den Dr. Karl Müller, der in der Separatistenbewegung eine Rolle gespielt hat und einmal in einem von Separatisten aufgestellten Kabinett Verkehrsminister gewesen ist.

## Gandhi gewinnt Salz

Bombay, 5. April. Gandhi ist in Dandi angelommen, wo er den Feldzug des "civilen Ungehorsams" durch Herstellung von Salz am Meerestor beginnen wird. Durch diese Handlungswelle verlegt er das Geley über das staatliche Salzmonopol. Unterdessen ist eine Abordnung der vor kurzem gegründeten antirevolutionären Partei in Dandi eingetroffen. Sie bestreitet, durch passiven Widerstand Gandhi vorzuerlassen, den Feldzug gegen das Salzmonopol auf eine spätere Zeit zu verschieben und zunächst das Kaffernwein zu bekämpfen. Wie weit die "antirevolutionäre Partei" in England beeinflusst ist, ist bisher nicht klar ersichtlich.

## Matten als Brandstifter

Kopenhagen, 5. April. In der Nacht zum Sonnabend brach in dem ältesten Teil der Königlichen Porzellanfabrik in Kopenhagen Feuer aus. Dieser Teil der Fabrik war seit Jahren bereits eine Brandgefahr für die Gegend und als Plattennest bekannt.

Bei Ausbruch des Brandes sah man die Matten zu Hunderten aus allen Räumen und Türen an der Haustür herunterrennen.

Der Feuerwehr gelang es erst gegen Morgen, Herr des Feuers zu werden. Der Dachstuhl stand sofort in Flammen. Die Arbeit der Feuerwehr war schwierig, da es unmöglich war, Feuer an das Gebäude heranzubringen. Die Feuerwehrleute mussten die Sprüche von unten her in das Gebäude einführen. Dem Brand ist die Fayencenfabrik zum Opfer gefallen. Der Schaden beträgt etwa 150.000 Kronen. Leider die Entstehungsursache ist noch nicht bekannt. Es ist aber möglich, dass die Matten wie fürglich in Odense kurzschluss verursacht haben.

## Botschaft zum Tode der Königin Victoria

Bon, 5. April. Die Beileid der verstorbenen Königin von Schweden soll am Montag und Dienstag nach Stockholm übergetragen werden. Am Freitagabend hat das italienische Königspaar in der Villa Svedala seinen Beileidsbrief abgefasst, letzterer Prinz Philip von Hessen, der Unterstaatssekretär im Außenministerium, Sohn, ein Vertreter des Gouverneurs von Rom und zahlreiche Mitglieder des Diplomatischen Corps, der schwedischen Kolonie und des römischen Adels. Der Papst hat die apostolischen Nuntius beauftragt, dem König sein Beileid zum Ausdruck zu bringen.

Berlin, 5. April. Reichspräsident v. Hindenburg hat dem König von Schweden aus Anlass des Todes der schwedischen Königin seine Anteilnahme in herzlichen Worten ausgedrückt. Im Auftrage des Reichspräsidenten sprach Staatssekretär Dr. Meissner heute vormittig auf der schwedischen Botschaft vor, um auch hier das Beileid des Herrn Reichspräsidenten zu übermitteln.

## Scheidung zwischen Zentrum und Reichsbanner

**Drahtmeldung unserer Berliner Schriftleitung**

Berlin, 5. April. Im Zentrum scheint man jetzt den Wunsch zu haben, nunmehr endgültig das Tischtuch zwischen sich und dem mehr und mehr unter rein sozialdemokratischen Einfluss gekommenen Reichsbanner zu zerstreuen. Der parteilose Präsident des Zentrums hat nämlich folgende Verlautbarung ergehen lassen: "Wir haben früher schon bei anderen Anlässen darauf hinweisen müssen, dass es die höchste Zeit ist, die Aktionen des Reichsbanners etwas schärfer unter die Lupe zu nehmen. Das Reichsbanner ist damals gegründet worden als Abwehr- und Verteidigungsorganisation. Damals war es notwendig. Mit den Jahren hat sich das Reichsbanner immer mehr zu einer sozialdemokratischen Kampftruppe entwickelt und es wurde bei allen parteipolitischen Anlässen von der Sozialdemokratie zu Demonstrationss Zwecken herangezogen. Was jetzt in Berlin geschiehen ist, gibt dem Zentrum alle Anlassung, der Bundesleitung des Reichsbanners deutlich und offen zu erklären, dass wir solche Kunden nicht mehr zu ertragen vermögen, dass wir es ablehnen müssen, dass das Reichsbanner sozialistische Parteigeschäfte betreibt. Am besten wäre es, wenn die Organisation ganz verschwinden..."

## Berlins Schupo wird numeriert

Berlin, 5. April. Wie der Polizeipräsident Dr. Weiß in einem Vortragabend des Deutschen Republikanischen Reichsbundes über das Thema: "Die Polizei in der Republik" mitteilte, ist der Berliner Polizeipräsident Hörtig dabei trotz des Einspruchs der Polizeibeamtenverbände entschlossen, die Numerierung der Polizeibeamten in Berlin zunächst versuchsweise durchzuführen. Schon in nächster Zeit wird mit der Numerierung der Beamten in einer Berliner Polizeiinspektion begonnen werden. Der Polizeipräsident geht bei diesem Entschluss von der Ansicht aus, dass es nur auf solche Weise möglich sei, die Beamten, die sich Übergriffe gestattet haben, herauszufinden und so den gefundenen Kern der Schupolizei von unerfreulichen Elementen zu trennen.

## Der Völkerbund will die Wallische schützen

Berlin, 5. April. Vom 3. bis 5. April tagte in Berlin unter Vorsitz von Sir Sydney Chapman, dem englischen Mitglied und derzeitigen Vorsitzenden des Wirtschaftsausschusses des Völkerbunds, ein Sachverständigenausschuss, der vom Wirtschaftsausschuss des Völkerbunds mit der Untersuchung der Frage beauftragt worden ist, ob und gegebenenfalls für welche Gewässer eine Bekränkung des Wallischen Sees durch eine internationale Konvention durchgeführt werden kann. Bekanntlich wird seit Jahren auf dem Gebiete des Wallischen Sees ein starkes Bauwesen geübt, der die Gefahr in sich birgt, dass dieser für die Weltwirtschaft höchst bedeutsame Produktionszweig binnen kurzer Zeit zum Erliegen kommt. Der Sachverständigenausschuss wird erfordern, einen Konventionsentwurf aufzustellen. In den Verhandlungen nahm als deutscher Sachverständiger Herr Alfred Hott aus Hamburg teil. Vom Sekretariat des Völkerbunds aus Genf war Personal unter Führung von Herrn Smeis zu diesem Zweck nach Berlin gelommen. Der Reichswirtschaftsminister Dietrich gab zu Ehren der Sachverständigen am 4. April ein Abendessen im Hotel Kaiserhof.

## Der Mord in Locarno

Locarno, 4. April. Der von Lugano nach hier übergeführte Ehemann Cecchini, der gestern nachmittag seine deutsche Frau in der Nähe von Locarno erschossen hatte, beauptete bei seiner Vernehmung, die Tat während eines Streites verübt zu haben. Diese Angabe steht im Widerspruch mit den Auslagen von Frau Dr. Kopp, der Mutter des Opfers, nach deren Meinung der Täter mit Vorbedacht gehandelt habe. Man hat bei diesem einen Brief an die italienischen Behörden in Domodossola gefunden, in dem er von der Absicht spricht, die Grenze zu überqueren, um durch die italienischen Behörden abgeurteilt zu werden. Die Hochzeit Cecchini hatte erst im November vorigen Jahres in Florenz stattgefunden. Bereits kurze Zeit darauf verließ Frau Cecchini ihren Mann und kehrte zu ihren Eltern nach Berlin zurück. Cecchini folgte ihr dorthin nach und machte hier seiner Frau Andeutungen über Selbstmordabsichten, um sie von ihrem Entschluss zur Scheidung abzuhalten. Das gelang ihm indessen nicht. Frau Cecchini war vor vier Tagen in Locarno eingetroffen und hatte ihrer Mutter mitgeteilt, sie beabsichtige, sich scheiden zu lassen.

## Hassbefehl gegen Meußdörffer aufgegeben

Bayreuth, 5. April. Wie der Verteidiger des Kommerzienrates Heinrich Meußdörfer in Kulmbach mitteilt, hat der Unterurichtungsrichter des Landgerichts Bayreuth den am 8. November 1929 gegen Kommerzienrat Heinrich Meußdörfer erlassenen Hassbefehl aufgehoben und die Haftnahme der geleisteten Sicherheit angeordnet. Aus dieser Maßnahme geht hervor, dass nun auch die Unterurichtungsbehörde den Verdacht, Kommerzienrat Meußdörfer habe seine Frau ermordet, nicht mehr aufrechterhält.

## Flammtenwerfer gegen Heuschrecken

London, 5. April. Auf der Halbinsel Sinai sind nach Meldungen aus Kairo wieder ungeheure Heuschreckenschwärme aufgetaucht. Die Schwärme haben den Suezkanal überquert und sitzen in dem fruchtbaren Gebiet in der Nähe von Ismailia niedergelassen. Die Regierung hat 140 Flammtenwerfer eingesetzt und etwa 200 Tonnen giftige Gifte zur Bekämpfung der Plage zur Verfügung gestellt.

Zur Aufrichtung des Blutes trinken Sie einige Tage hindurch frühmorgens ein Glas natürliches "Franz-Josef-Wasser". Das von vielen Ärzten verordnete "Franz-Josef-Wasser" regelt die Darmtätigkeit, tönt den Magen, verbreitert das Blut, beruhigt die Nerven und schafft so allgemeines Wohlbefinden und klaren Kopf. Es ist in Apotheken und Drogerien erhältlich.

# Betroleumfieber in Nordwestdeutschland

## Bohrversuche in der Heide -

Fremdes Leben im Dorf - Heute Bauer, morgen Millionär?

In dem kleinen Heidebüschen Höhe gab es bis vor kurzem nur Jäger, Schäfer und jene Sorte von kleinen, armen Sandbauern, die der Hannoveraner so treffend "Adige" nennt. Hermann Lüns hat hier deshalb aus einer seiner schönen Erzählungen spielen lassen: Einsame Menschen in einer weitesten Hinterwelt, eingeschlossen in Träume und Wünsche, die außerhalb unserer modernen Welt der Maschinen und der immernörenden Bejagd liegen.

Käme er heute nach seinem geliebten Höhe zurück, ihn träge vor Stämmen der Schlaf.

So sehr hat sich das idyllische Heldenfest in den letzten Jahren verändert. Verschwunden sind die alten Bauernhäuser mit ihrem Strohdach, auf dem der Sturm klapperte. Neue Regelneubauten in ihrer häuslichen Zweckmäßigkeit heben sich das Bild. Die Dorfstraße ist gepflastert, und große, rücksichtslos polsternde Lastkraftwagen schleudern die Hühner und Enten, die noch nach alter Gewohnheit auf der Dorfstraße spazieren gehen. Auch der Dorfkrug ist verschwunden. Man hat ihn modernisiert. Eine große Gläserwand ist an Stelle der "Deele" getreten. Aus der alten gemütlichen Gaststube hat der Wirt einen modernen Speisesaal gemacht, in dem eine Kneipe und Animierkabinett nicht fehlen. Am Türrahmen befindet ein Riesenbild, das hier Hotel- und Pensionsbetrieb das ganze Jahr über besteht. Und darüber steht auch noch das vielversprechende Wort

english spoken.

Das Wichtigste aber an diesem modernen Hotel ist natürlich die Garage. Sie ist jetzt schon zu klein für den Betrieb geworden. Man wird nächstens anbauen müssen.

Überall im Dorfe steht man neue Häuser. Eine ganze Kolonie von kleinen Arbeiterwohnungen ist entstanden. Ihre Insassen sind fast durchweg "Hergelausene". In der Mehrzahl Arbeiter aus dem Ruhrgebiet und aus Oberschlesien. Man hört auch viel Polnisch. Die Arbeiterfrauen kosten schlampig und ungeniert vor den Haustüren, während ihre zahlreiche Nachkommen sich mit der eingelassenen Dorfjugend herumprägt. Noch besteht der altertümliche Gegensatz zwischen dem Dorf und dem landstrengen Neuland. Aber schon herrschen diese Zugewanderten das Dorf. Man sieht es abends im Krug, wenn sie prahlisch ihre großen Rehe machen, während die Bauern beschissen ihren Zorn und Dünndialekt verkünden.

Woher kommt dieser seltsame Wechsel? Das eine Wort "Amerikaner" sagt alles. Jeder Bauer in dem weiten Heidegebiet zwischen Elm und Weser und darüber hinaus bis zur Elbe kennt heute das moderne Bauertum.

### Petroleum.

Eine rührige Propaganda, die ihren Stil in Hannover und Bremen hat, überschwemmt das Land mit Prospekten und Broschüren. Da sieht man auf bunifarbenen Blättern, wie plötzlich dem unfruchtbaren Boden eine riesige Ölfontäne entspringt, und ein Strom flüssigen Goldes steht in den Taschen der armen Bauern, von denen die meisten den ersten Hundertmarkstein erst in der Inflation zu sehen bekommen.

Eine wilde Spekulation, phantastisch in ihrer Form und äußerstlos in ihren Mitteln, hat alle diese Menschen ergriffen.

Schon haben eine ganze Reihe von Unternehmungen ihre Organisationen über das Land gesponnen. Die größte ist die "North German Oil Exploration Company" mit dem Sitz in Hannover. Sie hat in der Hauptstadt holländisches und amerikanisches Kapital, aber auch mancher deutsche Spargroschen ist ihr zugeslossen. Neben dieser größten Gesellschaft gibt es eine ganze Reihe von ländlichen Genossenschaften, die auf eigene Faust Bohrungen veranstalten. In der ersten Zeit, gleich nach der Inflation, hat man den Bauern ihr Land billig abgekauft. Jeder kennt die Geschichte von dem sogenannten "Heidekäfer", jenem Großbauer im Kreis Celle, der mehr als 80 000 Morgen preußischen Heideboden besitzt. Er herrschte wie ein wahrer Souverän auf seinem ausgedehnten Besitz, eine Heideknuckerherde von über 15 000 Stück gehörte ihm. Und wenn vor dem Kriege der deutsche Kaiser nach Hannover kam, meldete er sich jedesmal als Gast bei ihm. Später kam dann die Inflation und nach ihr die Amerikaner. Die kauften ihm für 30 000 Dollar einen Großteil seiner Ländereien ab.

Jetzt ragen die höhlschen Bohrtürme dort, wo früher lichtweiche Birken und dunkeltrauernde Wacholderbäume das Herz des einsamen Wanderers erfreuten. Die

Heideknucker sind von ihren Heideplänen vertrieben. Und eine Kolonie von fremden Arbeitern hat sich gerade vor dem schönen alten Niedersachsenhaus des Heidekäfers angesiedelt.

Der Friede dieses Hörens, in seinen einfachen Reihen so anmutvollen Landschaften ist unwiderstehlich dahin. Jeder Bauer in dem "Petroleumdörfern" hat heute Anteile eines oder minder imaginären Petroleumbohrgeschäfts im Besitz. Ost hat er nicht nur sein Land, sondern auch selbst sein Vieh verkauft, nur um "Petroleum-Aktionär" zu werden. Und genau so wie er, haben seine Kinder an dem Landleben verloren. Sie wollen nicht mehr Bauer sein und hinter dem Pflug hergehen. Nach reich geworden durch Petroleumbohrungen, das ist die neue Lösung. Als erstes kaufst du den Bauernsohn sich natürlich ein Motorrad, und wenn er es irgendwie sich leisten kann, auch ein Auto. Die Töchter tragen seit langem schon seidene Strümpfe und Blusen. Sie besuchen die Haushaltungsschule in der nahen Stadt; ihr Traum ist, einen Beamten oder Geschäftsmann zu heiraten.

### Ob es wirklich Petroleum gibt?

In einzelnen Orten, zum Beispiel Winsen a. d. Luhe, hat man schon vor dem Kriege erfolgreich Öl gehobt. Lieber Nacht sind dort einzelne Leute schwer reich geworden. Preise von mehreren hunderttausend Mark wurden schon damals von einer wildgeworbenen Spekulation für die Grundstücke gezahlt. Der Typ des neuzeitlichen Millionärsbauern ist damals geschaffen worden. Es sind zwar nur einige wenige gewesen, aber ihr unerhörtes Glück hat die Phantasie und die Begeisterung ihrer Nachbarn mächtig angeregt. Jetzt geht eine neue Woge von Spekulationsfieber über das Land hin. In den einsamsten Dörfern tauchen plötzlich fremde Geologen auf, meistens in Begleitung irgendwelches englisch näselnden "Gentlemen", der mit seiner gespülten Brieftasche den Bauern

so mächtig imponiert, daß sie ihm ungebeten ihre Grundstücke anbieten, oder ihm doch wenigstens um ein paar Anteilecheinheiten, damit auch ihnen etwas von dem in ihren Niedern ruhenden Petroleumshäfen aufsieht. Wenn diese Kommission fortgegangen ist, kommen bald die fremden Arbeiter, und mit ihnen zieht Unruhe und Unfrieden in das kleine Dorf ein. Der Bauer geht nicht mehr aufs Feld, sondern sitzt in seiner Stube und hörbar die Börsenkurse. Abends aber geht er in den "Dorftrug", um mit seinen Nachbarn und Freunden über die Gründung einer Genossenschaft zu beraten. Da führen alle die alten "Heidejer", rauchen ihre Pfeife und hören mit unbeweglichem Gesicht zu, wie ihnen ein fremder eleganter Herr aus Hannover die Vorteile der Petroleumbohrung gerade in ihrem Dorfe auseinandersetzt: Sie werden alle reich werden. Aber natürlich müssen die nötigen Vorbereitungen und Bohrungen erst gemacht werden. Und das kostet Geld. Deswegen muß auch jeder seine Anteilecheinheiten. Er kreißt einen großen schon fit und fertigen Vertragentwurf aus und lebt als erster seinen Beitrag an die Spinde des Elste. Als nächster folgt ihm der Dorfschulze oder ein anderer Vertrauensmann der Bauern. Und dann folgen sie alle mit mehr oder minder großen Summen. Selbst Händler und Knechte beteiligen sich mit ihren Spargroschen. Ein Taumel hat alle ergripen. Das Finanzamt kann warten.

Wie dunkelrohende riesen stehen dann bald Bohrtürme am Rande des kleinen Dorfes. Die Pumpen knarren und der grelle Pfiff der Baggerschaufeln weckt die weiße Heide aus ihrem Jahrhundertealten Schlummer. Nur ein alter Schäfer treibt einsam und fern von allen Menschen seine kleine Herde durch das trockne Gras. Er schwieg und drehte sich nicht nach den fremden heilsbringenden Bohrtürmen um, die den Frieden seiner Heimat zerstören. Aber er fühlt doch ihren immer länger werdenden Schatten in seinem Rücken.

H. W.

## Die private Krankenversicherung

Drahtmeldung unserer Berliner Schriftleitung

Berlin, 5. April. Der Verband privater Krankenversicherungsunternehmen Deutschlands e. V. (Sitz Leipzig), veranstalte eine Ausdrucksreise über das Thema „Sozialpolitische Aufgaben der privaten Krankenversicherung“, zu der Vertreter der mit dem Versicherungswesen im Beziehung stehenden Behörden und Verbände, der Fraktionen des Reichstages, der Aerzteschaft sowie der Tages- und Fachpresse erschienen waren. In dem einleitenden Referat führte der Vorsitzende des Verbandes, Rechtsanwalt Dr. Teichmann (Leipzig), folgendes aus:

Die private Krankenversicherung wehrt sich dagegen, daß ihr Arbeitsgebiet weiter eingeengt werden soll. Die Erhöhung der Versicherungsgrenze in einem Ausmaße, das dem Stande der Vorkriegsgesetz entspricht, stellt die private Krankenversicherung keinen Widerstand entgegen. Sie hält aber eine weitere Ausdehnung insbesondere auf jene noch versicherungsfreie Kreise, wie Handwerker und freie Berufe, für unnatürlich und für die deutsche Wirtschaft nicht zutrefflich. Das Bedürfnis nach Krankenversicherung verständiger Kreise hat die private Krankenversicherung vollständig gedeckt, wie insbesondere ihre gewaltigen Leistungen in dem katastrophalen Winter 1928/29 gezeigt haben.

Bohrwürfe, die gegenüber der privaten Krankenversicherung erhoben worden sind, gründen sich auf Einzelfälle, die verallgemeinert wurden, obwohl sie gegenüber den Hunderttausenden von reibungslos erledigten Schadenregulierungen gar keine Rolle spielen. Dem Bedürfnis mancher Versicherungskreise, Geduld in jeder Höhe zu erhalten, wird Rechnung getragen durch Einführung sogenannter Katastrophenversicherung, die auch den schwersten Krankheitsfällen einen vollen Versicherungsschutz bieten. Die von der Aerzteschaft vielfach geforderte ärztliche Voruntersuchung vor Abschluß des Versicherungsvertrages ist nur in den Fällen angebracht, wo es sich um den Abschluß besonders hochwertiger Versicherungsbeträge handelt, da sonst die Kosten nicht im Verhältnis zur Prämie stehen. Es wird betont, daß die private Krankenversicherung den größten Wert auf eine reibungslose Zusammenarbeit mit der Aerzteschaft legt, ohne daß es dazu nötig ist, vertragsmäßige Bindungen oder Honorarvereinbarungen zu treffen. Die Leistungen der privaten Krankenversicherungen spiegeln sich in den in den letzten Jahren vor-

genommenen Schadenzahlungen wieder. Sie werden geschielt auf jährlich 150 Millionen Reichsmark.

Die private Krankenversicherung hat durch ihre bisherigen Leistungen ihre soziale Notwendigkeit und ihre volkswirtschaftliche Bedeutung als gleichberechtigter Faktor neben den übrigen Versicherungsträgern bewiesen, so daß ein öffentliches Interesse vorliegt, ihr Tätigkeitsgebiet in keiner Weise einzuschränken.

Aus der Debatte geht hervor, daß die privaten Krankenversicherungsgesellschaften heute nicht weniger als 3,4 Millionen freiwillig versicherte Personen umfassen.

### Der transatlantische Zeppelinindienst

Erklärungen Dr. Edener

Düsseldorf, 5. April. Dr. Edener gab in einer Unterredung mit Pressevertretern der Hoffnung Ausdruck, daß ein regelmäßiger halbmonatlicher transatlantischer Dienst für Passagiere und von Fracht bereit im Juni oder August 1931 aufgenommen werden könne. Der Fahrpreis für einen Passagier werde 1000 Dollar betragen. Der "Graf Zeppelin" würde keine Verwendung im transatlantischen Dienst finden, da sich ein neues Luftschiff in Friedrichshafen bereits im Bau befindet, und bis zur Eröffnung des regelmäßigen transatlantischen Verkehrs fertiggestellt werden würde. Nach Errichtung des neuen Luftschiffes werde ein weiteres Luftschiff gebaut werden, und im Bedarfsschale würden noch andere folgen.

### Im Winter entkräftet

Kälte und Nässe, Mangel an frischer Luft sind die Ursache, daß Sie sich jetzt matt und elend fühlen. Nehmen Sie eine Zeitschrift "Osmozaline", die aus Malzextrakt, frischer Milch und frischem Eiern hergestellte Kraftnahrung; sie wird Ihnen helfen. Originaldose mit 250 Gramm Inhalt für 2,70 RM., 500 Gramm für 5,- RM. in jeder Apotheke und Drogerie erhältlich. Gratisprobe und Druckflocken durch Dr. A. Wunder G. m. b. H., Ostdosenabteilung.

Wie alle bekannte Seite der Brücknerschen Kunst näherzukommen vermöchten: ihrer Architektion. Dafür hat sich ja überhaupt im Musizierleben unser Sinn geschärft, und darum empfinden wir heute Brückners Allegrose durchaus nicht mehr als formlos und brüchig. Auch die Kunst unserer Dirigenten hat sich in diesem Sinn neu orientiert; so vermöchte Klemperer zum Beispiel gestern das erste Allegro mit einer geradezu klassischen Klarheit und Übersichtlichkeit hinzustellen. Das war überhaupt das leichte Geheimnis seiner Interpretation: die Gliederung des Baus durch lebendige Gegenseitigkeit hervorzuheben. Tritt dadurch das einzelne ungemein lebendig in Erscheinung, so wird eben dadurch die Zusammensetzung erleichtert. Bis zu einem gewissen Grade war das sogar bei dem aller geforderten "Heiterkeit" doch auch in gewissem Sinne seufzend angefochten. In diesem Fall, bei dem ja auch unserem Ohr noch die große Linie etwas erschließt. Ganz einfach und leicht zu verstehen war das Scherzo mit dem besonders schön herauskommenden, besiegelt schwärzenden Trio. Voll vitaler innerer Eklektik Kraft aber auch das Adagio, das sich in Temposättigungen zu allegorischer Leidenschaft kehrt und eben durch diese innere Kraft unermüdet mit fortsetzt. In diesem Satz befindet sich ja die urwüchsige naive Erfindungskraft Brückners immer wieder am elementarsten. Ihre Wagnerbegeisterung hören wir heute mit historischem Sinn noch schärfer als früher, desgleichen aber auch ihre schauerhafte Phantasiekraft, die sie vor Epigonentum bewahrt hat. Und vor ihrem schlichten romantischen elstischen Größe, ihrem sehrischen Feindseligkeitsgeiste stehen wie mit der ganzen feindschaftlichen Bewunderung eines von solchen Gütern schmücklich entzerrten Geschlechts.

Wie alle bedeutenden Dirigenten, so tritt auch Klemperer selbst hinter dem Werk völlig zurück. Was er macht, galt der Verlebendigung Brückners, nicht der Inszenierung seiner eigenen Person. Seine Technik? Nun, er beherrscht zunächst die Partitur so gut wie auswendig (— was das beiden will bei einem solchen Werk! —) und suggeriert dem Orchester seinen Willen mit großen bestimmten Bewegungen, nicht minder aber mit Blick und Riesenpiel. Bei gelungenen Stellen klopft er gern ans Herz, folgerichtig herzliche Innerlichkeit auch von den Musizieren fordend. Bei der Belebtheit, mit der er in sein Musizieren vertieft erscheint, wirkt alles, was er macht, natürlich, inspiriert und überzeugt sich so auf das Orchester. Dieses hatte offenbar in hinsichtlichen Proben Gelegenheit gehabt, sich auf den Dirigenten einzuarbeiten; so ergab sich ein Zusammenarbeiten von schöner Geschlossenheit. An dem Befall für den Gastdirigenten bestellte sich auch das Orchester, und der Dirigent hielt wiederum

lieb seine Musiker auch am Befall des Publikums teilhaben. Ein schöner Abend für alle Beteiligten. Auch Meister Brückner selbst wird im Musizierhimmel droben seine Freunde daraus gehabt haben.

Dr. Eugen Schmidt

### Kunst und Wissenschaft

Mitteilungen der Sächsischen Staatsoper

Opernhaus

Montag, den 7. April, Ariecktreihe B, "Die ägyptische Helena" mit Hanna Kerl vom Landestheater in Altenburg in der Titelpartie als Gast, Lorenz Maria Hajdu, Burg, Dittrich, Erna Berger, Sigrid Rothamel, Helene Jung, Musikalische Leitung: Striegl; Regie: Erhardt. Anfang 18 Uhr.

Dienstag, den 8. April, Ariecktreihe B, "Die Fledermaus" mit Hirzel, Angela Koinatz, Schmalzauer, Elisa Stünzer, Dittrich, Schößler, Lehner, Erna Berger, Ermold, Pawlini, Reppach und Tanzgruppe. Musikalische Leitung: Striegl; Regie: Saegemann. Anfang 18 Uhr.

Im 6. Sinfoniekonzert-Sonntag, dem 18. April, das unter Leitung von Generalmusikdirektor Hermann Abendroth, Köln, als Gaststfindet, kommt Beethovens 9. Sinfonie zur Aufführung. Mitwirkende: Helena Mara, Helene Jung, Hirzel, Andreoli, die Kapelle und der Opernchor der Staatsoper, der Dresdner Chorgesangverein (einschließlich seines Damenchores), der Sinfoniettor. Einstudierung des Chores: Karl Maria Semper.

Unterredungen im Opernhaus. Die auf Montag, den 14. April, fallende Opernrechtsvorstellung der Reihe A wird auf Sonnabend, den 19. April, die auf Dienstag, den 15. April, fallende Vorstellung der Reihe A auf Freitag, den 18. April, gelegt. Die auf Freitag, den 18. April, fallende Opernrechtsvorstellung der Reihe A wird auf Dienstag, den 15. April, vorverlegt. Die am Freitag, dem 4. April, ausgefallene Opernrechtsvorstellung der Reihe A wird am Freitag, dem 25. April, nachgeholt.

Der Eintrittskartenverkauf für die "Pariser" Bokstellungen am 17., 18., 19. und 20. April ist an der Opernhaustreppe, im Invalibabathof Johannisstraße und im Verkehrsbüro Hauptbahnhof und Bahnhofsbahnhof im Gange.

Der Eintrittskartenverkauf auf dem am 26. Mai im Opernhaus stattfindenden Konzert des New Yorker Philharmonic-Symphony-Orchesters unter Leitung von Arturo Toscanini ist an der Opernhauskasse,

## Dertliches und Sächsisches

### Der zweite Wahlgang

Der den Deutschen nationalen nahestehende „Sächsische Zeitungsdienst“ schreibt folgendes:

„Der zweite Wahlgang für die Ministerpräsidentenwahl ist bekanntlich für Donnerstag 11 Uhr angelegt. Die inzwischen bekanntgegebene Antwort der Deutschen Volkspartei auf das Koalitionsangebot der Demokraten hat leider die notwendige Klärung noch nicht gebracht. Es ist hinreichend bekannt, daß die Deutschen nationalen, das Landvolk und die Wirtschaftspartei nach wie vor an dem Vorstellung Schick festhalten, und es würde zweitlos auf die kleineren Gruppen, die sich beim ersten Wahlgang noch nicht für Schick entschieden, klärend gewirkt haben, wenn die Deutsche Volkspartei auch ihrerseits noch einmal sich zu einem Bekennnis für die Kandidatur Schick hätte ausschwingen können. So aber hat sie sich wieder nach allen Seiten Möglichkeiten offen gelassen. Wenn jetzt aus gewissen Kreisen heraus für eine Kandidatur Dr. Bünger Stimmung zu machen versucht wird, dann beweist das nur, daß man im engeren Kreise um Dr. Bünger immer noch nicht eingesehen hat, daß den Gegnern des Youngplanes von Dr. Bünger Unmögliches zugemutet worden ist, und daß gar keine Rüde davon sein kann, daß diese Parteien nun etwas noch einmal für Dr. Bünger sich entscheiden könnten. Es liegt auch gar kein Grund vor, von der Kandidatur Schick jetzt abzustehen. Für die bürgerlichen Parteien gibt es jetzt nur eins, nämlich Schluß zu machen mit der gegen seitigen Brüderlichkeit und endlich Farbe zu bekennen. Die Sabotierung der Arbeit des Landwirtschaftsausschusses mit dem Hinweis auf die Unzulänglichkeit der geschäftsführenden Regierung, die in dieser Woche sowohl im Reichsausschuß als im Haushaltsausschuß A und im Beamtenbildungsausschuß getrieben wurde, zeigt, wie dringlich eine Entscheidung über die Regierungfrage ist, weil sonst eine Verabschiedung des Staatshaushaltplanes zur Unmöglichkeit wird. Die sächsische Wirtschaft aber ist an der rechtszeitlichen Verabsiedlung des Staatshaushaltplanes sehr interessiert und nicht mehr widerstandsfähig genug gegen Experimente, die nun auch gar noch der Sächsische Landtag auf ihre Kosten ausprobieren will.“

### Wichtige Beschlüsse des Gemeindetages

In der letzten Vorstandssitzung des Sächsischen Gemeindetages wurde zunächst der Haushaltplan für das Jahr 1930 verabschiedet. Sodann hat der Vorstand zu dem langwierigen dem Landtag zugegangenen Entwurf einer Abänderung des Sächsischen Finanzausgleichsgesetzes einnehmend Stellung genommen und beschlossen, daß neben den schon früher in den Vorberatungen erhobenen Forderungen besonders folgendes verlangt werden soll:

Der Landhaushalt soll unbedingt von 8 auf 5 Prozent des Landesaanteils erhöht werden, und zwar zu Lasten des Staatsantells. Unbedingt aufrechterhalten wird die Forderung nach einer weiteren Verteilung der Kraftfahrzeuge innerhalb der Form, daß der Staat nicht 50 Prozent, sondern nur 30 Prozent des Aufkommens erhalten soll, die restlichen 70 Prozent aber den Gemeinden, Bezirkverbänden und dem Webausbaustock aufzuteilen sollen. Auch das Verlangen nach Aufhebung der jetzt bestehenden Ver-

topplung zwischen Gewerbeamt und Grundbesitzer wird aufrechterhalten.

Weiter hält der Vorstand die Ausgründung der Sächsischen Sparkasse vom 1. Januar 1930 für die Grundidee bringend für notwendig. Gegen den Entwurf eines Gesetzes über die Abschaffung gewisser Markanteile der Gemeinden und Gemeindeverbände werden grundförmig keine Bedenken erhoben, dagegen werden mit aller Entschiedenheit etwa weitere Fakten, als sie der Entwurf für die Gemeinden vorschreibt, abgelehnt.

Die Regierung hat einen Gesetzentwurf über die Mendungen des Wohlfahrtspflegegesetzes und des Gesetzes über die Verwaltungswirtschaftspflege vorgelegt, der grundsätzlich die Befestigung des Begriffs „Landarmer“ und Aufhebung der gegenseitigen Erstattungspflicht zwischen Bezirkfürsorgeverbänden und Landesfürsorgeverbänden vor sieht. Die Unterstützung aller bisher Landarmer soll künftig durch die Bezirkfürsorgeverbände erfolgen, denen eine Pauschalabfindung von insgesamt 2750 000 Mark für das Jahr 1930 ausgeschlagen wird. Der Vorstand hält den Grundgedanken selbst im Interesse der Verwaltungvereinfachung für erlaubenswert, wendet sich aber mit aller Entschiedenheit gegen die finanzielle Benachteiligung der Gemeinden, die in diesem Vorlage liegt. Der Abfindungsfall würde eine starke Entlastung des Staates und eine neue Belastung der Gemeinden mit Aufgaben, für die sie keine genügenden Mittel haben, bedeuten.

### Autobahnkarte der Dresdner Nachrichten

#### Deutschland und die angrenzenden Staaten

Diese Autobahnkarte in völlig neuartiger Darstellung ist eine Wandkarte im Maßstab 1:1500000, Größe 89 × 110 cm. Sie reicht von Paris bis Warschau, von Kopenhagen bis weit über die südlichen Grenzen des Deutschen Reichs. Der Entwurf stammt von Professor Dr. Hermann Saack im Verlag Justus Perthes, Gotha.

Die Karte gibt ein übersichtliches vollständiges Bild des gesamten deutschen und mitteleuropäischen Straßennetzes. Die Verkehrslinien selbst sind in Haupt- und Nebenstraßen deutlich gegliedert. Verkehrstechnisch wichtige Plätze sind besonders hervorgehoben.

Die Staatsgrenzen sind in grüner Farbe aufgedruckt, alte und neue Grenzen dabei besonders hervorgehoben.

Die Art der Darstellung, die eine kartographisch genaue Wiedergabe in prachtvoller plakatmäßiger Aufmachung darstellt, ist nicht zu vergleichen mit jenen geographischen Spezialkarten, die durch ihre mikroskopische Strichführung den praktischen Gebrauch in Geduld und Leben binden. Bei der Autobahnkarte der Dresdner Nachrichten gibt es kein mühseliges Suchen mehr, „finden und Lesen auf den ersten Blick“ ist ihr charakteristisches Merkmal.

Die Autobahnkarte, die nicht nur für jeden Kraftfahrer, sondern auch für die Geschäftswelt, für Behörden, Schulen und Vereine von bleibendem Wert ist, ist in der Hauptgeschäftsstelle der Dresdner Nachrichten, Dresden, Marienstr. 38/52, zum Preis von RM. 1.20 zu haben. Verkauf nach auswärts gegen Voraussendung von RM. 1.50, einschließlich Porto und Verpackung.

### Der Lichtstrahl

Ich weiß nicht, was soll ich bedenken  
Im heutigen Luginsland.  
Die meisten schönen Gesichter  
Sind mehr oder minder bekannt.  
Der Umsteigepunkt, der Swinger —  
Nichts gibt es, das man nicht schon weiß.  
Der Landtag? Kommt Schied? Bleibt Bünger?  
Nichts reizt mich, nichts macht mich mehr hell.  
  
Doch freilich — in Frühlingszeiten  
Wo's blüht und knopft und leimt,  
Da kann man sich füglich bescheiden.  
Da reint sich, was sonst sich nicht reint.  
Es zwängt der Sonne Gesuntel  
Des Winters Grießgram zu Bett.  
Sieh! Ein Lenzenstrahl blüht leuchtend das Dunkel!  
Das Hindenburg-Reichsstabinn!

Luginsland  
in den "Dresdner Nachrichten"  
Vortrag und Nachtrag nur mit dieser Quellenangabe gestattet

— Tagessitzung für die Landtagsöffnung am Donnerstag 11 Uhr: Wahl des Ministerpräsidenten. — Tendenz des Stempelsteuergesetzes. — Erhebung eines Antrags zu den Gebühren der Gerichte und der Verwaltungsbehörden. — Tendenz des Landesfinanzausgleichsgesetzes und einiger Steuergesetze. — Erhebung des Wohlfahrtspflegegesetzes und des Gesetzes über die Verwaltungswirtschaftspflege. — Antrag des Prüfungsausschusses auf Überprüfung der Vorschriften des Disziplinarrechts.

— Das neue Heim des CBWM in der Neustadt. „Die Schlachthofindianer“, so hat man die Angehörigen des Christlichen Vereins junger Männer genannt, solange sie ihren Wigwam auf dem Gelände des alten Schlachthofs hatten und dort ihre Gäste von der Dreiflügel-, der Petri- und Pauligemeinde verfehlten. Nun haben sie ein neues Heim bezogen, so wunderbar gelegene und von Grund aus erneuerte Räume im Hause Kaiserstraße 4. L. Feierlich wurden sie am Freitagabend eröffnet, wobei Oberverwaltungsgerichtsrat v. d. Decken die zahlreichen Gäste willkommen blieb, um dann aus seiner 80jährigen Erfahrung heraus nachdenklich und herzlich zu würdigen, was die christliche Jungmännerbewegung will ringende junge Menschen zu ihrem Erüber hinzu führen und sie so zu Persönlichkeiten machen. Generalsekretär Mittlebach sprach von der Entstehung des Heims und vom Opfergeist seiner fünfzigsten Bewohner. Sekretär Seeliger, der Leiter des Heims, ergänzte. Vorträge und Reden mancherlei Art verklärten die gemütliche Feierstunde.

### Stadtverordnetensitzungen fünfzig Montags

#### Die Ausschreibungen auf Donnerstag verlegt

Das Dresdner Stadtverordnetenkollegium hat, wie schon mitgeteilt, sich bisher schriftlich gemacht, die öffentlichen Ausschreibungen von April dieses Jahres ab nicht mehr Donnerstag, sondern regelmäßig Montag abzuhalten. Bissher war das nur ausnahmsweise einmal der Fall, wenn der Beratungsklub am Donnerstag nicht ausgearbeitet werden konnte, unter dem unerledigten Rest sich aber besonders dringliche Angelegenheiten befanden. Nun sollen jedoch, wie gestagt, die Ausschreibungen häufig am Montag stattfinden. Die Anregung hierfür ist von den Stenographen ausgegangen. Befannlich werden die Verhandlungen des Stadtverordnetenkollegiums seit vielen Jahren durch Mitglieder des Stenographischen Bundesamtes aufgenommen, deren Hauptaufgabe die Aufnahme der Landtagsberatungen ist. Da aber der Landtag in der Regel auch Donnerstags Sitzungen abhält, also an dem gleichen Tage, an dem bis jetzt die Stadtverordneten tagten, so entstand für die Stenographen eine außerordentlich starke Belastung, die sich nicht nur in der großen Zahl der Sitzungen, sondern auch in der darauffolgenden Übertragung der Stenogramme auswirkt, für die eine das Filmmaterial an Zeit gegenüber den tatsächlichen Verhandlungen beansprucht wird.

Für die Stadtverordneten selbst bedeutet die Verlegung der Ausschreibungen auf den Montag übrigens keine einschneidende Änderung, da sie bisher schon regelmäßig am diesen Tage zu Ausschreibungen zusammenkamen. Man hat die beiden Tage einfach gegeneinander ausgetauscht und will die Ausschüsse in Zukunft am Donnerstag beraten lassen.

48 Jahre lang haben die Stadtverordnetensitzungen Donnerstag von abends 7 Uhr ab stattgefunden. Ursprünglich, und zwar seit der Errichtung des Kollegiums im Jahre 1887 auf Grund der allgemeinen sächsischen Städteordnung, wurden die Sitzungen regelmäßig Mittwoch von nachmittags 5 Uhr abgehalten; sie sollten nicht über 8 Uhr ausgedehnt werden. Die Zeitbeschränkung wurde 1888 fallen gelassen, aber 1893 wieder eingeführt. Im Jahre 1892 wurde als Sitzungstag der Donnerstag bestimmt. Von einer Begrenzung der Sitzungsdauer ist aber keine Rede mehr, und in der Nachkriegszeit haben die Sitzungen eine ungeduldige Länge erreicht. Es kommt häufig vor, daß die Sitzungen bis zur Mittternachtstunde und weit darüber hinaus andauern. Wenn man bedenkt, daß die Fraktionen meist schon um 4 oder 5 Uhr zu Sonderberatungen zusammentreten, so kann man ermessen, welches Opfer an Zeit jeder Sitzungstag für den einzelnen Stadtverordneten verlangt. Man würde sich vielleicht damit abfinden, wenn die Sitzungen immer ein für die Dresdner Bevölkerung wirklich erstaunliches Ergebnis zeiteten. Eine erhebliche Teil der Sitzungen nehmen aber die sich oft bis zur Unersättlichkeit steigernden Auseinandersetzungen zwischen den Sozialdemokraten und Kommunisten in Anspruch, bei denen das Bürgertum den unbetiligten lachenden Dritten spielen könnte, wenn dadurch nicht kostbare Zeit vergeudet würde.

Nurzuhaltig sind die Stadtverordnetensitzungen früher auch schon gewesen, freilich nur vorübergehend, während in den heutigen Zeiten eine ruhige Sitzung eine Ausnahme bildet. So vermeldet der Geschichtsschreiber der Stadtverordneten, daß infolge einer starken oppositionellen Strömung in den Jahren 1888 und 1889 die Tätigkeit des Stadtverordnetenkollegiums sehr unruhig gewesen sei. Auch von „Raschlägungen“ wird berichtet, wo bei einem Gläser Bier in vertraulicher Weise die Gegenstände der Verhandlungen nochmals durchgesprochen, Gegenseite ausgeschaut und persönliche Bestrebungen gezeigt wurden. Seit wann diese Sitte bestanden hat, ist mit Sicherheit nicht zu ermitteln gewesen. In der Bestchrift, die im Jahre 1887 anlässlich der Künzigtäfelten des Kollegiums erschien, ist aber erwähnt, die ältesten Leute erinnerten sich, daß solche Raschlägungen mindestens schon seit drei Jahrzehnten stattfanden. Da war es auch bei einer ein Ereignis, wenn man über 10 Uhr abends hinaus noch tagte. Heute ist die geschätzte läbliche Geplauderheit schon deshalb unüblich, weil man oft beim Nähen der Polizeikunde noch mitten in den offiziellen Beratungen steht, so daß seine Gelegenheit mehr zu geselllichen Raschlägungen vorhanden ist.

C. V.

### Praktische Oster-Geschenke

#### Damen-, Herren- und Kinder-Wäsche Daunen-Decken und Bett-Wäsche Neuheiten in Sport-Kleidern und Blusen

Größte Auswahl — Billigste Preise

Wallstr. 6 & Leinenhaus R. Hecht

im Invalidendank Johannistraße, Verkehrsverein Hauptbahnhof und Kleinfeldhaus sowie bei der Konzertdirektion F. Ries, Seestraße, bereits im Gange.

Die Vorbereitungen zur Neuinszenierung des Bühnenfestspiels „Der Ring des Nibelungen“ von Richard Wagner sind so weit gediehen, daß zu „Ringgold“ und „Walhalla“ täglich Bühnenproben unter Leitung von Hermann Augustschmidt und Otto Erhardt stattfinden.

#### Schauspielhaus

Für Ostermontag (20. April) ist ein Unternehmen ungewöhnlicher Art geplant, das in dieser Weise bisher wohl kaum von einer deutschen Schauspielbühne versucht worden ist: die ganze „Nibelungen-Trilogie“ Hebbels (Der geborene Siegfried, Siegfrieds Tod und Kriemhilds Rache) sollen an einem Tage gezeigt werden. Die Vorstellung beginnt um 4 Uhr; zwischen „Siegfried“ und „Kriemhilds Rache“ findet eine Pause von 1½ Stunden statt. Näheres wird noch bekanntgegeben.

Als nächste Neuheit wird „Hidalgo“, das bedeutsamste Spaniens-Drama Frank Wedekinds, vorbereitet. Die Erstaufführung wird am Donnerstag, dem 24. April, stattfinden. Die Inszenierung leitet Josef Wielen.

Vorher noch wird zur Ergänzung des Shakespeare-Juells „Mas für Maß“ am Donnerstag, dem 17. April, wieder in den Spielplan aufgenommen.

Es wird nochmals darauf hingewiesen, daß die Vorstellungen im Schauspielhaus vom Sonntag, dem 18. April ab regelmäßige um 8 Uhr, und nur in Ausnahmefällen, bei besonders langen Stücken, 1½ Uhr beginnen.

† Dresdner Theater-Spielplan für Sonntag, Opernhaus: „Die Meistersinger von Nürnberg“ (5). Schauspielhaus: „Was ihr wollt“ (48). Alberttheater: „Menschen im Hotel“ (8). Residenztheater: „Die Königin von Navarra“ (8). Die Komödie: „Trio“ (40). Centraltheater: „Die Niedermanns“ (4). Das Land des Lächelns“ (8).

† Katholische Kirche. Sonntag (8), vorm. 11 Uhr: Missa Papae Marcelli von Palestrina (Schönlammig); Graduale: Motettchor von Cafalo; Offertorium: C. doni Jesu von Palestrina. — Freitag, 11. April, abends 7 Uhr: Stabat mater von Bergolese; Soprano: Pietro v. Schuch; Alt: Helene Jung.

† Alberttheater. Am der am 10. April erfolgenden Erstaufführung von „Winnetou“ (Der rote Gentleman), sechs Bilder aus dem Indianerleben nach Karl May; Weiterzählung von Dr. Hermann Dümmler und Ludwig Rörner, Amb beschäftigt; Höhe Dreyfus (Röschke), Elisabeth Rose (Kante Emma), Wagner Pröttel (Moritz), Joe Blaum (Winnetou), Johannes Barthel (Old Shatterhand), Edward Ward (Sam Hawley), Joe Biden (Die Sioux),

Georg Ottmar (Fred Santer), Paul Roemer (Bancroft), Richard Bendler (Krischkuhn), Max Häntz (Kleff-Petra), Heinrich Bild (Tanguis), Hans Wäßberg (Spanische), Albert Wilt (Heilmann), Arthur Lange (Winkles). Inszenierung: Joe Blaum. Bildnisse: Hans Kämmerling.

† Die Komödie „Herrn um Fried“ von Robert Overweg gelangt Dienstag, Mittwoch und Donnerstag zur Aufführung. Das Stück wurde bisher nur im Rahmen einer geschlossenen Vorstellung für die Dresdener Volksbühne gezeigt.

† Centraltheater. Im Rahmen des Spielplans geht am Sonntag nachmittag 4 Uhr nicht „Die Niedermanns“ sondern „Die Niederkreise“ von Franz Ledar in Szene. Die Zieldrolle singt Magdalena Witt.

† Beratungen der Woche. Sonntag: Vormittags 11 Uhr im U.T. Parktheater Plessgrätz. Um 4 Uhr in der Kirche zu Altzschendorf: Händels „Messias“. Um 8 Uhr im Neustädter Kino: G.B. Stradella. Um 18 Uhr in Hamers Hotel: Musikverein Dresden. Sonntag: Klavierabend Hunter; Klavierabend Mensel; Kammermusikabend der Johanneckgemeinde. Dienstag: Konzert der Philharmonie (Dirigent Schuricht); Schulerkonzert Opitz; Operette „Don Juan“; Vortragsabend Midja Vines. Mittwoch: Volksbühnenkonzert; Chortafllag - Orchester. Donnerstag: Dohnmen-Kontrabass; Konzertvortragskonzert; Vortragsabend Rottmann-Hoffmann; Röntgen-Konzert; Vortragsabend von Otto Kreidler; Deutsch-Chinesischer Kreis (Vortrag Kämmer). Freitag: Neue Musik bei Paul Kron; Konzert Theißling-Heller; Chorverein Dresden-West; Klavierabend Alice Politz; Einführungsvortrag von Engelmann in Beethoven's Neunte Sinfonie.

Historischen Einstellung“ gar nicht bedarf. Die drei Doppelhöre der „Tempelweihe“ im ersten Akt gehören zum Glanzenden, das Händel geschaffen, die anschließende Liebesgeschichte zwischen König und Königin ist voll Anmut und Innigkeit.

Ein entzückender Schlusschor, der mit einfachsten Mitteln nur wenige Lüftchen, Verchen- und Nachtigallengesang malen endet Szene und Akt. Der Eingangschor des zweiten Aktes ist charakteristisch durch die Verbindung von Monumentalität und Volksstümlichkeit. Zum folgt die Szene des „Salomonischen Urteils“, festlind durch die Individualisierung des Königs und der beiden Frauen, zügend in der Gestalt der rechten Wüller, der am Schluß noch ein liebliches, dankesfülltes Vokalrele angestellt ist. Hier sind es nur zwei vierstimmige, schwächere Chöre, die die Handlung unterbrechen. Mit einer rauschenden Einplangemüll zu Ehren des Königs von Saba beginnt der letzte Akt. Dann musiziert die königliche Kapelle mit drei Chören vor dem hohen Gott: einem lieblichen vierstimmigen Sang, einem fröhlichen wilden achtstimmigen, einem von der Dual verschmähten Liebe singenden dissonanzreichen Stück, das in verebbenden Wogen zu Seelenfrieden zurückfließt. Noch einmal folgt ein gewaltiges Preißblatt auf den Tempel, freundlich schelten König und Königin im Zwiespielfang. Mit dem Ruhm des Gerechten, der ewig lebt, beschließt der Chor hölz und erhaben das Werk. Konsistorial Akte für die brachte es mit der Kantoreigegesellschaft der Verbindungsstraße, einem Orchester Dresdner Münster, Georg Prezemyski an der Orgel und Curt Hesse am Cembalo zu einer Aufführung, daß man vor allem an den Chorleistungen aufrichtige Freude haben konnte. Nicht minder glücklich waren die Solisten Viezel von Schub, Elsriede Habermann, Paul Schäffler, in kleiner Partie Hans Dörr. Ihnen allen gebührt für ihre Opfer und Mühen der wärmete Dank aller Musikkreunde, wie er auch in der Halle des Besuchers des Gotteshauses sichtbaren Ausdruck fand.

† Chorkonzert. Der Gesangverein der Staatsseidenbahnamt in Dresden (Männer- und Frauenduo) gab im Gewerbehaus sein zweites Winterkonzert: „Aus germanischer Sagenwelt“. Das mitwirkende Orchester des Reichsbundes ehemaliger Militärmusiker Deutschlands unter seinem Dirigenten Max Hartmann begann den Abend mit Mendelssohn Ouvertüre: „Die Singaliddöhlle“. Die im übrigen sehr schwungvolle Wiederabgabe hätte das lyrische Element dieser Musik etwas mehr benötigen sollen, was wohl schon durch härteres Durchschlagen der Bläser gegenüber den Streichern zu erreichen wäre. Die weiteren Darbietungen standen unter Leitung von Chorleiter Richard Gräfe. Dank seiner fachkundigen und energischen Führung bewies der umfangreiche Chor seine

**Sonntags-Sudilo 1930**

Die religiöse Stimme des heutigen Sonntags redet vom „richten“, und zwar gleicherweise von dem Gottes wie von dem der Menschen. Die Worte „Gericht“ und „richten“ finden sich oft in der heiligen Schrift. In der Gegenwart aber gewinnen sie einen immer schärfer durchdringenden Klang: „Richte mich, Gott, und führe meine Sache wider das unheilige Volk!“ (Ps. 43, 1) und: „Richtet nicht auf das, das auch nicht gerichtet werden darf!“ (Matth. 7, 1, 2).

„Gott als Richter“ ist für alle Seelen ein weiglichstes Bild gewesen und wird für alle Seiten ein solches bleiben. Die Habsägen Gottes sind tief in jedem Wechsel und Wandel eingedrungen, und nur, wer absichtlich die Augen davon verschließen kann, keinen Begriff davon gewinnen. Königreiche liegen auf Gottes Wegen. Trümmerfelder und Ruinen bezeugen seine schwindende Macht. Wo einmal wogende Saatfelder strangen, ist Dürre und Döde entstanden. Man hat all das in seiner frohenen Fülle nicht für möglich gehalten. Ein erschütterndes Menetekel, wie es einst eine geheimnisvolle Hand auf die geschnitzte Wand im Heiligtum des Königs Belsazar schrieb (Dan. 4). Und unter in tausend Dingen kaum noch zu erkennendem Volk wird Gott vielleicht in ganz großer geschichtlicher Stunde doch noch als seinem Richter wieder begegnen:

Gottes Mühlen mahlen langsam,  
Mahlen aber treßlich klein.  
Was in Langmut er versäumt,  
Holt mit Streng' er wieder ein.

Nur das wir uns dann von Gottes Majestät zur rechten Demut treiben lassen! Denn hierbei meldet sich abermals die Stimme: „Richtet nicht, auf das ihr nicht gerichtet werdet“, so dass er alles Richter sich allein vorbehält. (Matth. 7, 1.) Wie sauer das dem natürlichen Menschen wird, lehrt im weitesten Ausmaße die Gegenwart. Seilen ein Netz, wohl aber reichlich ein sengendes, brennendes Webereinander – zwischen allen Völkern, Schichten und Ständen und Alters- und Lebensaltern –, um die ins Unheilliche wachsende Gefahr des Zusammenbrechens der bisher bestehenden Ordnung und die Schuld daran von sich weg- und den anderen zusuzuwälzen.

Daneben das Eltern und Geßtern in den engeren Kreisen, die zähe Einbildung, alles besser zu wissen als die anderen, das Urteil voll Vieilosigkeit und die Sucht, sich durch und seine Mitmenschen herabzusehen!

Wie viel Unheil daraus entstand, das steigert den Ernst der Forderung Gottes: „Richtet nicht!“ Manch stilles Glück, manch friedliches Haus stand darunter in Stücke gegangen, und wo eine Herberge der Vertraulichkeit errichtet sein konnte, trat ein Schlupfwinkel der Gehässigkeit an ihre Stelle.

Wie ernst aber in Jesu Forderung der Ausdruck: „auf daß ihr nicht gerichtet werdet!“ Wo ein Mensch auch nur im letzten selber tut, was er an anderen gebrandmarkt, hat er sich auch selber das Urteil gebracht.

Drum sei dies allein dem anheimgesetzten, der uns ganz durchschaut, damit aus jenem für uns und andere immer die friedsame Frucht der Gerechtigkeit wachsen! ob.

— 30jähriges Geschäftsjubiläum. Am 6. April vor 30 Jahren gründete Drehlermeister Max Starke, Hollisterstraße, Bürgermeister, sein Geschäft als Restaurator für Kunstgegenstände und wertvolle Porzellan.

— Straßenbahnmärsche. In der Nacht zum 7. April werden von 0,00 bis 5 Uhr wegen Bauarbeiten in der Unterkirchstraße umgestellt: Linie 11: in beiden Richtungen zwischen Albertplatz und Neustädter Markt über Hauptstraße. Linie 12: in beiden Richtungen zwischen Bahnhof und Johann-Georgs-Allee über Hauptstraße, Neustädter Markt, Augustusbrücke, Neumarkt und Postkutsche.

— Hoffnungslösende. Am Montag bietet ein Filmvortrag von Dr. Edgar Beussus den erfahreneren Kulturmänner, der bisher in Deutschland gezeigt wurde, heißt: „Die Wunder des Filmes“. Der aus zahlreichen Aufnahmen komponierte Film lädt die geladene Arbeit des Kommerzamtes in den verschiedenen Situationen erkennen. Die Vorführung findet nicht nur abends 8 Uhr, sondern auch nachmittags 5 Uhr statt, wo für Jugendliche ein kleiner Preis gilt. — Am Dienstag bietet die lebte Aufführung der Opernoper namens Mosart „Don Juan“, und am Mittwoch mit Komponist Arvid Bogenseit gemeinsam mit Kapellmeister Kurt Striegler einen einmaligen Richard-Wagner-Abend. Am Donnerstag findet der letzte Lichtbildvortrag dieses Winters statt, und zwar wiederholte die beliebte Schulblatt-Komposition ihren farbenfrohen Vortrag „Vom Münchner in das donaurische Hochland“. Am 14. April ist Antonia Dietrich vom Schauspielhaus mit einem Vortragsabend zu Gast. Karten für alle Abende bei Ries, Röhlisch und im Neustädter Kaufhaus.

— Kirche und Politik? Der dritte Vortrag von Bundesdirektor Dieter vom Katholischen Volksbund am vergangenen Montag über „Was die evangelische Kirche eine nationale Aufgabe?“ hatte eine lebhafte Ansprache mit älterer Kritik an der Kirche entfaltet, die am Montag 8,15 Uhr im Hammer's Hotel ihre Fortsetzung finden wird.

— Als Belohnung für junge Leute für vorzügliche Leistungen in der Schule oder Freizeit eignet sich die sechstägige Herrenreise oder Studienfahrt für Jugendliche nach München (Besuch des Deutschen Museums) und nach Garmisch-Partenkirchen in der Zeit vom 12. bis 17. April. Anmeldungen können unter Zahlung der Gesamtkosten von 60 Mark noch bis 9. April in der Geschäftsstelle des Vereins Jugendwohl, Dresden-Tolkewitz, Gewidderstraße 16, bewilligt werden.

Fähigkeiten in mächtiger Klangentfaltung, aber auch in leiser, kürscher Zurückhaltung. Gleich im ersten Werk, zwei Balladen von Friederich Hegar, zeigten die Sänger, dass sie auch technische Schwierigkeiten, komplizierte Stimmführungen meistern können. Diese beiden, mit dramatischer Eindringlichkeit der Stimmung schwelenden Balladen („Totenwolt“ und „Adolph von Werdenberg“) gehörten überhaupt mit zu den stärksten Eindrücken des Abends. Beweis zeugt auch der „Norrena-Liedgang“ für Sopranolo, Frauenchor und Chorherren von Heinrich Hofmann (Erstaufführung) von tiefer Empfindung und musikalischer Gestaltungskraft, aber er erinnert doch zu sehr an Wagner, ohne doch dessen gewaltigen Ausdruck irgendwie erreichen zu können. Mit schöner, kräftiger Stimme wurde die Sopranoartie von Otto Mäder-Wohlgemuth gesungen, die schon zuvor in „Angebotskloge“ von Max Bruch sich lebhafte Anerkennung verdient hatte. Nach dem durch dramatische Gegenseitigkeit schelenden Männerchor „Am Siegfriedbrunnen“ von Fritz Vollbach erfreute der Tenor Hans Deneke durch ausdrucksvollen Vortrag der „Gralszählung“ von Richard Wagner. Beide Solisten, sowie der Männerchor und das Orchester, erzielten dann mit dem Schlussstück eine sehr schwungvolle Gesamtleistung: „Die Rebertaufe“ von Richard Friede. Diese überaus lebendige, packende, von vaterländischem Gefühl erfüllte Ballade erwachte begeisterten Beifall für den Komponisten und alle Mitwirkenden. —

† Oberbürgermeister Dr. Rothe Ehrensenator der Universität Leipzig. Die Universität Leipzig hat Oberbürgermeister Dr. Rothe zum Ehrensenator ernannt.

† Beisetzung der Urne Cosima Wagner's. In aller Stille wurde am Freitag die Urne mit der Asche Cosima Wagner's im Grab Richard Wagner's beigesetzt.

**Semesterabschlussfeier der Kunstabakademie**

In Gegenwart des Ministers des Innern Dr. Richter, des Ministerialrats Geheimrat Dr. Müller, des Rektors der Technischen Hochschule Prof. Dr. Ludwig, des Lehrkreisleiters v. Städtischen des Galerieleiters a. D. Prof. Dr. Woermann, der Direktoren der Staatlichen Sammlungen und des Rektors der Akademie für Kunstgewerbe K. Groß und vieler anderer Ehrengäste fand am Sonnabend mittag die Semesterabschlussfeier der Akademie für bildende Künste in der Aula der Akademie auf der Brühlschen Terrasse statt. Musikalische Klänge eröffneten die Feier. Die Herren Kammervirtuosen der Staatsoper, Rudolf Spiegel (Klarinette), König (Oboe), Schütte (Klarinette), Pöhlner (Fagott), Horn und Knochenhauer liehen ihre Kunst zwei Säben (Klarinette) und dem Bläserquintett Werk 7 von Kurt Benesch, einem

**Die neuen Bauten der Hygiene-Ausstellung**

Der Hauptzugangsweg zur Internationalen Hygiene-Ausstellung Dresden 1930 ist die Lennéstraße, und wer sie betritt, gäbe gleich, von welcher Seite, dem stellt sich im Blickfeld der Turm an der Straße entgegen, gewissermaßen als Ausruferzeichen, als besondere Betonung dafür, daß das bauliche Schwerpunkt der kommenden Ausstellung in seine Umgebung verlegt ist.

Mit Ausnahme der Halle für die Sonderbau-Denkmalen sind alle Baulichkeiten nur für die Zwecke dieser einen Ausstellung errichtet und werden nach Beendigung wieder beseitigt. Diese Halle aber erhält im Verhältnis zu den übrigen Ausstellungshallen deshalb außergewöhnliche Ausmaße, weil sie nach Beendigung der Ausstellung als

**Städtische Sporthalle**

Bewerbung finden soll. Insbesondere für den eigentlichen Hallenkern, der eine Höhe von 14,00 Meter bis zur Traufhöhe hat bei einer Länge von 61,10 Meter und einer Breite von

etwa 8000 Quadratmeter, so daß man mit ihnen eine Fläche bedecken könnte, größer als das gesamte südliche Ausstellungsgelände.

Weiterhin im Schatten des Turmes auf der Straße steht die 8000 Quadratmeter große Halle „Arbeits- und Gewerbehalle“ und im Hufe der Straße auf das Deutsche Hygienemuseum ist links die etwa gleich große Halle „Leibesübungen“ und rechts die Halle gelegen, in der die Gruppen „Frau und Kind“ und „Körperpflege“ untergebracht werden. Ein Flügel der Halle „Leibesübungen“ zeigt rechtwinklig an nach der Halle für die Sonderbau-Denkmalen hinüber, und die „Gymnastikhalle für den Menschen“ steht schließlich die Verbindung zwischen beiden her.

Rechts des Turmes befinden sich die in der Presse schon oft genannten

**Hallen der Nationen**

die den „Platz der Nationen“ umschließen. Diese Gruppe vereinigt die größte Ausstellungsfläche unter einem gemeinsamen Dach und bringt eine freitragende Bühne, für die Auslegung des Begriffs „Architektur individuell gestaltetes Theater“ mit Bühnentheater und seitlichen Spielgerüsten in zwei Etagen sowie Bühnenkulissenrichtung. Die Ausübung des Tageslichtes und eine entsprechende Lichteinrichtung auch für die Abendvorstellungen sind dem architektonischen System angepaßt. Die Zuschauer werden von einem dreieckig umschlossenen Hof mit tausend Sitzplätzen aufgenommen. An der Lennéstraße befindet sich, gegenüber der Herkulesallee, ein wichtiger Verkehrsknotenpunkt. Hier liegt der Haupteingang zur Ausstellung. Außerdem münden die Läufe zweier Brücken aus Stahl und Eisenbeton, die die Verbindung vom bzw. zum bisherigen Ausstellungsgelände vermitteln.

Schließlich wird sich aus der Hallengruppe der Nationen ein äußerst schlanker Stahleturm von nur 2,90 zu 8,00 Meter Grundfläche weit über die prachtvollen Platanen seiner Umgebung erheben und aus 80 Meter Höhe mit seinem Glasskopf neugierig hinüberblicken zu dem wohl 7 zu 7 Meter großen, aber doch nur 25 Meter hohen Rivalen auf der Straße.

**Elektrizität im Dienste der Hygiene**

Auf der Internationalen Hygieneausstellung wird auch die Elektrizität entsprechend ihrer Bedeutung für das weite Gebiet der Hygiene dem Besucher in der mannigfachen Weise vor Augen führen, wie eng tatsächlich schon das menschliche Leben verbunden ist. Neben der hellenden Wirkung des Stromes und den außerordentlich zahlreichen Anwendungen, die der Arzt von ihm zur Erkennung und Behandlung der Krankheiten macht, bietet die Elektrizität als Trägerin von Kraft, Licht und Wärme eine außerordentlich große Zahl von Hilfen, die wir zwar täglich in Anspruch nehmen, über deren hygienische Tragweite wir uns aber meist keine Rechenschaft ablegen. Die hygienischen Vorzüge, die die elektrische Energie ihrem Wesen nach vor anderen Energieformen auszeichnen, werden auf einer Sonderbau-Denkmalen geschildert werden.

An einer zusammenhängenden Reihe von Einzelarstellungen, die ihn durch sein ganzes Leben von den Kindheitstagen bis ins hohe Alter führen, wird er die Rolle erkennen können, die die Elektrizität darin spielt; er wird sich davon überzeugen müssen, daß ohne die Elektrizität von einer hygienischen Lebensweise keine Nede mehr sein könnte und daß es ihm die Elektrizität ermöglicht, dem Ideal einer wirklich hygienischen Lebenshaltung immer näher zu kommen, wenn er sie in noch stärkerem Maße als bisher im Privatleben und im Beruf verwendet.

Die Elektroforschung wird gemeinschaftlich von der Aktiengesellschaft Sachsische Werke, dem Städtischen Elektrizitätswerke Dresden und dem Verband Sächsischer Elektrizitätswerke veranstaltet und von den führenden Spitzenverbänden der deutschen Elektromirtschaft und Elektroindustrie, nämlich der Vereinigung der Elektrizitätswerke und dem Zentralverband der Deutschen Elektrotechnischen Industrie unterstützt. Sie wird auf einem großen Stande in der Halle 7 „Arbeits- und Gewerbehalle“ untergebracht. Die lebensvolle künstlerische Darstellung bed an sich schon hoch interessierend. Den Themas wird dem Besucher die stärkste Beachtung abnötigen und bei ihm einen bleibenden Eindruck erwecken.

**Zur Konfirmation:**

**Als Geschenk für's Leben**

**Sollt Ihr Bücher geben!**

**Unsere D. N. - Ferienreisen 1930.****Italien-Dalmatienreise**

Dauer: 17 Tage. Beginn: Mittwoch, den 21. Mai, Ende: Freitag, den 6. Juni.

Teilnehmerpreis: 458 RM.

**Frontreise nach Frankreich**

mit Besuch von Paris. Dauer: 10 Tage. Beginn: Mittwoch, den 16. Juli, Ende: Freitag, den 25. Juli.

Teilnehmerpreis: 318 RM.

**West- und Ostpreußen-Reise**

mit zweimaliger Seefahrt. Dauer: 13 Tage. Beginn: Sonnabend, den 2. August, Ende: Donnerstag, den 14. August.

Teilnehmerpreis: 302 RM.

In den Preisen sind folgende Leistungen eingeschlossen:

Eisenbahn-, Schiff- und Autofahrten, Unterkunft, volle Verpflegung einschließlich Bedienung und Steuern in guten Häusern, Verpflegung während der Fahrt, Gesprächsförderung des Bahnhofs oder Dampfer zum Hotel und zurück, freie Besichtigungen und Ausflüge, soweit im Programm vorgesehen, sowie die Kosten für den Reiseführer. — Ausführlicher Prospekt kostenlos.

**Anmeldeeschluß für die Italien-Dalmatien-Reise am 18. April.**

**Verlag der Dresdner Nachrichten.**

48,70 Meter, ergeben sich diese ungewöhnlichen Abmessungen. Eine gute Vergleichsmöglichkeit zu dieser Baumaße bietet der Turm auf der Straße. Dreizehn solcher Türme könnte man waagerecht neben- und übereinander gelagert in dem umhauften Raum gut unterbringen. Diesen Mittelbau umschließen noch niedere Anbauten, die für die Ausstellungshalle bestimmt sind, so daß sich eine größte Hallenlänge von 70,80 Meter und eine größte Breite von 68,10 Meter, insgesamt also eine überbaute Fläche von etwa 5000 Quadratmeter, ergibt. Im Hinblick auf den späteren Zweck der Halle ist für eine außerordentlich reichliche Tagessbelichtung Sorge getragen, denn sowohl Stirn- als auch Längsseiten sind fast ausschließlich in Fensterreihen aufgelöst. Das Dach der Hauptfassade wird von acht Winden mit je 48 Meter breiter Spannweite getragen.

Zu der gesamten Halle wurden 875 Kubikmeter Holz verarbeitet. Das entspricht der Masse eines Turmes von 5 zu 5 Meter Grundfläche und 35 Meter Höhe. Die verbrauchten Bögen ergeben, aneinandergerechnet gedacht, eine Länge von 2700 Meter. Die Menge der zum Wärmen bzw. Kühlung an Tischen und Wänden verwendeten Isolierplatten beträgt

nicht bloß kunstvoll gefügt, sondern auch wohltuend klaren und klänglichen Wert des jungen Dresdner Komponisten.

Den Hauptvortrag der Feier hält Prof. Dr. Janowsky über das Thema: „Naturalismus, Impressionismus und Expressionismus und Expressionismus in der modernen deutschen Literatur.“ Der Vortragende mußte sich auf eine allgemeine, auf Einzelheiten verzichtende Charakterisierung dieser drei Hauptrichtungen des literarischen Schaffens der letzten vier Jahrzehnte befristet und hob die nicht bloß für die Literatur, sondern für die Entwicklung des gesamten Kunstschaffens maßgebend gewesenen. Wenn im Naturalismus das soziale, im Impressionismus das ästhetische, im Expressionismus das ethische Wollen der Schaffenden im Vordergrunde gestanden habe, so sei zwar sicherlich jeder dieser drei Richtungen edles Kunstwollen und volle Berechtigung zugesprochen, aber das Ideal sei doch noch von keiner dieser Zielrichtungen restlos erreicht worden, zum minderen nicht in ihren wirklich vollbrachten Leistungen. Das Ziel modernen Kunstschaffens sei vielmehr an suchen in einem Kunststreben, das sich nicht in einem Schaffen um den Kunst selbst willigen („l'art pour l'art“) erlöse, sondern das die Kunst ausschließlich als Ausdrucksmittel für das über den Alltag und die Wirklichkeit hinausweisende, für das Transzendentale, Uebermenschliche und Göttliche; der Künstler müsse sich fühlen als Erzieher der Menschen zu einer höheren Heiligkeit. Der Redner wurde für seine tiefgründigen Ausführungen herzlich dankbar.

Sodann gab der jetzige Rektor der Akademie, Prof. Karl Altheker, einen kurzen Jahresbericht über das letzte Studienjahr. Er gedachte – nach Worten der Segnung – des Danzes – besonders des schmerzhaften Verlustes, den die Akademie durch den Tod ihres Dezernenten im Ministerium des Unterrichts und des Staatskanzlei Geheimrat Dr. Schulze, erlitten habe. Veränderungen im Professorienkollegium seien nicht eingetreten. Er gab des weiteren bekannt, daß die Akademie den Maler Paul Baum zu ihrem Ehrenmitgliede ernannt habe.

Rektor Prof. Altheker gab sodann das Ergebnis der diesmaligen Preisverteilung an die Studierenden bekannt. Es wurden angekündigt: Der große Staatspreis von 1928 für Bildhauer: Albert Braun (Schule Altheker), das Ehrenzeugnis mit Geldpreis: Hans Bröba (Schule Altheker), der große Staatspreis von 1929 für Architekten: Karl Franke (Schule Kreis); Ehrenzeugnis mit Geldpreis: Erich Meissner (Schule Kreis); Ehrenzeugnis mit Geldpreis: Hans Sperling (Schule Altheker). Die Stadt Dresden aus der Senats-Hans-Heinz-Gesellschaft erhielt eine Goldmedaille für Kunstgewerbe.

— Ausstellung Alter Meister (Schloß, 8). Nur für einige Tage neu ausgestellt: Ansatz von Hans Marc und vermischte Keramik; oleografische Aquatinte und Graphit von Paul Klee und Paul K. Seeaus.

Ende der Woche Eröffnung der Ausstellung: 88 Aquatinte und Zeichnungen von Hans Böck. Sonntag geöffnet von 11 bis 1 Uhr.

— Ausstellung Alter Meister (Schloß, 8). Die Sonderausstellung von Arbeiten des Dresdner Malers Arvid Dreher ist täglich von 9 bis 12 Uhr und Sonntag von 11 bis 1 Uhr geöffnet.

— Ausstellungsausstellung in Chemnitz. Am Räumen der Kunstsammlung werden gegenwärtig die beiden Wanderausstellungen des Kunstmuseums unter dem Titel „Alt- und Kulturgut der Gegenwart“ gezeigt. An ihrem Zukunftsformen sind mitverantwortlich: die Sächsische Landeskunstschule für Kunstmuseum, das Polonienmuseum, Eisen, und das Sächsische Kulturmuseum.

Berlin. — Der Anteil der drei verschiedenen Konfessionen tritt dies zum erstenmal, infolge neuer Gruppierung, deutlich hervor.

Ferner erhalten Ehrenzeugnisse: aus der Schule Dix: Otto Westphal, Theodor Richter, Viron Sima; aus der Schule Dreher: Siegfried Donndorf, Erich Schoeler; aus der Schule v. Hofmann: Friedrich Matthe, Helmut Rabitz; aus der Schule Lüttig: Helmut Burkhardt; aus der Schule Stern: Gustav Mennig, Robert Liebknecht, Paul Weißhardt; aus der Schule Altheker: Werner Primm; aus der Schule Bröba: Walter Lehmann, Erich Aulosa, Walter Thürmer; aus der Schule Kreis: Herbert Starke, Paul Tiefel, Richard Werner. Außerdem wurden noch etliche öffentliche Anerkennungen ausgespro





# Mit offenem Auge in den Frühling

"Mit offenem Auge...? Nein, das Wunder des alljährlichen Wiedererwachens der Natur will mit allen Sinnen erlebt sein. Man ist noch mitten im Großstadtleben mit all seinem Lärm und seinem Gestern. Hat aber der Kraftomnibus die Lehre des Elitäres erklommen, umgibt einen schon eine andere Welt. Ist er jedoch eine Stunde lang dahingebraust, scheint schon eine warme Sonne auf die braunen und grünen Felder. Man steht vor dem kleinen Landgutshof aus, der verschlafen in der hellen Mittagssonne träumt. Das helle Trompetensignal des Wagens verlässt sich im fernen düstigen Dämmerblau des Tages, jetzt sind es schon nicht mehr die Augen allein, die die Lichtstufen schier trinken möchten. Dem Ohr ist die tiefe Stille ein Lobsal, der Rieche der derbe Duft von den Feldern her etwas unerhört Neues, und die große Stadt liegt auf einmal weit, so weit... Nächsten an den Stränden, Verzentriert in der Lust, Picknick mit fast violetten fastgeschwungenen Zweigen, die



Man pflügt mit dem Raupenschlepper...

Knospen an den Obstbäumen und fast schattenhaftig zwei Pferde und ein Pfluggespann auf dem sanften Hügelkamm, von dem der Weg aus unmittelbar in die durchlichtige klare Blaue des Himmels zu führen scheint... Ein erlösendes Bild für den Großstädter, ein Sehnsuchtsbegriff...

Andererseits sehen die sauberen Häuser aus, in deren Vorgärten längst Schneeglöckchen weiße und Kropp bunte Blütenkleider in der Sonne breiten... Wo gellen hier die harten Rhythmen des Verkehrs, wo klingt hier das brauende Lied der Arbeit... Gemach, gemach! Es hieß doch, mit "offenen Augen" in den Frühling!

Ein schmaler Weg führt an einem Karfreitagsvorbei zu einem armen Gutsdorf. Das Herrenhaus mit dem Rundturm rätselt sich möglicherweise in der Sonne, ein weißer Hahn stolziert über den Hof. Aber sonst scheint alles wie ausgetrocknet. Ist aber die graue Meze, die sich auf einem Fensterbrett sonnt, wirklich das rechte Aushängeschild? Gut, dann mag sich der Großstädter ruhig einbilden, gegen 10 Uhr zu einer frühen Stunde diesen Ausflug unternommen zu haben.

Für den Landwirt bedeutet diese scheinbare Ruhe in Haus und Hof, dass alle Hände längst auf den Feldern tätig sind, ja, zu dieser Stunde einen Teil ihres Tagewerkes fast hinter sich haben.

## Im Banne der Scholle

Nunmehr ist der letzte Schnee am Weizenfeld geschmolzen, geht die Frühjahrarbeit für den Landwirt los. zunächst heißt es, instand zu bringen und wieder instand zu setzen, Häuser, Gebäude, Ställe, Scheunen, Wagen, Maschinen... Bis die Saatzeit gekommen, muss alles fertig sein... In diesem Jahre scheint die Sonne schon seit Wochen. Da konnte die Arbeit besser eingeteilt werden als im vorigen Jahre, in dem der harte und langwährende Frost die Zeitspanne fast bis zur Unerträglichkeit verkürzte. Doch bleibt auch jetzt noch genug zu tun. Es ist ein ungewohnter Gang, den man über ein Winterfeld unternimmt, das einen mit seinem festigen Dinkelgras schier endlos umgibt. Zwei Gespanne schleppen Etagen hinter sich her. Die Schonungseraden Reihen lassen die jungen Weizenpflanzen, aber zugleich mit ihnen ist das Unkraut auch ausgegangen. Das heißt es mit der Eage austrotzen, zugleich den Boden lockern, damit die Luft an die zarten Wurzeln bringen kann.

Auf dem Nachbarfelde jedoch schreitet eine ganze Reihe von Männern mit Mäulen dahin, um den künstlichen Dünger, genannt Phosphatkalk, auf die Furchen zu streuen.

Längst bevorzugt die Aussaat der Körner die Dreisammaschinen, in deren labendartige Räder das kostbare Saatgut geschüttet wird und deren seigligedrige rüschelartige Ansätze das Samenkorn in den Boden bringen. Und dann...

## Der Beruf des Landwirtes erfordert Geduld,

es wird Sommer werden, und aus dem Sommer muß wieder fast Herbst werden, ehe die Mähmaschinen und Garbenbinden über die Felder fahren dürfen und hinten im Gutshofe die Lokomobile rauscht und die Dreisammaschine brummt.

Die Tage des Pflügens sind schon vorbei, längst haben auf den großen Gütern die Dampfölfüsse den Boden geöffnet, auf den kleineren Anwesen sind die Motorpflüge hell knatternd über die Furchen gefahren. Es ist ja nicht das Korn allein, das zur Saat drängt. Aufkulturrüben wurden durch Auskämmmaschinen mit Mäulern, von einem ganzen Spatenfranz befreit, gelegt und Kartoffeln in den Boden gebracht. Hier geht die moderne Landwirtschaft einen neuen Weg und lädt die Kartoffeln in eigens zu diesem Zweck dienenden Vorrichtungen vornehmen. So wird die Zeit bis zur Ernte verkürzt und

## eine deutsche Frühlkartoffel geschaffen,

die der Einfuhr südländischer Sorten enthalten soll.

Doch zur Scholle gehört auch der Garten. Hier gab es in diesem Jahre besonders viel zu tun. Der harte Winter 1929/30 hat weit mehr Schaden in den Obstgärten angerichtet, als noch im vorigen Jahre zu spüren war. Ein großer Holzstapel im Gutshof zeigt davon. Es sind die zerstörten Stämme oft fast hundertjähriger Kirschbäume, die noch nachträglich eingingen. Auch für sie heißt es Ertrag schaffen, junge Bäume anzapfen, die zunächst auf Jahre hinaus noch keinen Ertrag bringen. Und auch hier steht das Wort: "Auf welche Sicht..."

## Kreislauf

Auf der Scholle wächst unser Brot, im Boden schlummert das Saatgut. Doch auch hier schwingt das Wort: "Von Erde bist du genommen, zu Erde sollst du werden...". Selbstsam kurz scheint dieser Kreislauf im Gutshof. Was nicht alles Säen und Jäten, wenn der Boden nicht die Kartoffel enthält, die die Pflanze zum Aufbau braucht? Die Wissenschaft hat eine

Menge künstlicher Dünngstoffe geschaffen. Der Wagen im Gutshof, voll beladen mit Säcken, die ein graues Chemikalien enthalten, zeugt davon. Aber noch immer hat das alte Bauernwort Geltung, dass man sehr wohl einen

Gutshof nach dem Zustand des Dünnerguts hinstellen kann. Der Großstädter soll jetzt nicht spöttisch über landwirtschaftliche Gerüche lächeln, die, nebenbei gesagt, bei der modernen "Edelmetallzucht" viel gegenstandsloser geworden sind als der Benzindunst in den Verkehrsstraßen. Welche Fülle von wissenschaftlicher Arbeit in der Mischausbereitung steht, mag der Umstand bezeugen, dass es sogar ein Reichspatent zur Edelmetallzüchtung gibt, das übrigens die ländliche Landwirtschaftsfaßammer erwarb und an die Gutsbesitzer weitervermittelt. Aus der Regellosigkeit und der Zulässigkeit wurde hier ein bewusster biologischer Herstellungsgang. Sorglich wird das Stroh auf dem Haufen festgetreten, und durch die Umsetzungsergebnisse entwickeln sich Temperaturen bis zu 70 Grad, ehe zur Düngung gebrüten werden kann. So aber reist auch der Werdegang der begehrten Phosphate und Stickstoffverbindungen bis zur letzten Möglichkeit aus. Wenn die Deutsche Landwirtschaft in den Jahren nach dem Kriege einen hohen Mehrertrag aus der Scholle herauswirtschaften konnte, so ist das nicht in leichter Linie neben einer ganz systematischen Bodenbehandlung auch der weiten Kenntnis über die Wirklichkeit und den Wert der Düngestoffe zu danken.

Und doch ist das Letzte und das Endliche der Regen und die Sonne. Man hat verflucht, mit Berieselungsanlagen zu arbeiten. Aber sie sind nur etwa zum zehnten Teile so wirksam wie eine Stunde durchschnittlichen Regens.

## Bon der Pflanze zum Tier

Führen die Tonnenwagen über die Wiesen zur Düngung dorthin, wenn nicht die Wieden den andern wichtigen Teil der Landwirtschaft ausmachten...? Von der Weide aber bis zur Viehhaltung ist ein langer Weg. Heute sieht man auch die Hähner zur Weide. In großen Hühnerwagen sind sie längst hinaus aus ein eingeschlossenes Weidestück gefahren worden und scharrten und pickten auf der Krume und fühlten sich in ihrem Horte auf Nährern weit wohler als im Stalle.

Hähnerzucht ist noch immer das Relevat der Gutsbesitzer. Sie ist es auch, die die großen Brutställe in einem abgelegenen Zimmer des Herrenhauses bewacht. Hunderstättwelle sind hier die Eier untergebracht und werden künstlich und von seinen Mechanismen beobachtet solange in der rechten Temperatur gehalten, bis, genau wie unter der Krume, der Rückenknabbel die Kalkscheide aufschlägt. Es ist ein herrliches Schauspiel, in einem Hause eines solchen Brutstalles Dutzende von weißen gelben lebenden Federküken zu beobachten, die eben zum Leben erwacht waren. Sie schauen mit schwarzen glänzenden Augen in die Welt, zirpen und piepen und haben natürlich auch sofort Hunger.

Doch ein Gang in den Schweinstall bietet kaum minder schöne Bilder. Da es hier in den sauberen Ständen ein Riesenzüchter, ein Vorsicht von aedriger Kraft mit weißen Hauern unter dem Rüssel, der auf den Antrag des Gutsbesitzers mit frohem Grunzen antwortet, so ist es auf der andern Seite die Wochentube einer Sau mit einem Dutzend Ferkeln, die in ihrer Marzipansarbe wie ausgerichtet nebeneinander schlafen. "Das Schwein ist das sauberste Tier, das es gibt", sagt der Gutsbesitzer. Man sieht es an den Ständen. "Es ist eher niedlich", fährt er lachend fort, "sind die Schweine auf



... das Ochsegespann lebt aber auch noch...

der Weide, dann wählen sie in dem ersten Haufen Butter umher, fressen ein wenig, geben zum nächsten Haufen und bringen alles in Unordnung. Ein Pferd oder eine Kuh würde "reinen Tisch" machen oder zu fressen aufhören, wenn der Hunger gestillt ist."

Man erblickt Prachtexemplare von Tieren, aber man sieht auch an den Ohren eintälowierte Zähne, die genau sagen, von welchen Eltern das Tier stammt. Nebenbei wird die Fütterung ganz verschieden gehandhabt, um auch hier den höchstmöglichen Nutzen zu erzielen.

Vom Schweinstall ist es nicht weit bis zum Kuhstall, in dem lange Reihen läufender, ruhender und freßender Kühe stehen und sich mit den Schwänzen die Fliegen vom Leibe halten. Auch hier größte Reinlichkeit. An jedem Stande hängt ein Schild, von dem man ablesen kann, welche Kütermischnung die einzelne Kuh erhält und welche Milchmenge sie liefert. Man hat durch Zuchtwahl und Fütterung in hundert Jahren den

Milchertrag einer Kuh von 500 auf 8000 Liter steigern können. Was das bedeutet, mag der ermessen, der weiß, dass die Milcherzeugung noch immer neben dem Getreidebau der wichtigste Zweig der Landwirtschaft ist.

Gleich nebenan ist der Schafstall, lustig hüpfen da junge Lämmer noch mit ungefährten Schwänzen zwischen den wolligen, dicken Köpfen der Elterntiere umher und lassen es sich wohl sein... Das ein angstliches Bild. In einer Ecke geschieht etwas Seltsames. Die Tiere werden gesichtet, mit einer Art Zange werden ihnen Nummern in die Ohren tätowiert, die auch hier dem Zweck dienen, die besten Zuchterfahrungen zu sammeln.

Noch ist das Vieh im Winterquartier. Aber eine ganze Verkehrsart darf sich hinter dem Gutshof schon in der Sonne tummeln. Bald wird es kommt sein, das Kühe und Schafe auch hinaus auf die Weiden getrieben werden... Wenn das Gras erst höher ist!

## Nebenbei

In einer Ecke schütteln die leisen Mönchsmen einer Dampfmaschine. Nur zur Seite gibt es eine ganze Reihe von Räumen mit Kesseln und Bottichen. Es ist die Brennerei des Gutes. Nicht zu Nahrungs- oder Saatwecken verwendbare Kartoffeln werden hier zu Spiritus verarbeitet. Das ist kein einfacher Vorgang. Mit Mais muss die durch

Wasser dampf ausgeschlossene Kartoffelstärke verzuckert werden, in den Gärkottischen spalten vom Reichswirtschaftsamt für Getreidekultur eigens zu diesem Zweck geprägte Defizite des Zucker in Koblenzsaure und Alkohol. Aus dem mit Dampf geheizten Dampfkessel aber gelang die Spiritusdämpfe durch eine Kühlrohr, und wieder zu Flüssigkeit verdichtet fließen sie in die eternen Tonnen.

Ein wichtiger Nebenerwerb. Spiritus wird heute von einer großen Zahl von Industrien verwendet... Man braucht nur an die Arzneimittel- und Bleichstoffindustrie zu denken, um bald überzeugt zu sein, dass das Erzeugnis durchaus nicht nur "getrunken" wird.

## Pferde und Pferde

Die Brauen und Bierchen haben draußen beim Eggen zu tun. Aber nirgends hat sich der Fortschritt der Technik in der Landwirtschaft so ausgewirkt, wie im Pferdestall. Dorf ist eine ganze Reihe von Ständen verwaist. "Wollen Sie unsere neuen Pferde sehen?" fragt der Gutsbesitzer und zwinkert mit den Augen. Dann öffnet er die Tür eines Holzschuppens.

In dem Dämmerlicht gewahrt man... Raupenschlepper.

Was möchte man sie mit den Traktoren vergleichen, die in den Straßen Dresdens Fahrwerke hinter sich herschieben. Nur das Steuerrad fehlt, dafür aber bewegen sie sich auf Raupen und werden durch die verdeckte Umdrehungszahl der Raupen gesenkt. Das ist die mechanische und immer bereite Zugkraft für landwirtschaftliche Maschinen aller Spielarten. Diese Schlepper ziehen im Frühjahr die Drill- und Dünnergutsmaschinen, sie schleppen Etagen und Mähmaschinen hinter sich her, sie ziehen die Erntewagen zur Scheune und sparen an Zeit, Bedienung und Müter.

Ein anderer "Pferdestall" dieser Art ist weit größer und lustiger und an jeder Seite mit großen Toren zur Ausfahrt versehen. In ihm sind

## vier Dampfölfüsse mit ihrem Zubehör

untergebracht, die einer Gutsbesitzergenossenschaft gemeinsam gehören. Und es ist noch dieselbe Dampfölfügsart, die vor Jahrzehnten der geniale Ingenieur Max v. Oppenland... Ihre Kramenbrecher arbeiten heute bis zu dreißig Centimeter Tiefe. Die Landwirtschaft einer früheren Generation wollte den Boden ertragreicher gestalten und überschritt die bisher gewählte Atrumentie von sieben Centimeter. Das glückte erst nach Jahren. Heute beschäftigt man sich mit Verluststreifen, die bis zu siebzig Centimeter Tiefe aufgezögigt werden. Das Ergebnis ist aber vielleicht erst nach Jahrzehnten abzuwarten. Wieder das Wort: "Weile Sicht."

Und dann heißt es auch von den Dampfölfügsen, Heswendern und Erntemaschinen Abschied nehmen.

"Hundert Hektar Boden ernähren 2000 Menschen!" sagt der Gutsbesitzer nachdenklich. "Die Leistung wird sich noch steigern lassen." Die Eindrücke der Vielfältigkeit fangen sich an zu verwirren. Was muss denn ein Landwirt heute alles sein? Landwirt an sich zunächst, daneben Naturwissenschaftler für die Biogeschichte, Biologe für die Pflanzenwirtschaft, Chemiker in der Düngemittelfrage, Ingenieur zum Verständnis seiner Maschinen und Kaufmann von langer Erfahrung für den Absatz seiner Produkte.

Welches Perfum von Arbeit und Müter!

Der Werktag beginnt auf dem Lande um 4 Uhr morgens... Mellen, Hüttern, Feldbestücken, Tierwartung, Säen, Düngen, Saisonreihen schreiben, die für Verbesserungen neue Wege weisen sollen. Eine kurze Mittagsrast! Aber dann knattern Zugmaschinen, ziehen Pferde und Ochsen schon wieder Wagen und Maschinen hinaus aus dem Stalle, und erst in der Abenddämmerung endet der arbeitsreiche Tag mit Hüttern und Mellen...

In der Landwirtschaft ist nichts von heute auf morgen geplant. So ist es unmöglich, den größeren Weizenbedarf bei dieser Ausfahrt zu berücksichtigen. Das wird vielleicht im nächsten, vielleicht erst im übernächsten Jahre möglich sein und möglich gemacht.

"Hundert Hektar ernähren 200 Menschen!" Ein Kolosse Wort, dem ein anderes, zukunftsreiches angefügt wurde:

"Wir sind noch lange nicht am Ende des Bodenausbaus, wir werden den Ertrag noch mehr steigern!" Es knüpft an die Gebundenheit an die Scholle eine starke und leuchtende Zukunftsgläubigkeit auf bessere Tage.

Noch ist der Frühlingstag nicht zur Neige gegangen, als die eiligen Räder schon wieder heimwärts rollen. Dörfer und Felder fliegen an den Fenstern vorbei. Gespanne schleppen gemächlich Etagen über die Felder, aber überall ist Leben, überall sieht man arbeitende Gruppen, überall wird die fröhle Saat im Boden gepflegt, und die warme Sonne und der Regen müssen nun dafür sorgen, dass unser Brot wächst.

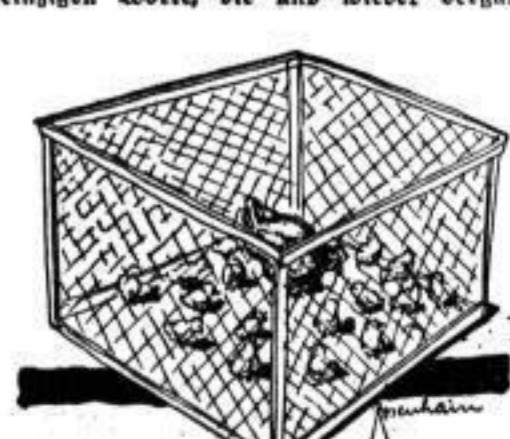
Sieht man aber so mit offenen Augen einen Frühlingstag jenseits der Häuserzeilen der großen Stadt, feint in einem das große Festsehen, das wir alle, ob wir nun in den Kontoren arbeiten oder an den Maschinen stehen, im Boden wurzeln und mit der Muttererde verbunden sind durch den Bauerstand, durch

## den fleißigen und gelehrten Nährstand des ganzen Volkes...

dass über uns allen das Bibelwort steht, das da heißt: "Im Schweiße deines Angesichts sollst du dein Brot essen...". Der Städter nach harter Berufarbeit, der Landmann durch sein Ringen mit der Scholle. Es ist die Lehre von der großen Schicksalverbundenheit unseres Volkes, die einem der lustige und heile Frühlingstag nachdrücklich zu Gemüte führt! Da mögen die Venzblumen in den Gärten noch so friedlich blühen und da mag romantisch schielende Trompetenmusik aus dem Wagen eines fahrenden Künstlervolkes, das mit lauter Stimme zu "einer künstlerischen Abendvorstellung mit Gesang und Kunststücken" auf dem Dorfplatz einlädt, noch so sehr zum Lachen anregen...

"Arbeiten, die Pflicht tun!" Andere Worte stehen heute nicht mehr für das deutsche Volk am Himmel. Aber es sind auch die einzigen Worte, die uns wieder bergen können.

H. L.



# Die Erweiterung des Johannistädter Krankenhauses



Der rechte Flügel der Erweiterungsbauten, die im Mai in Betrieb genommen werden sollen

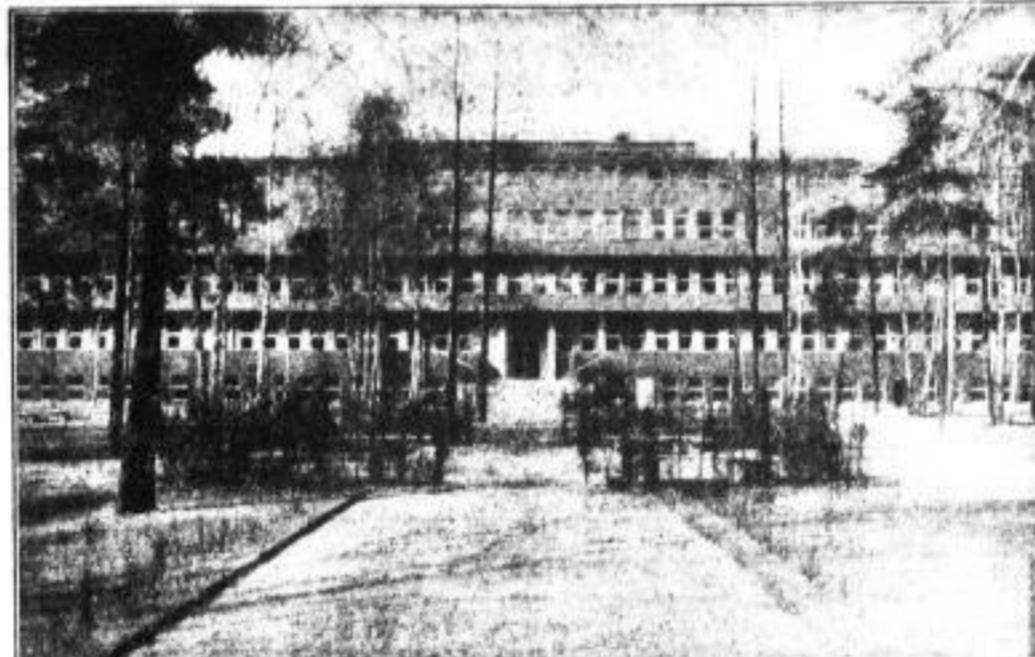
Aber als vom Getriebe der Großstadt, im Sommer umschattet von dem satten Grün der alten Bäume des ehemaligen Lichtenwaldbachs, gehen die umfassenden Erweiterungsbauten des Krankenhauses Dresden-Johannstadt ihrer Vollendung entgegen. Die Stadt, vertreten durch das Krankenpflegeamt, führt hier eine Reihe hochmoderner gemeinnütziger Bauwerke auf, die bestimmt sind, auf Jahrzehnte hinaus der leidenden Menschheit zu dienen. Das ganze Gelände zwischen der Pfotenbauerstraße und dem Friederplatz einerseits und zwischen der staatlichen Frauenklinik und dem Terrain des Straßenbahnhofs Pfotenbauerstraße anderseits ist von ihnen ausgeschüttet. Es erwachsen hier von Osten nach Westen eine aus mehreren Flügeln, Höfen und Hallen bestehende Pflegeschule für Krankenschwestern, eine Kinderklinik mit Säuglingsabteilung und ein ausgedehntes Centralgebäude, das den Zwecken der Aerzte dienen und Wohnungen enthalten wird. Hinten im Park, an der Fronth des Friederplatzes, ist für später ein vierstöckiges Gebäude zur Ausführung geplant.

Sämtliche Neubauten sind in modernem Zweckstil errichtet. Mildauerischer Schmuck ist vermieden. Die architektonischen

Linien zeichnen sich durch sachgemäße Klarheit aus. Zum Bau wurde Ziegelmauerwerk mit Eisenbetondecken und Schallabdämpfungen verwendet. Die Haupteingänge des Centralgebäudes und der Pflegeschule, die sich beide rechtwinklig an die Kinderklinik anschließen, liegen auf der Parkseite und sind überdeckt.

Vorbildlich in der Gesamteinrichtung wird die neue Pflegeschule sein, in der die Schwestern unter Verwendung alter neuzeitlicher Erfahrungen der Krankenpflege für ihren schweren Beruf vorbereitet werden sollen. Die Schule wird eingeteilt in Familien, über deren Gesamtheit eine Oberin gezeigt wird. Das Gebäude enthält eine geräumige Turnhalle für sportliche Betätigung, einen großen, lichten, lustigen Vortragssaal und Hörsaal, Mundlufteinrichtung usw. Innerhalb der Räume liegen ein großer Turn- und ein Speisesaal ganz im Freien. Der letztere enthält einen freundlichen Laubengang.

Besonders erwähnenswert erscheint die Schwimmablage, die im Rohbau fertig ist. Auch ein Demonstrationszimmer und eine neuzeitliche Küchenanlage mit schräger An-



Der Mittelbau mit den Liegeterrassen von der Gartenseite am Friederplatz aus

fahrtstrampe für die Kinderwagen sind vorhanden. Neben der leichteren liegt, nach dem Friederplatz zu, eine vom Speiseaal zugängliche Freiluftterrasse.

Das Centralgebäude, das u.a. die ärztlichen Beratungsstellen aufnehmen soll, ist mit der Kinderklinik, deren Fronth mit der Pfotenbauerstraße parallel läuft, durchgänge verbunden, durch die die Kinderwagen mit den kleinen Patienten bequem an Ort und Stelle gelangen können. Nach Westen hin sind Hallen für die Kinderwagen mit Fahrstühlen ausgerüstet. Kanäle des Fernheizwerkes, die sämtliche Leitungen für Wasser, Gas, elektrischen Strom usw. bergen, werden den Gebäuden Wärme und heißes Wasser zuführen.

Die Kinderklinik verfügt über alle Einrichtungen, die den kleinen Kindern zum Wohle dienen können. Horizontal angeordnete terrassenförmige Austritte nach der Parkseite ermöglichen es, die kleinen Patienten mit frischer Luft und Sonne zu behandeln. So stellt die Gesamtanlage, die trotz der außergewöhnlich schwierigen Zeitverhältnisse eindrucksvoll schon sehr weit vorgeschritten ist, ein Werk dar, das den Ruf des Krankenhauses Johannstadt weiter befestigen wird.

## Gorilla wächst und das Brutgeschäft beginnt im Zoo

Die Gorillamaid „Gorilla“, die vor einem Jahre als der erste in Dresden gezeigte Gorilla ihren Eingang hielt, hat sich gut eingelebt und zu vollster Zufriedenheit entwickelt. Der beste Beweis dafür ist die stetige Gewichtszunahme, die während des ganzen Jahres festgestellt werden konnte. Am 1. April v. J. — Gorilla wurde damals zwei Jahre alt — wog sie nur wenig über 90 Pfund, und an ihrem dreijährigen dritten Geburtstag betrug das Gewicht mehr als 58½ Pfund. Sie hat während des Jahres auch bereits die ersten bleibenden Zahnlücken bekommen — beides Anzeichen dafür, dass der Gorilla ein schnellwüchsiges Tier ist, das seine volle Ausbildung in einem Alter erreicht, in dem beispielweise der langsam wachsende orang noch ein Kind ist.

Von besonderen Vorleistungen im Zoo sei erwähnt, dass die Mönchsgesetz nach längerer Pause wieder zur Brut geschritten sind und ihr einziges Ei eifrig bebrüteten. Auch die beiden Uhu-Paare haben das Brutgeschäft wieder begonnen, desgleichen ein Kormoran — und das Karakara-Pärchen in dem großen Flughäuschen. Die letzteren haben sich aber ein anderes Plätzchen zum Nisten ganz in der Höhe auf einem hängenden Brettschiff gesucht, und zwar aus Voricht gegenüber den gesiedelten Knänen, die an der steilen Felswand, in deren Nische sich der Alpenhof sonst befand, zu viel umherkletterten.

## Rundfunkprogramme

Sonntag, den 6. April.

### Mitteldeutscher Sender Dresden-Leipzig

8.00: Dr. Henne v. Stranz, Pommery i. Sa.: „Arbeitsbericht im Landhaushalt.“  
8.30: Orgelkonzert aus der Frauenkirche Dresden. Organist: Alfred Höttinger. Orgelkonzert von Karl August Fischer.

- 9.00: Morgenfeier. Mitwirkende: Der Kirchenchor „Gacilla“, Görlitz. Leitung: Georg Jünnemann. Celloquartett: Prof. Julius Klemel, Eva Klemel, Rudolf Lehne, Paul Schreder.  
11.00: Dr. Gustav Stratil-Sauer, Leipzig: „Mit dem Auto durch Altona.“  
11.30: Paul de Lagarde: „Vom deutschen Menschen.“ Sprecher: Alfred Schlogeter.  
12.00: Chorkonzert aus Breslau. Ausgeführt von der Schlesischen Philharmonie. Leitung: Franz Marozalek.  
14.00: Aktuelle Wiertelstunde.  
14.15: Schallplattenkonzert.  
15.15: Heitere Kurzgeschichten von Walter Gutschick. Sprecher: Hans Krebsberg.  
15.30: Bläserkammermusik. Gespielt vom Döbauer Bläserquintett.  
16.00: „Die Erzähler“, ein Hörspiel von Walter Bauer. Regie: Josef Kraho.  
16.15: Chorkonzert. Volksfürstliche Liebeslieder für Männerhort. Gefügungen vom Männergesangverein „Eiche“, Dresden, unter Leitung von Curt Röhrle.  
17.00: Schwänke und Vieder von der Landstraße. Mitwirkende: Josef Kraho (Regulationen), Walter Kreysmar (Vieder zur Pantom.).  
18.00: Übertragung aus dem Nationaltheater, Weimar: „Gräfin Mariza“. Operette in drei Akten.  
21.30: Annette Kroll liest aus eigenen Dichtungen.  
22.00: Zeitangabe usw. — Danach: Tanzmusik (aus Berlin).

### Berliner Sender

- 7.00: Rundfunkpost. Geleitet von Arthur Holtz.  
8.00: Die Wiertelstunde für den Landwirt.  
8.20: Wochenausblick auf die Marktlage.  
8.25: Dr. G. Görz: „Die Bodenfrage, eine Hölle der Landwirte.“  
8.50: Morgenfeier. Stundenglockenpiel der Potsdamer Garnisonkirche und Glockenglätt des Berliner Toms.  
11.00: Elternstunde. Studiendirektor Dr. Susanne Engelmann: „Kinder und Theater.“  
11.30: Aus dem Großen Schauspielhaus: Chorkonzert. Veranstaltet vom Reichsverband der Gewerbeleute Deutslands aus Anlass seiner Jahrestagung. Leitung: Bruno Kittel.

- 13.00: Aus Monte Carlo: „Grand Prix.“ Bericht über das große internationale Autorennen. Sprecher: V. v. Neurath.  
13.15: Chorkonzert aus Breslau.  
14.00: Oskar Maria Ronsdorf liest eigene Dichtungen.  
14.30: Vieder. Gefügungen von Anton Maria Toyiv (Tenor). Am Klavier: Julius Bürger.  
15.00: Bunte Unterhaltungsstunde (Schallplattenkonzert).  
16.00: Unterhaltungsmahl (Paul-Godwin-Duftreträte).  
17.00: Übertragung des Wandertreffs Frankreich — Deutschland (2. Halbzeit). Sprecher: Dr. Christian Picci.  
18.00: Unterhaltungsmahl (Paul-Godwin-Duftreträte).  
19.00: Programm der aktuellen Abteilung.  
19.30: Tanzgruppen, Gesprochen von Alfred Kerr.  
20.00: Ballonsonaten vom Jahre 1931. Gespielt von Alice Ehlers (Cembalo), Paul Hindemith (Violine), Konzertmeister Julius Berger (Cello).  
21.00: Eine heitere Stunde mit Margarete Bach, Walter Brand, Erich Fromme. Anschließend: Zeitansage usw. — Danach: Tanzmusik.

### Königswusterhausen

- 7.00: Hamburger Hafenzkonzert. Norwegische Konzerte auf dem Tamper „Cap Arcona“. — Ankl.: Die Glocken vom Großen Michel.  
8.00 bis 18.00: Berliner Programm.  
18.00: Privatvorzugs Konzert Dr. Paul Günther: „Strahlende Matric.“  
18.30: Dr. Carl Hagemann: „Roko und Konstantinopel.“  
19.00: Starke & Engelbrecht: „Das religiöse Erlebnis in der Kunst.“  
19.30: Dr. Hoffmann-Harnisch: „Reden, die die Welt bewegten.“  
20.00: Aus dem Hamburger Stadttheater: „Der Blaue Baron“. Operette in drei Akten. Musik von Johann Strauß. Anschließend: Berliner Programm.

### \* Was wollen wir heute noch hören?

- 16.00: Tonkunstlerkonzert. (Wien.)  
19.00: Philharmonisches Konzert. (Stuttgart, Frankfurt.)  
20.10: Synagogenkonzert. (Breslau, Kleinpol.)  
20.30: „Der Jägerwald.“ (Wallach, Tutin.)  
21.02: „Boris Godunow.“ (Rom.)  
21.40: Oskar-Zietz-Abend. (Stuttgart, Frankfurt.)

# Tack-Schuhe die schönste Osterfreude!

Ununterbrochen sind in den letzten Wochen die neuesten Modelle des Frühjahr eingegangen. Nun mehr zeigen wir Ihnen in unseren neuen Dekorationen eine Revue der elegantesten und geschmackvollsten Modeschöpfungen der Saison. Sie werden überrascht sein, zu welch leicht erschwinglichen Preisen Sie diese fabelhaften Schuhe kaufen können. Besichtigen Sie bitte unsere neuen Fenster. Die Wahl Ihrer Frühjahrsschuhe wird Ihnen dann nicht schwer fallen.



Verkaufsstellen:  
Conrad Tack & Cie. G.m.b.H. Dresden, Wilsdruffer Str. 46, Johannstr. 21

**Tack**  
& Cie. AG., Burg b.M.

# Börsen - und Handelsteil

## Anfangs zurückhaltend, später belebt

### Berliner Börse vom 5. April

Der frühe Sonnabendbeginn beeinträchtigte heute anfangs wieder die Geschäftstätigkeit. Die ersten Kurte lagen etwas über den gestrigen Schlussnotierungen. Unmittelbar nach Beginn traten jedoch aus der Provinz und aus Kreisen des Auslandes Kauforders ein, die auf allen Gebieten zu nennenswerten Befestigungen führten. Besonders Montanwerke, AGO, und Siemens, Garben und die beiden Kunstseidenfabriken waren beachtlich, leichter wohl mehr auf stärkeren Deckungsnachfrage. Die Spekulation, die gestern stärkeres Platzstellungsbedürfnis gezeigt hat, verhielt sich weiter abwartend. Besondere Anregungen lagen heute kaum vor. Nur die fortwährende Weltausstellung stimmt weiter günstig. Die Befestigung in den Finanzberatungen bestätigt die Stimmung der Käufe etwas. Am Geldmarkt ging die Tagesgeldrate auf 4 bis 6,25% zurück. Montagsschluß 6 bis 7,5%, Warenwechsel 5,125%. Der Dollar war mit 4,18,00 und Pfunde Taler mit 4,80,50 zu hören.

Am einzelnen waren Gießtawerte bis 1,75% höher, Siemens + 1,75%, Schuckert + 1,25%. Dagegen Gestüsel - 2, Chade - 2, Bergmann - 0,5%. Montanwerke tendierten unheimlich: Mitteldeutsche Tisch + 2,5%. Auch Rheinholz, Hargener, Eßener Steinholz leicht nachoben, dagegen Stolberg nun 1,75% höher. Auch Waderau und Oberbedarf weiter beachtet. Hallwerke 1 bis 3% niedriger. Papelfabriken leicht abwärts. Schuhfabrikwerke bis 1% niedriger. Papelfabriken gewannen auf den unveränderten Dividendenzufluss 1%. Witz & Neuen erhielten sie um 2,5% auf 139,5, da ein Konsortium den Aktienären für Rechnung der Standard Elektric 1,40% zur die Aktien bietet. Aku und Vemberg je + 1%. Öffnungs gewannen 2,25, dagegen Schulteis 1,75% niedriger. Nach den ersten Kurten gewannen Vemberg 3, Aku 3,75, Oberbedarf 4, Eßener 2,75, AGO 2, Hargener 1 und Schuckert 1,25%.

### Im Markt der unnotierten Werte

war die Tendenz ruhig. Es notierten: Bank Montan 125, Deutsche Petroleum 68,5, Tütte Vorzella 70, Haber-Blechstift 128, Gummiwerke Göte 105, Hannoverische Waggon 61, Hanomag 4,25, Hochfrequenz 100, Rassel Riedel 122,25, Linke-Hofmann 80 bis 81,25, Manoli 212, Nationalfilm 95, Neue Bodengesellschaft 30 Pkt. A. T.

Riedel 68,5 bis 70,25, Scheibemühel 61, Schwerdiger 60, Windelshausen 87 Br., Burckhardt 187,5, Ballinbank 201,5 bis 202.

### Dresdner Börse vom 5. April

Die hiesige Börse konnte zwar bis zum Wochenende ihre lebhafte Haltung bewahren, doch blieb das Geschäft, soweit Dividendenwerke in Frage kamen, recht klein. Nur für einige Sonderwerke bestand bis zu 8% höheren Kurten etwas Interesse. Im übrigen hielten sich die Kurzveränderungen meist zwischen 1 bis 2%. Am Rentenmarkt kam es namentlich nachdrücklich in Dresdner Stadtanleihe-Ablösungsschuld Neubestell und in Reichsanleihe-Ablösungsschuld Neubestell zu größeren Umläufen, wodurch die amlich nahen unveränderten Kurte beider Werke um 1,25 bzw. 0,45 gesteigert wurden. Recht fest lagen ferner 5% Landeskulturrenten-Scheine Serie III + 1 und 8% Volpiger Stadtanleihe von 1928 + 0,75. Abwischungen erlaubten dagegen 6% Reichsanleihe von 1927 mit - 0,6 und Reichsanleihe-Ablösungsschuld Altbösch mit - 0,5.

Auf dem Aktienmarkt ging es, wie schon gesagt, ziemlich ruhig zu. Papelfabriken begnügten nur in Braubank + 4,75 und in Braubank nachdrücklich + 4% einer Nachfrage. Wesentlich höher stellten sich die Elektrowerke Elstra mit + 7 und bei Brauerfabriken Berliner Kindlbräu mit + 8 und Schöfferholz mit + 4,5. Die jüngsten Veränderungen des letzteren Gebietes beschränkten sich auf Nadeberger Exportvier mit - 2. Von Maschinenfabriktonnen Dresden Schonprenzen 3, Großenhauer Weißburg und Rosenthal-Werke je 2, sowie Sondermann & Etter 2, B. 1,5 gewinnen, während Schubert & Salzer 2,5 einbüßten. Von den Aktien der Papierfabriken fanden Heidenauer gegenüber ihrem liegenden Kurte vom 27. März + 8, Dresden Albumin-Aktien + 1,5 und bergl. Gewünschene + 1 einige Nachfrage. Andersartig waren Mimosa und Vereinigte Strohstoff je 2, Zehlendorf und Dr.-Kurz-Aktien 1,25, sowie Krause & Baumann 1 rückläufig. Keramische Werte lagen in Marienbergser Rosat 2,5, Glasfabrik Hoffmann 1,5, Tritts und Tritton je 1 fehlt. Textilwerke blieben ohne jede Veränderung. Der Kurs für Industriewerke Plauen mit 112 verhielt sich ab heute ausschließlich 10% Dividende. Auf dem Gebiete der diversen Industrieaktien war in Verfaßt unverändert.

einige Ränder 8,5 und in Paradiesbetten gegen 2. April 2 Billiger angetreten, während Industriewerke Plauen 1,5 aufholten.

### Junge Aktien

Brauereiaktien: Hofbräuhaus Bierbrauerei 100.

Papierfabrikaktien: Vereinigte Strohstoff 107%.

Keramische Werte: Steinitz 186.

Textilaktion: Zwicker Baumwolle 5, Zwicker Sommergut 125.

Ölther. Lebendbuch 128.

Berlischende Industrieaktion: Hofmühl 111.

Dresdner Stadtanleihe, Neubestell 10,4 bis 10,5 bez. G., Braubank 100 bez. G., Tütte Vorz. 102 bez. G., Deutsche Reichsanleihe, Neubestell 10,8 bez. G. bis 10,75 bez. G.

Besondere Kurte für einzelne Kreis- und Pfandbriefserien:

4%ige Landwirtschaftliche Kreditbriefe: Serie 30 6,25 G., Serie 31

1. Gruppe 2,1 G., 2. Gruppe 1,9 G., Serie 30: 1. Gruppe 1,45 G.,

2. Gruppe 0,75 G., Serie 40: 1. Gruppe 1,2 G., 2. Gruppe 0,75 G.,

Serie 41 0,5 G., Serie 42: 1. Gruppe 0,45 G., 2. Gruppe 0,4 G.,

Serie 48 0,3 G.

### Dresdner Terminkurse vom 5. April

Allgemeine Deutsche Credit-Anstalt 117,5% G., Braubank 156 G., Commerz- und Privat-Bank 168 G., Darmstädter Bank 242 G., Deutsche Bank und Disconto-Gesellschaft 181 G., Dresden Bank 155 G., Sächsische Bank 161 G., Bergmann 204 G., Polphon 288 G., Wanderer 45 G., Schubert & Salzer 217 G.

### Leipziger Börse vom 5. April

Das Sonnabendgeschäft war wieder etwas lebhafter. Die Börse blieb fürstlich freundlich, wenn auch nicht ganz einheitlich. Verfestigt waren u. a. Danat + 2, Sachsenboden + 2,5, Halstensteiner Gardinen + 2,5, Volpiger vier Riedel + 2, Blaumet + 2,5, Sachsenboden + 2,5, Schöfferholz + 2, Schneider + 8%. Rückläufig zeigten sich Röhrbodder Jäger - 5, Schubert & Salzer - 3, Röhring - 3, Nordde. Welle - 2,5. Anleihen freundlich. Der Kreisverkehr war fast unverändert.

## Dresdner Börse vom 5. April 1930

Aktien-Kurse in Reichsmark-Prozenten Anleihen in Reichsmark für 100 M. nom. Sachwertanleihen in RM. für angegebene Einheit, = RM. für eine Mill. PM. \$ = RM. für 1 Milliarde RM. \* = Papiermarkkurs (Ohne Gewähr).

Staats- und Stadtanleihen, Pfandbriefe		Sachwertanleihen		Brauerei-, Mais- u. Spritfabrik-Aktien		Transport-Aktien	
Zeitst.		5. 4.	4. 4.	5. 4.	4. 4.	5. 4.	4. 4.
6	D. Wertb.-Anlt. II	94,0	G	84,5	G	57,0	G
6	do do L. 25	91,0	G	84,5	G	33,0	G
7	Reichsbank v. 1927	86,8	G	87,5	G	82,0	G
8	Reichsbank v. 1927	86,8	G	87,5	G	48,0	G
3	Disch. R.-Sch. I	86,25	G	86,15	G	—	G
6	Sache St. Anlt.v. I	75,5	G	88,5	G	38,0	G
8	S. Schatzanweis. II	89,75	G	89,75	G	—	G
6	D. Reichspostsch. I	89,6	G	89,6	G	—	G
6	do. do. 100	89,6	G	89,6	G	—	G
8	S. Landesk.-G. II	95,5	G	95,5	G	—	G
8	do. do. IV	95,5	G	95,5	G	—	G
6	do. do. VI	81,0	G	81,0	G	—	G
5	do. Autw. do. III	86,5	G	86,5	G	—	G
—	Deutsch. Alt. Akt.	94,5	G	94,5	G	—	G
—	Weserbr.	10,3	B	20,25	B	10	B
—	D. Wertb.-Anlt. V	—	—	—	—	—	—
—	D. Schufab.-Akt.	3,0	O	3,1	O	—	—
4	Dresden. Alt. v. 28	90,5	G	90,75	B	86,0	G
7	do. do. v. 26	83,0	G	82,3	G	10	G
7	do. do. v. 26	83,0	G	83,0	G	10	G
5	do. Schatzanweis.	98,5	G	98,5	G	—	G
—	Lpz. Stadtanl. 908	91,75	G	91,75	G	—	G
8	do. do. 1029	82,0	B	82,0	B	—	G
8	Stiesas. Stadtanl.	40,0	B	88,75	B	7	B
8	Zwick. Stadtanl.	87,25	B	87,75	B	10	B
—	Dresden. Alt. Akt.	50,5	B	50,5	B	—	G
—	do. do. Neuza. 9,25	9,25	G	9,25	G	—	G
8	Dr.-Girdr.-G. II	98,50	G	96,50	G	45,0	G
8	do. do. VII	96,50	G	96,25	G	45,0	G
7	do. do. VIII	97,5	G	97,5	G	45,0	G
7	do. do. IX	97,5	G	97,5	G	45,0	G
5	do. do. V	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. VI	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. VII	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. VIII	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. IX	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. X	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XI	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XII	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XIII	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XIV	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XV	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XVI	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XVII	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XVIII	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XIX	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XX	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XI	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XII	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XIII	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XIV	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XV	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XVI	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XVII	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XVIII	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5	do. do. XIX	87,5	G	87,5	G	45,0	G
5							



bes recht günstigen Jahresabschlusses. Weiterhin waren Automobilwerke jetzt veranlagt auf die Rückericht hin, daß der deutsche Stahlmarkt die Hoffnung habe, die deutsche Automobilindustrie, die ein guter Ruhm von ihm hat, in gesündere Verhältnisse zu bringen. Gleichzeitig unbedeutlich veranlagt waren Kunstseideaktien. Während man sich etwas erholt haben konnte, erfuhrn Gemberg einen empfindlichen Kurzrückgang. Hierbei spielte noch immer die Ungewissheit über die Gewinnverwendung eine große Rolle.

Der Kaffeemarkt konnte, was das Geschäft anbelangt, von der guten Stimmung für Spekulationswerte bisher nur wenig Nutzen ziehen. Die Hauptinteressen für dieses Wirtschaftsgebiet, die Privatkapitalisten, sind noch immer stark verschüchtert und interessieren sich vorläufig in der Hauptrinde weiter für die Werte des Rentenmarktes, auf dem die Geschäftstätigkeit auch in dieser Woche noch gleichmäßig lebhaft war.

## Der Saatenstand in Sachsen Anfang April

Mitteilung des Statistischen Landesamtes

Der milde Winter ließ die Saaten von Auswinterungsstädten fast völlig frei bleiben. Nur Wintergerste und Raps haben durch Kahlfröste etwas gelitten. Teilweise gelten die Wintersäaten infolge der günstigen Witterung einen besseren Stand, als für ihre künftige Entwicklung gut ist. Für Weizen hat bereits eingezogen und ruht nur noch in den höherenlagen. Da der Winter arm an Niederschlägen war, und ausgediente Regenfälle zur Sicherstellung einer weiteren günstigen Entwicklung der Saaten dringend erforderlich. Besonders der Klee und die sonstigen Buttertrags benötigen starke Niederschläge, um auf ihr Stand infolge der Trockenheit des vergangenen Jahres häufig lückenhaft ist. Das gleiche trifft auch für die Weizen zu, deren Wachstum bei der geringen zur Verfügung stehenden Feuchtigkeit noch kaum begonnen hat.

In den höherenlagen des Landes ist erst der Anfang mit den Abziehungen der Acker, Düngearbeiten und Streuen gewandert worden. Tagelang konnte im Niederrhein die Bestellung des Sommergetreides Mitte oder Ende März beginnen und teilweise schon fast vollendet und die Vorbereitung der Saatflächen bereits angegangen werden.

Pflanzensäadlinge sind nur in geringem Umfang beobachtet worden bis auf Feldmais, die besonders im Kleinstabstand anrichten und bei Anbauen der trockenen Witterung zu einer erheblichen Gefahr werden können.

Für den Freistaat Sachsen wurden vom Statistischen Landesamt folgende Durchschnittszahlen des Saatenstandes errechnet (dabei bezeichnet 1 einen sehr guten, 2 einen guten, 3 einen mittleren, 4 einen geringen und 5 einen sehr geringen Stand): Winterrüben 2,3 (2,8), Winterroggen 2,3 (2,6), Wintergerste 2,4 (2,8), Raps 2,6 (3,1), Klee 2,9 (3,1), Zuckerrüben 2,7 (3,0), Weizen-Einfärbungswiesen 3,0 (3,1), andere Weizen 3,1 (3,1). Die eingeklammerten Zahlen beziehen sich auf Anfang April 1929.

## Fortsetzung der Silberbaisse?

In einer Untersuchung über die Gründe der Silberbaisse, in deren Verlauf dieses Metall den niedrigsten Stand seit etwa hundert Jahren erreicht hat, kommt der von der New York Trust Company herausgegebene „Index“ zu dem Ergebnis, daß der Rückgang am Silbermarkt auch heute noch nicht erwartend sein könnte. Dies besonders, nachdem Britisch-Indien einen Einschlag von etwa 10 Cent pro Unze erhebe. Als Grund für die Divergenzierung des Silbermarktes habe teilsweise eine Überproduktion der Münzen zu gelten, deren Förderung seit 1925 so gut wie unverändert sei. Die umfangreichen Verkäufe Indiens, die einzelnen Büro, die Demunitionierung des Silbers in Belgien, Frankreich und England dagegen hätten Millionen von Unzen auf den freien Markt gebracht. Die Bedeutung des Silberproblems könne nicht unterschätzt werden, nachdem auch heute noch etwa 300 Millionen Menschen, d. h. die Hälfte der Bewohner der Erde überwiegend Silber als Werthandel betrachten. Eine majestätische Tafelrunde steht an den Silberabgaben beteiligten Regierungen könnte viel zu einer Stabilisierung des Marktes beitragen.

## Die landwirtschaftlichen Genossenschaften im März

Nach der Statistik des Reichsverbandes der deutschen landwirtschaftlichen Genossenschaften — Raittelsen — waren am 1. April 1930 vorhanden: 124 Zentralgenossenschaften, 20 850 Soziale und Darlehnskassen, 4570 Bezugs- und Abnahmegenossenschaften, 4028 Wollvereinsgenossenschaften, 11 100 sonstige Genossenschaften, zusammen 40 873 landwirtschaftliche Genossenschaften. Der Monat März zeigt für die Entwicklung im landwirtschaftlichen Genossenschaftsbewegung hinzu die des Gesamtergebnisses zum erstenmal nach mehreren Jahren einen Rückgang: 10 Neugründungen stehen 15 Abgängen gegenüber. Dieser Rückgang ist in der Hauptrinde darunter zurückzuführen, daß die Neugründungen in der Gruppe der sonstigen Genossenschaften im März die im Verhältnis zu den früheren Monaten geringe Zahl von 4 im Gegensatz zu 11 abwanden, also bei 15 Abgängen nur einen effektiven Rückgang von 4 verzeichnen können. Die übrigen durften sich damit wohl auch die Auswirkungen der im Gange befindlichen Nationalisierungsmassnahmen anzudeuten beginnen. Zuletzt ergibt sich das übliche Bild. Soziale und Darlehnskassen sind mit 16 und Bezugs- und Abnahmegenossenschaften mit 11 effektiven Abgängen weiter rückgängig, während die Wollvereinsgenossenschaften einen effektiven Rückgang von 17 Genossenschaften aufweisen. Bei der Gruppe der Zentralgenossenschaften gab es keine Veränderung.

## Bergmann-Elektrizitätswerke A.-G.

### Der Geschäftsbericht für 1929 - Wieder 9% Dividende

Der Vorstand berichtet in seinem Geschäftsbericht für 1929 u. a.: Das abgelaufene Geschäftsjahr war insfern befriedigend, als der Gesamtumsatz sich gegenüber dem Vorjahr um einige Prozente gehoben hat. Unbefriedigend war das Preisdrama, welches besonders in der letzten Hälfte des Geschäftsjahrs sich nicht unweigerlich gegenüber dem Vorjahr gezeigt hat.

Der Mehrumsatz hauptsächlich auf die Steigerung des Exportes zurückzuführen. Obwohl sich gegenüber der ausländischen Konkurrenz, welche überdies durch niedrigere Materialpreise und Löhne begünstigt in die Höhe der Steuern und sozialen Kosten, die im Berichtsjahr sich auf 8000 651 Reichsmark bezifferten, besonders fühlbar machte, in es uns durch vermehrte Werbeteiligungen, den Auslandsumsatz zu heben. Doch läuft der Ruyen in diesem Geschäft sehr zu wünschen übrig.

Tagen sind im Auftragseingang, welcher schon in den letzten Monaten des Vorjahrs zurückging, weiterhin Minderrungen eingetreten, welche in der schwierigen Lage der Industrie und Landwirtschaft und in der ungünstigeren Gestaltung der finanziellen Verhältnisse der staatlichen und kommunalen Werke ihre Ursache haben.

Mit Erfolg haben wir die Anstrengungen fortgesetzt, den gewöhnlichen Preisen durch fortwährende Sparmaßnahmen zu begegnen. An den Fabriken sind Zusammensetzungsergebnisse erzielt, die Betriebe sind vereinfacht, die Maschinenpark verbessert und hierdurch die Herstellungskosten wesentlich verringert worden. Gleichzeitig sind zwecks Vereinfachung der Innen- und Außenorganisation erhebliche Änderungen vorgenommen worden, welche eine weitere Verminderung der Umsätze bewirken. Diese Umstände haben vor so in der Hauptrinde zu verhindern, wenn wir im abgelaufenen Jahre ein einigermaßen befriedigendes Ergebnis aufzuweisen und für die geflohenen Preise bei gestiegenen Löhnen und Gehältern einen Ausgleich herbeizuführen konnten.

Die Kundenfahrt hat im Berichtsjahr noch mehr wie im Vorjahr an der Knappheit ihrer flüssigen Mittel gelitten und dorum noch längere Ziele in Angriff genommen. Das Anschwellen unserer ausländischen Umsetzungen ist hierauf zurückzuführen. Angesichts dieser Tatsachen haben wir gegen Ende des Berichtsjahrs einen fünfjährigen Kredit von 5 Millionen Holl. Gulden aufgenommen, der seitens der Gläubiger bis 1. Januar 1935 unfähig ist.

Gleichzeitig des Vortrages von 821 782 Reichsmark und nach

## Sur Lage im Dresdner Industriebereich

**Die Industrie- und Handelskammer Dresden berichtet:**  
**Maschinen- und Metallindustrie.** Die Geschäftslage blieb unverändert schlecht. Anzeichen für eine Besserung fehlen. Die Entlassung von Arbeitern mußte, wenn auch in schwächerem Umfang als in den Vormonaten, fortgesetzt werden.

**Chemische Industrie.** Die schlechte allgemeine Wirtschaftslage kam auch im Geschäft der chemischen Industrie zum Ausdruck. Die Händler und die Verbraucher sind mit Räumen sehr zurückhaltend geworden.

**Textil- und Bekleidungsindustrie.** Der Absatz blieb schlepend. Abgesehen von der geringen Aufnahmefähigkeit der Papierindustrie waren die Absatzmöglichkeiten stark umstritten. Erneut wird über das Anwachsen des ausländischen Wettbewerbs auf dem deutschen Markt geklagt.

**Papierindustrie.** Die Berichtszeit war durch empfindlichen Auftragsmangel gekennzeichnet. Eine größere Zahl von Betrieben mußte eingeschränkt arbeiten.

**Kartonagenindustrie.** Die Geschäftslage der meisten Betriebe war ausgesprochen schlecht. Die Zahl arbeitsuchender Facharbeiter war ungewöhnlich hoch.

**Große Betriebe haben mittlerweile Stilllegung beantragt.**

**Auszahl der Steuern von 4,90 (I. B. 4,79) Mill. Reichsmark, der sozialen Abgaben in Höhe von 1,71 (I. B. 1,74) Mill. Reichsmark und der Abschreibungen von 1,21 Mill. Reichsmark (wie I. B.), sowie noch lohnungsgemäßer Verteilung der Löhne an den Aufsichtsrat weist die Gewinn- und Verlustrechnung einen Reinogewinn von 4 480 672 (4 481 782) Reichsmark auf. Es wird beauftragt, wieder 9% Dividende auf 44 Mill. Reichsmark zu entrichten und den Rest von 520 672 Reichsmark auf neue Rechnung vorzutragen.**

**On the Bilanz werden u. a. aufgeführt:** Aktiva: Warenbestände 2245 (I. B. 229) Mill. Reichsmark, Guthaben bei Banken 12,66 (10,06) Mill. Reichsmark, soultige Kundenstände 40,08 (38,62) Millionen Reichsmark, Debitorenstand 0,45 (0,67) Mill. Reichsmark, Beteiligungen 2,88 (2,88) Mill. Reichsmark. Passiva: Gläubiger 26,99 (26,03) Mill. Reichsmark, Ansammlungen der Kundshaft, Übergangskonto 3,23 (3,2) Mill. Reichsmark. Neu erscheint der Holländische Kredit mit 8,44 Mill. Reichsmark.

## Abschluß der General Electric

Der Abschluß dieses amerikanischen Elektrokläusorgers für 1929 weist Rekordziffern auf. Die Nettoverluste stellten sich auf 415,44 gegen 887,19 Mill. Dollar I. B. und 312,6 Mill. Dollar in 1927. Der Auftragsbestand am Ende des Jahres betrug noch 94,62 Mill. Dollar gegen 72,56 Mill. Dollar Ende 1928. Das Abzug der Umsätze auf Steuern von 505,04 (297,53) Mill. Dollar steigen 40,44 gegenüber 30,82 Mill. Dollar, so daß sich nach Hinzufügung von 21,48 (17,87) Mill. Dollar aus Baten und Verlusten die Gesamteinnahmen auf 70,82 (55,28) Mill. Dollar erhöhen. Der Bruttogewinn beträgt 67,29 (54,15) Mill. Dollar und zeigt damit eine Zunahme um 24 %. Zur Dividendenzahlungen werden 42,28 (35,84) Mill. Dollar benötigt. Der Surplus wuchs von 182,67 Mill. Dollar auf 171,20 Mill. Dollar.

Die Bilanz schließt mit 491,06 (440,02) Mill. Dollar ab. Die nähere Veränderung zeigen Beteiligungen und Effekten, die von 108,82 auf 185,78 Mill. Dollar ansteigen. Hierin kommt die weitere Ausdehnung des Konzerns, u. a. die Beteiligung an der Radio Corporation of America zum Ausdruck. In der Hauptversammlung der General Electric Co. Inc., die als Tochtergesellschaft das Auslandsbetrieb vorarbeitet, steuern 1,71 Mill. oder 10,08 Dollar gegen 1,98 Mill. oder 9,81 Dollar pro Share gebracht habe. Die International General Electric Co. Inc., die als Tochtergesellschaft das Auslandsbetrieb vorarbeitet, steuern 1,71 Mill. oder 10,08 Dollar gegen 1,98 Mill. oder 9,81 Dollar pro Share gebracht habe. Die International General Electric Co. hat 1929 eine Beteiligung von etwa 25 % bei der AGW, erworben, wovon im März 1930 der restliche Teil übernommen wurde. Außerdem erworb sie ein Scheck des Kapitals der Caram G. m. b. H.

## Geschäftsabschlüsse

**Hille-Werke A.-G., Dresden.** Die Gesellschaft verzeichnet einen Bruttogewinn von 2,45 Millionen gegen 2,78 Millionen im Vorjahr. Außerdem sind die Generalzulagen herabgedrückt worden auf 2,08 (2,08) Millionen. Allerdings erforderlichen Zinsen infolge der noch wenig günstigen Finanzlage der Gesellschaft 201,18 gegen nur 85,221 Reichsmark im Vorjahr. Die Abschreibungen wurden benötigt 158 519 (169 229) einschließlich 28 010 (48 489) Reichsmark. Gewinnvortrag steht infolgedessen nur 42 103 (21 410) M. als Meingewinn zur Verfassung, der vorgestragen werden soll. Die Verwaltung meint darauf hin, daß das Berichtsjahr noch nicht als ein normales Habilitationsjahr des neuerrichteten Werkes Dresden angesehen werden könne, da die Überführung der Betriebe aus Meißen und Dresden mit der Einrichtungszeit fast das ganze 1. Semester in Aufschub nahm. Das neue Geschäftsjahr wurde mit einem befriedigenden Auftragsbestand begonnen, der auf mehrere Monate Beschäftigung reicht. Aus der Bilanz fallen in Millionen Mark: Guthaben 1,00 (1,0), Kundenstände 1,81 (1,8), Debitoren 0,22 (0,27), anderweitige Verbindlichkeiten 1,82 (1,78), davon Banken 1,11 (0,92) und Akzeptosalden 0,1 (0,26).

**Kammgarnspinnerei Scheibitz.** Die Verwaltung wird der Hauptversammlung am 2. Mai eine Dividendenerhöhung um 2 % auf 10 % vorzuschlagen.

**Hugo Schaefer A.-G., Leipzig.** Der Aufsichtsratsbesluß werden der Hauptversammlung am 6. Mai wieder 10 % Dividende vorgeschlagen.

**Panzler Tüllnitz A.-G. in Pausa i. B.** Der Aufsichtsrat beantragt bei der am 28. April einberufenen Hauptversammlung die Verteilung einer Dividende von wieder 8 %.

**Düsseldorf Eisenbahnbetrieb vorm. Carl Weier & Co., Düsseldorf.** Der Aufsichtsrat hat beschlossen, der auf den 30. April anberaumten Hauptversammlung für das abgelaufene, neun Monate umfassende Geschäftsjahr eine Dividende von 6 % vorzuschlagen. (Im Vorjahr wurden für das zwölf Monate umfassende Geschäftsjahr 5 % Dividende verteilt.)

**Maschinenfabrik Siegling A.-G., Leipzig.** Der Aufsichtsrat hat beschlossen, der am 5. Mai stattfindenden Hauptversammlung die Verteilung einer Dividende von wieder 5 % vorzuschlagen.

**Edanz-Gelenkwerk-Gesellschaft, Berlin.** Die Gesellschaft erzielte im Geschäftsjahr 1929 einen Meingewinn von 121 121 Reichsmark (I. B. 3044 Reichsmark Berlin), der vorgestragen werden soll. Der Auftrag betrug sich auf 235 220 (12 769) Reichsmark. Zur Verlustaufholung wurden 20 200 (12 769) Reichsmark. Für Aktienumstellungen, Neudruck und Börseneinführungen 54 141 (-) Reichsmark ausgegeben. Der Kurzrückgang der Effekten beträgt 10 500 (10 120) Reichsmark. Die Gesellschaft berichtet, daß sie sich, um den Wiederaufbau in die Wege zu leiten, am Pfanzungsgesetz unternehmungen beteiligt habe und hierfür 1929 insgesamt 489 091 Reichsmark ausgegeben habe. Die Hauptversammlung am 24. April wird über die Aenderung der Firma in "Edanzing A.-G." Beschluss zu fassen haben. In der Bilanz stehen bei unverändertem Aktienkapital Effekten und Beteiligung mit 901 875 (250 088) Reichsmark, Bau- und Posthilfsquittaden mit 12 120 (41 480) Reichsmark und Reichsbahndiscontoerderung mit unverändertem Betrag von 5 289 470 Reichsmark, denen bei unveränderten Petersen von 799 428 Reichsmark Kreditoren mit 241 275 (1828) Reichsmark gegenüberstehen. Neu erscheint ein hoher Rückstellungen für Aktienauslaß, Börseneinführungen in Höhe von 25 000 Reichsmark.

**"Agricella" Lebensversicherungsbank A.-G., Berlin.** Der Berichtszeitraum bestand bis Ende des Geschäftsjahrs 1929 auf 11 002 Versicherungen über eine Summe von 85 018 211 Reichsmark. Die durchschnittliche Versicherungssumme stellte sich auf 7 685 Reichsmark. Die Einnahme an Prämien betrug 4 104 407 Reichsmark, an Zinsen und Gewinn aus Kapitalanlagen 626 250 Reichsmark. Die Sterblichkeit blieb um 48 % hinter der rechnungsmäßigen zurück. Die Prämienreserve erhöhte einen Betrag von 3 041 102 Reichsmark. Der Rückgang der Einnahmen über Ma-

zustellung und die Verschärfung weiter gebessert. Allgemein wird über harten Wettbewerbskampf geklagt, der sich besonders im Preisdruck ausprägt.

**Industrie-fleuristischer Blumen.** Dank der Pariser Mode, die die Verwendung von künstlichen Blumen begünstigt, gestaltete sich das Geschäft der Modeblumenhersteller, vornehmlich für das Ausland, lebhaft. Auch die Nachfrage aus dem Ausland hat sich gebessert, so daß die Aussichten für die nächsten Monate nicht ungünstig sind. Die Verschärfung der Dekorationsblumenhersteller war nicht einheitlich und ließ teilweise zu wünschen übrig. Der Absatz von Kränzen beschiedigte nicht. Infolge des milden Winters wurden mehr Naturblumen als sonst zu Kränzen verwendet.

**Zigaretten-Industrie.** Gegen die außerordentlich absatzschwachen Vormonate Januar und Februar hat sich die Beschäftigung weiter gebessert. Allgemein wird über durchaus unbefriedigend. Die starke Arbeitslosigkeit ist einer der Hauptgründe des Abschlags.

**Blumenwarenindustrie.** Die Beschäftigung war unheimlich, zum Teil hat sie sich aber merklich gebessert.

**Nahrungsmittelindustrie.** Aufgrund der Gegenüberstellung der Gewinnabschlüsse, welche im Vormonat Januar und Februar hat sich die Beschäftigung im März zwar etwas erhöht, sie bleibt aber durchaus unbefriedigend. Die starke Arbeitslosigkeit ist einer der Hauptgründe des Abschlags.

**Haushaltsgesellschaften.** Die Hauptversammlung, die unter Vorsitz des Konzils Dr. Heinrich Arnold stattfand, wurde nach kurzer Aussprache das Rechnungswort und damit wieder 18 % Dividende die einstimmig genehmigt. Der Vorsitzende nahm eine Antragung, die überaus günstige Entwicklung der Gesellschaft unter Leitung des Generaldirektors Dr. Wiener zu klären, der am 1. April sein würdiges Jubiläum im Dienste der Gesellschaft feiern konnte. Der Vorsitzende beantragte einige nebenstehende Fragen, und Direktor Wiener teilte mit, daß die günstige Entwicklung anstrebt und die ersten drei Monate eines neuen Geschäftsjahrs 1930 einen beständigen Verlauf zu erwarten sei. Der Vorsitzende schätzte einige nebenstehende Fragen, und Direktor Wiener teilte mit, daß die günstige Entwicklung anstrebt und die ersten drei Monate eines neuen Geschäftsjahrs 1930 einen beständigen Verlauf zu erwarten sei.

**Bank für Mitteläcker A.-G., Mittelwida.** Die Hauptversammlung genehmigte das vorgelegte Rechnungswort und setzte die Dividende auf 10 % fest. Die Verwaltung teilte mit, daß die ersten Monate des Geschäftsjahrs 1930 einen beständigenden Verlauf zu erwarten haben.

**Stollberger Stahlbank A.-G. in Stollberg.** Die Hauptversammlung legte die Dividende vorschlagsgemäß auf 9 % fest. Neu gewählt in den Aufsichtsrat wurde Amthauptmann Dr. Reichelt in Stollberg und Direktor Dr. Bleicher von der Chemnitzer Filiale der Sachsenhauser Stahlbank. Die Verwaltung teilte mit, daß in den ersten drei Monaten des laufenden Geschäftsjahrs die Umsätze etwas zurückgegangen seien, weil man sich aus naheliegenden Gründen vor dem Eingehen neuer Geschäfte eine gewisse Zeit aufgestellt habe.</p

Der Verkauf in London der zeitigste an den deutschen Kunden während des Berichtsabschnittes einen Umsatz von 19.000 Scherzeugnissen gegen 21.000 Sintex in der Vorwoche. Zu Beginn der Woche kam für Scherzeugnisse zur vorspielen Lieferung frei mittelschlechter Umstlagsförderung eine Rettung von 10,50 je Sintex heraus.

On **Verbrauch** in der britische anfangs ruhige, dann ruhige Haltung. Die Preise blieben bei mäßigem Geschäft unverändert. Sintexnotizie nur April unverändert mit 26,50 M. je Sintex (Grundlage gem. Preis, gleichzeitig Magdeburg). Die Preise auf früheren Höchststellen zu wünschen übrig.

On den deutschen Terminmärkten war die Tendenz anfangs ruhig, wurde dann ruhig, schwach und leichtlich matt. Es ergibt sich ein durchschnittlicher Verlust von 25 bis 30 Pf. je Sintex. — On London gingen bei kleinem Geschäft und ruhiger Haltung die Rohzuckertermine um durchschnittlich 1½ Pence, die Weizenzuckertermine um 2½ bis 3 Pence je englischer Sintex zurück. — On New York verlor der Winterton nach schweren Schwankungen 0,38, der Julitermin 0,07, September-Dezember-Sicht 0,6 Cent je amerikanischen Pfund.

On Budermeisse fanden nur kleine Geschäfte statt. Rohzuckermeisse notierte 2,35 bis 2,50 M. je Sintex, Weizenzuckermeisse blieb unverändert.

### Dole, Zette, Chemikalien

**Gelindol:** Unter geringen Schwankungen zum Schluss fest. Prompt April 85,75 Reichsmark, Mai-Juni 86,50 Reichsmark. — Auch **Sojab** blieb sehr fest mit 80 Reichsmark für 100 Pfund ausgeschlossen. — **Cortonal** ist wenig verändert. Extrakt 34,15 bis 35 Pfund Sterling. — **Mizinol:** Unterton fest, Nachfrage ruhig. 1. Preßung 41,10, 2. Preßung 39,10 Pfund Sterling. — **Klein:** Wenig Nachfrage. Dekilat Klein blond 85 Reichsmark, Klein blond 88 Reichsmark, Klein Sap, dünnflüssig 85 Reichsmark, Klein Sap, dick 74,50 Reichsmark, Klein blond für Waszwecke 95 Reichsmark. — **Ründol:** unverändert. 88 Reichsmark einschließlich. — **Ründotal:** Auf der Londoner Tafelmark wurden von aufgestellten 700 Tassen 138 zu 10 Schilling niedrigeren Preisen verkauft. — **Hard** lag wieder sehr ruhig. Amerikanisches FGII, 33,30 Reichsmark, WG 37 Reichsmark, WW 38,00 Reichsmark, spanisches WG 35,70 Reichsmark, WW 37,00 Reichsmark. — **Terpenol:** 81: Beide weiter zusammengezogen. Preisbare Ware sehr knapp und teig gefragt. Amerikanisches Vollam. 87 Reichsmark, russisches Vollam. 72,15 Reichsmark, wasserhell, mild riechend 45 bis 49,50 Reichsmark. Weitere notierten: **Aethylal** 56,20 bis 62 Reichsmark, **Reynatol** 28 bis 30 Reichsmark, in Gütern 24,50 Reichsmark, pulv. 37,50 Reichsmark, **Karbolineum**, nach braun 21 Reichsmark, **Essigöl**, 80 % chem. rein 175 Reichsmark, **Hirschhornfett**, pulv. 40,50 bis 49,50 Reichsmark, **Kollagen** 32 bis 34,40 Reichsmark, **Lithopone**, **Rotiegel** 54 bis 56 Reichsmark, **Vottasche** 40,40 bis 55 Reichsmark.

**Kaliwands** im März. Die Abladungen der zum Deutschen Kali Syndikat gehörenden Kaliwerke im März 1930 betragen 1.874.800 Doppelzentner Reinfalt gegen 2.228.284 Doppelzentner Reinfalt im gleichen Monat des Vorjahrs. Die Abladungen in den ersten elf Monaten (Mai 1929 bis März 1930) des laufenden Tüngjahrabs betragen 13.227.880 Doppelzentner Reinfalt gegen 13.248.010 Doppelzentner Reinfalt in den ersten elf Monaten des Tüngjahrabs 1928/29. In den ersten drei Monaten des laufenden Kalenderjahrs 1930 wurden von den Kaliwerken insgesamt 5.762.248 Doppelzentner Reinfalt gegen 5.422.965 Doppelzentner Reinfalt in der gleichen Zeit des Vorjahrs verändert. In diesen Zahlen sind die Abladungen der Kaliwerke für die Exportländer des Syndikats mit enthalten.

### Aerztliche Personalnachrichten

#### Frauenarzt Dr. Weltzel

**zurück.**

Reichsstr. 8, I., nahe Hauptbahnhof. 11-3, 3-5. Privatklinik

Von der Seite zurück

#### Prof. Fromme

**Sanitätsrat Dr. Buschbeck**  
**zurück.**

**Dr. Schelcher** Facharzt für Kinderkrankheiten  
verzogen nach Marschnerstr. 33 (Ecke Holbeinstr.)

Sprechstunden, Fernsprechnummer wie bisher.

**Die Eröffnung meiner Praxis**

**Hospitalstraße 11, 2. Etage**

nahe Albertplatz

am 1. April 1930 zeige ich hiermit an

**Dr. med. E. v. Kügelgen**

Fernruf 50970.

**Dr. med. R. Richter, Augenarzt**  
Radebeul, Leipziger Straße 92  
verreist vom 7. April bis 13. Mai

**San.-Rat Dr. Diestelhorst**

Kurfürstenstraße 34

hat seine Praxis wieder aufgenommen

Ich habe meine Sprechstunde nach

Christianstraße 26, II. verlegt.

**Nervenarzt Dr. Kaestner.**

### Inhalatorium Dresden

Apotheker Karl L. Walther

Leitkennstr. 14, Eg., Nähe Strudelstr.

Asthma Asthma

Heu-Schnupfen Heu-Schnupfen

Von vielen Ärzten verordnet!

Katarrhe Katarrhe

Grippe Bei Krankenkassen zugelassen!

Papo. 10487 (B-1, B-2)

Mindestpreis für 1 Posten 5 M.

1 Pfund Mangelwäsche von 30 Pf. an

(Lieferung über Nacht)

1 Pfund Naßwäsche von 15 Pf. an

1 Oberhemd gebügelt 50 Pf.

1 Kragen . . . . nur 12 Pf.

einschließlich Abholen und Zuhören, auch nach Vororten.

Mindestpreis für 1 Posten 5 M.

Hermann Görachs Großwäscherei

Bürgerstraße 44 / Fernsprecher 60100 u. 60200

Görachs Pfundwäsche

ist am vorteilhaftesten!

1 Pfund Mangelwäsche von 30 Pf. an

(Lieferung über Nacht)

1 Pfund Naßwäsche von 15 Pf. an

1 Oberhemd gebügelt 50 Pf.

1 Kragen . . . . nur 12 Pf.

einschließlich Abholen und Zuhören, auch nach Vororten.

Mindestpreis für 1 Posten 5 M.

Hermann Görachs Großwäscherei

Bürgerstraße 44 / Fernsprecher 60100 u. 60200

Görachs Pfundwäsche

ist am vorteilhaftesten!

1 Pfund Mangelwäsche von 30 Pf. an

(Lieferung über Nacht)

1 Pfund Naßwäsche von 15 Pf. an

1 Oberhemd gebügelt 50 Pf.

1 Kragen . . . . nur 12 Pf.

einschließlich Abholen und Zuhören, auch nach Vororten.

Mindestpreis für 1 Posten 5 M.

Hermann Görachs Großwäscherei

Bürgerstraße 44 / Fernsprecher 60100 u. 60200

Görachs Pfundwäsche

ist am vorteilhaftesten!

1 Pfund Mangelwäsche von 30 Pf. an

(Lieferung über Nacht)

1 Pfund Naßwäsche von 15 Pf. an

1 Oberhemd gebügelt 50 Pf.

1 Kragen . . . . nur 12 Pf.

einschließlich Abholen und Zuhören, auch nach Vororten.

Mindestpreis für 1 Posten 5 M.

Hermann Görachs Großwäscherei

Bürgerstraße 44 / Fernsprecher 60100 u. 60200

Görachs Pfundwäsche

ist am vorteilhaftesten!

1 Pfund Mangelwäsche von 30 Pf. an

(Lieferung über Nacht)

1 Pfund Naßwäsche von 15 Pf. an

1 Oberhemd gebügelt 50 Pf.

1 Kragen . . . . nur 12 Pf.

einschließlich Abholen und Zuhören, auch nach Vororten.

Mindestpreis für 1 Posten 5 M.

Hermann Görachs Großwäscherei

Bürgerstraße 44 / Fernsprecher 60100 u. 60200

Görachs Pfundwäsche

ist am vorteilhaftesten!

1 Pfund Mangelwäsche von 30 Pf. an

(Lieferung über Nacht)

1 Pfund Naßwäsche von 15 Pf. an

1 Oberhemd gebügelt 50 Pf.

1 Kragen . . . . nur 12 Pf.

einschließlich Abholen und Zuhören, auch nach Vororten.

Mindestpreis für 1 Posten 5 M.

Hermann Görachs Großwäscherei

Bürgerstraße 44 / Fernsprecher 60100 u. 60200

Görachs Pfundwäsche

ist am vorteilhaftesten!

1 Pfund Mangelwäsche von 30 Pf. an

(Lieferung über Nacht)

1 Pfund Naßwäsche von 15 Pf. an

1 Oberhemd gebügelt 50 Pf.

1 Kragen . . . . nur 12 Pf.

einschließlich Abholen und Zuhören, auch nach Vororten.

Mindestpreis für 1 Posten 5 M.

Hermann Görachs Großwäscherei

Bürgerstraße 44 / Fernsprecher 60100 u. 60200

Görachs Pfundwäsche

ist am vorteilhaftesten!

1 Pfund Mangelwäsche von 30 Pf. an

(Lieferung über Nacht)

1 Pfund Naßwäsche von 15 Pf. an

1 Oberhemd gebügelt 50 Pf.

1 Kragen . . . . nur 12 Pf.

einschließlich Abholen und Zuhören, auch nach Vororten.

Mindestpreis für 1 Posten 5 M.

Hermann Görachs Großwäscherei

Bürgerstraße 44 / Fernsprecher 60100 u. 60200

Görachs Pfundwäsche

ist am vorteilhaftesten!

1 Pfund Mangelwäsche von 30 Pf. an

(Lieferung über Nacht)

1 Pfund Naßwäsche von 15 Pf. an

1 Oberhemd gebügelt 50 Pf.

1 Kragen . . . . nur 12 Pf.

einschließlich Abholen und Zuhören, auch nach Vororten.

Mindestpreis für 1 Posten 5 M.

Hermann Görachs Großwäscherei

Bürgerstraße

**Familiennotizen**

Die Verlobung unserer Tochter Anne-Marie mit Herrn Hans-Joachim Hartwig geben wir bekannt.

**Otto Petzoldt und Frau Johanna geb. Bauch**

Rößwitz I. Sa.

Meine Verlobung mit  
Fräulein Anna-Marie Petzoldt  
berehe ich mich anzugeben.

**Hans-Joachim Hartwig**

Rittergut Böhrligen

April 1930

Wir sind tiefbewegt durch die vielseitige und herzliche Anteilnahme an dem schweren Verlust, der uns betroffen hat, und möchten auf diesem Wege allen denen von Herzen Dank sagen, die durch ihre lieben Worte, ihre wundervollen Blumengrüße und ihr Geleit nach der letzten Ruhestätte unseres unvergänglichen Entschlafenen uns Trost und Linderung unseres Abschiedsschmerzes bringen wollten.

Dresden, im April 1930.  
Semperstraße 6.

**Emmy Gagisch und Kinder  
Frida Gagisch als Schwester**  
zugleich im Namen aller Hinterbliebenen.

Am Dienstag, dem 1. April, ist unsere liebe, gute Mutter, Großmutter und Schwiegermutter

**Frau Emma verw. Major Adam geb. Thörl**  
nach kurzem, schwerem Kranksein sanft und ruhig verschieden.

In tiefer Trauer  
Elly Adam  
Marga Lauteschläger geb. Adam  
Sylvia von Lüder geb. Adam  
Ernst Lauteschläger, Oberstleutnant a. D.  
Hans, Erika und Christa von Lüder  
Dr. Hermann Klein.

Auf Wunsch der Verstorbenen geben wir dies erst nach erfolgter Beisetzung bekannt.

**Statt besonderer Anzeige.**

Am 4. April 1930 verschied nach schwerem Leiden unser lieber Vater, Schwieger- und Großvater, Bruder und Schwager

**Herr Heinrich Reinhold Naumann**  
Apotheker a. D.

Niederlößnitz-Lommatsch,  
den 4. April 1930.

Apotheker Max Naumann  
Paula Naumann geb. Eckelmann  
Paul Gerhard Naumann.

Die Beerdigung erfolgt Montag mittags 2 Uhr auf dem Friedhof in Kötzschenbroda.

Heute morgen nahm Gott nach kurzer, schwerer Krankheit unsere geliebte

**Lotte**

im Alter von 18 Jahren zu sich. Nur hierdurch geben dies in tiefer Trauer bekannt

**Richard Eulitz u. Frau Charlotte geb. Graf**

**Heinz Eulitz**

**Christine Eulitz**

**Erich Eulitz**

**Dorle Eulitz**

Die Beisetzung findet Dienstag, den 8. April, nachmittags 3 Uhr, auf dem Friedhof in Jahn statt.

**Sächsische Familiennotizen**  
Bemühlt: Rudolf Zierhofer mit Ehefrau Dietrich, Dresden.  
Dipl.-Ing. Walter Höglund mit Ehefrau Regine, Dresden/  
Böhmenrechts.

Überblicke: In Dresden: Soße Weisse geb. Klemm, Färberstr. 69, Beerdigung Montag 1 Uhr Trinitatiskirchhof. Eisenbahnbericht, i. R. Friedrich Ernst Rüdiger, Postfach 7, Beerdigung Montag 2.30 Uhr innerer Neustädter Friedhof. Wolfgang Strelitz, Postenberichter 57, Einäscherung Montag 2.45 Uhr. Frieden Pauli geb. Krebs, Bürgerstr. 25, Beerdigung Montag 2.30 Uhr. St.-Pauli-Friedhof. Alwin Röderich, Josephinenstr. 15, — Die Richter, Freiberg. Karl August Löwe, Hilbersdorf. Theodor Röltig, Großsiedlung.

**Dem verlobten Paar**

die besten Glückwünsche! Das wahre Glück werden Sie jedoch erst finden in einem eigenen Heim, welches Ihrem Geschmack voll und ganz entspricht.

Ihrem Geschmack aber wird meine außerordentlich reichhaltige Ausstellung zeitgemäßer u. vornehmer Wohnungseinrichtungen voll auf gerecht. Ich bitte um Ihren Besuch.

**Ernst Weidhaas-Wohnungskunst**

Freiberger Straße 1, Ecke Freiberger Platz / Fernruf: 22018

**Möbel****Max Höhnel**

Haus für Möbel aller Art

Konkordienstr. 38/40 neben Bach & Co.

Obergraben 18, Fernruf 81718, 53000.

Kontor, Lager u. eigene Tischlereiwerkstatt:

Markusstraße 11, Ruf 50486

Zahlungsvereinfachungen, Kassabankett.

Vereinbarung, Straßenbahnen 10, 14, 15, 17.

**Wäsche-König**

Wilsdruffer Straße 22

bietet bei Kauf von

**Ausstattungen**

in Qualität und Preis

gängig besondere Vorteile

**Jedes Buch**

für Deine Schule

Findest Du

bei Adler(Huhle)

Marienstraße 15 • Fernspr. 22 860

**Such Dein Leuchtgerät**

Dir aus:

**Liliengasse OSRAM-HAUS**

Bitte beachten Sie unsere  
10 Schaufenster in der Liliengasse  
Ecke Röhrhofgasse.

**Möbel**

aller Art in großer Auswahl

u. jeder Preislage empfohlen

**Haus**

Kesselsdorfer Straße 17 u. 25

**Damen-Mäntel**

Unsere Sommermodelle. Weitere u. Sportmäntel  
am billigsten. In allen Farben, Größen u. Qualitäten  
bieten wir eine Riesenwahl. Wenn Sie sparen  
möchten, kommen Sie zu uns.

Scheffelstraße 24, 1. Gg., gegenüber Lieb-

**Neue Modelle 1930****Promenaden-****Klappwagen****Klappliege****Stubenwagen****Selbstfahrer****Bubiräder****Große Auswahl****Vielzahl Preise****Max Müller & Söhne**

Röntgenbrücke 30

**Kein Laden****Lampen-Richter****Amalienstraße 19****Spezialität:****Siedlungslampen**

Verkauf zu volk-

tümlichen Preisen

**Briefmarken**

Kaufs

billigste

bessere

Marken

Zahlreiche

Abhol-

Preise

Arno

Franke

Schloßgasse 10, Tel. 21500

Sachverständ. b. A.-u. Lg. Dr.

Die gute Qualität

zu vorteilhaften Preisen

Haare 11.-, 16.-, 21.-, 26.-

Dollfis 4.-, 7.-, 9.-

Alub.-Spontomützen

2.-, 4.-, 6.-

Schülermützen

Dresden:

Johannstr. 21 • Querstraße 22

Schiffstraße 26 • Hauptstraße 20

Leipzig:

Johannstr. 11 • Am Hall. Tor 1

Reparaturen

in eigenen Werkstätten

**Clemens Großmann****Betten, Bettfedern und Daunen**

Watt- und Daunendecken

Nur eigene Fertigung — sowie Umarbeitung

Scheffelstr. 2a. Altes Rathaus / Fernruf 18594

**10 Jahre**

aufwärts

durch gute Arbeit.

Der Vertrauen erhältet

**Möbel-Haus**

Paul Gräfe

Ausstellung

in 2 Etagen

Spiegelzimmer

Schlafz. — Küchen

Auslegemaßnahmen

Chaiselongues, Sofas

etc. ohne solide Arbeit.

Teilnahme erlaubt.

**Löschstr. 4**

Ecke Scheffelstraße,

2 Min. ab Auguststr.

1 Min. ab Königsgasse

Bl. (W. Sch.) 2. u. 3.

Geb. Möbel, Nach-

lässe, ganze Einricht.

Küche Möbile, Palme-

straße 31, pl. Tel. 10718.

**Machlaß-**

Regulierungen, Schätzungen od. Ver-

beste Lampen, Glühlampen, Glühlampen,

Glühlampen, Glühlampen, Glühlampen,



Ko

**Schallplatten**

**Das schönste Konfirmationsgeschenk! Das schönste Ostergeschenk!**  
**Der weltberühmte Donkosaken-Chor**  
 mit seinem genialen Jaroff gibt 2 Konzerte  
**Montag, 14., Dienstag, 15., Mittwoch, 16. April, 8 Uhr, Vereinshaus,**  
**3 verschiedene Programme.**

Über 65 Konzerte schon in Dresden! Welt über 1800 Konzerte in der Welt! 7 Jahre Weltreisen!  
 Von weit über 2 Millionen Menschen gehört und bejubelt! Große Amerika-Tournee steht bevor!  
 München: **Das ist etwas Phänomenales!** Dresden: **Der Bellini raste!**

Berlin: **Unüberbietbar!**  
 Karten einschl. Steuer ohne weiteren Zuschlag: 2,20, 3,30, 4,40, 5,50.  
**Keine Freikarten!**

Karten Ermäßigung!

K

# Bilder vom Tage



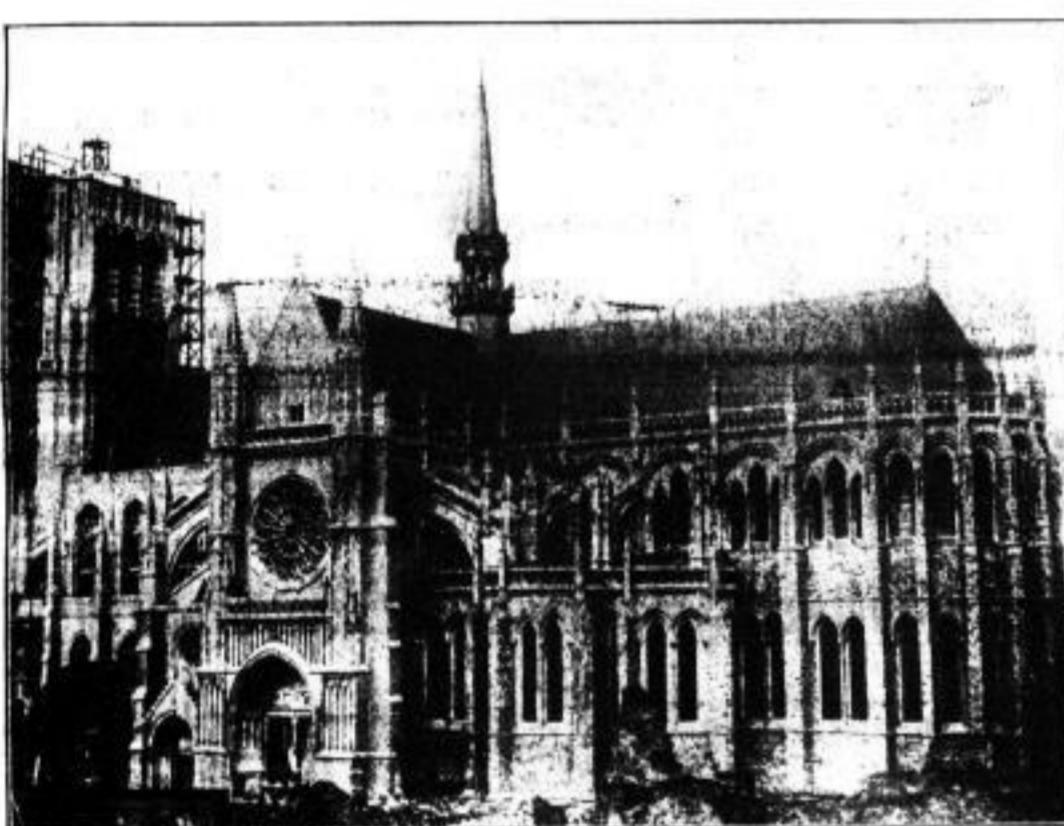
Deutsche Presse-Photo-Zentrale

Ausfahrt der deutschen Flotte zur Mittelmeerreise  
Die deutsche Flotte unternahm fürzlich ihre diesjährige erste Fahrt zum Mittelmeer.  
Im Vordergrund das Linienschiff „Hessen“, dahinter Linienschiff „Schleswig-Holstein“ in der Kieler Schleuse



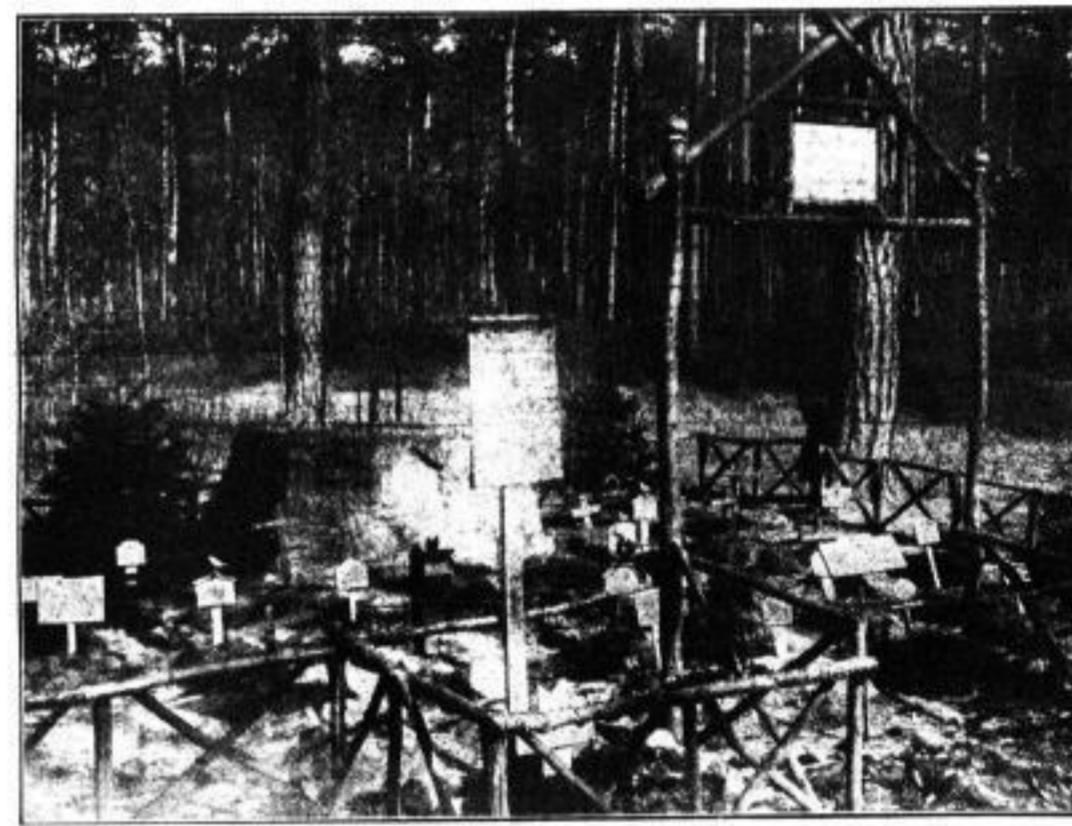
Phot. Grebe

Cap Arcona, der Luxus-Schnelldampfer der Hamburg-Süd, passiert den weltbekannten Zuckerhut, das Wahrzeichen von Rio de Janeiro



P. &amp; A. Photo

Die Kathedrale von Opern in ihrem jetzigen Zustand  
Die Kathedrale von Opern, die 1914 teilweise zerstört wurde, ist wieder hergestellt worden,  
und bereits in nächster Zeit sollen die ersten Gottesdienste darin wieder stattfinden



The New York Times

Ein Vogelfriedhof bei Berlin  
In Berlin-Berlitz befindet sich ein eigenartiger Vogelfriedhof, wo Lieblinge von Tierfreunden in alter Form bestattet werden



Keystone

Ablösung vor!

Ablösung der Palastwache vor dem Präsidenten-Palais in Athen. Die Gardetruppen, die dem Präsidenten der griechischen Republik persönlich zugewiesen sind, tragen besonders malerische und bunte Uniformen, eigenartig ist auch die Fußbekleidung



Keystone

Das laufende Telefon  
In Neapel ist zur Bequemlichkeit der Reisenden ein wandelnder Telephondienst eingerichtet worden. Der Beamte trägt den Apparat um den Hals und beim Telefonieren ist es nur nötig, den Stecker des Apparates mit einem an der Wand des Bahnhofes befindlichen Kontakt in Verbindung zu bringen. Die Gebühr für ein Gespräch beträgt ungefähr 10 Pf.



Scherl

Frühling in einer deutschen Kleinstadt

## Berliner Allerlei

Riddy Impeloven — Sex Appeal — "Blauer Engel" und "Veit Kompanie" — Der Tonfilm liegt — Achtung, Aufnahme! — Die initierie Hand vom Mikrophon

Nach fünf Jahren des Nichtseins liege ich nun wieder eine knappe halbe Stunde der jungen Frau Riddy Impeloven gegenüber. Man fühlt sich so entspannt, wenn man diesem Kind in die dunkelblauen Augen schaut, diesem unangeführten Elf, der im nächsten Augenblick in feste Höhen emporgleiten könnte. Ist dieses zarte Pastellbild wirklich von Fleisch und Blut? Sicherlich. Wir plaudern so miteinander von alltäglichen Dingen, von Nöten und Staunen; von der Kunst, die für sie ein Gemisch von Gottesdienst und Schlemerei ist, nur wenige. Sie hat ja einmal, nur ein bisschen hastig, eine dreimonatige Reise um die Erde gemacht als der übliche verfrachtete Passagier, etwas angstlich so allein als blutiges Ding, gelegentlich aufatmend bei guten Leuten, so der Familie des Postchafers Solf in Tokio. Da hat sie alle Schönheit der Welt eingezogen. Nun will sie der Welt ihre Anmut bringen. Am August reist sie nach Indien, wird in zwölf Städten der großen Sundaindien auftreten, später vielleicht noch in Shanghai und anderswo. Und ich weiß: alle Menschen rund um den Erdball werden sagen, ein so wunderliches Ereignis konnte ihnen nur Deutschland beideren. Morgen tanzt Riddy Impeloven — es ist eine wiederum ausverkaufte Zugabe — bei ihrem diesjährigen Herfein das viertmal in Berlin. Ich beneide die Hamburger, denen sie demnächst einmal ihre große Kunst schenkt. Ich beneide ihre musikalische Begleiterin, die feinfühlige Siemens, und auch Riddy Impelovens junge Schwester, die wohl beide auf die große Ästhetik mitdürfen. Ich beneide den kleinen, vierhundertjährigen, verdufteten Brongebuddha, den sie ständig bei sich hat. Und ich beneide nicht zum wenigsten Hans Frey, den Schriftsteller, Schwagerlohn Hermann Sudermann, der in seinem Buche „Riddy Impeloven und ihre Tänze“, mit 84 Abbildungen geschmückt, in klare Worte alles über die Künstlerin gesetzen können, wo unfeines versagt und ins Stammeln gerät. Ihr Programm hat sie in den letzten Jahren vertieft und erweitert, bringt zum Schlus wieder die lieben idyllhaften Sachen, davor aber verschiedenes Neues, schwermüsig und doch erlösend; ihr „Vamento“ hat diesmal den tiefsten Eindruck auf uns gemacht. Ich möchte fast sagen: an der Aufnahmefähigkeit, die jemand für diese Kunst hat oder nicht hat, kann man ermessen, ob er eine Seele hat oder nicht hat. Es fehlt nicht viel, so spränge ich den Leuten, die in der Nachbarloge in der „Komödie“ am Kurfürstendamm sitzen, an die Kehle. Von da her erönt nämlich nach Schluss des ersten Teils der Darbietung eine fette Stimme:

"Hats Sex Appeal? Hattet nich! Wozu tanzt denn?"

Das ist eine abgrundtiefe Gemeinheit von der persönlichkeiten dicken Frau. Da gefallen mir die beiden jungen Studenten viel besser, denen — auch bei den Schelmäßen — die Tränen der Erstickung in den Augen stehen. Die ganze Sinnlichkeit versinkt vor ihnen und erscheint ihnen in diesem Augenblick als Unrat. Ist es wirklich immer nötig, daß Sinnlichkeit, Sex Appeal, von einem schönen jungen Weibe ausgeht? Mag sie einen Mann, einen Geliebten haben. Kann sie für uns andere nicht ein heiliges Heiligtum sein? Es ist schlimm, wenn wir „Helenen in jedem Weibe“ leben müssen. Aber darauf sind wir heute eingestellt. Theater, Kino, Varieté unterstreichen jedes sekundäre Geschlechtsmerkmal. Es bleibt ewig dasselbe: wie und warum „sie sich kriegen“.

Wie Ausnahmen natürlich. In dem „Blauen Engel“, der neuen Meisterleistung Emil Jannings, wirkt der Sex Appeal in seiner plebstischsten Form einen ehrenfesten Mann aus dem Geiste und lädt ihn tragisch enden. In der „Veit Kompanie“, auch einem Tonfilm der Ufa, in dem Conrad Veidt seine sonstigen Leistungen bei weitem übertrifft, ist der Sex Appeal nur in einer leisen Andeutung zarter Mädchenäste zu finden. Hier wie dort kein „glückliches Ende“. Also im Grunde nichts für den Schauvöbel, der starken Nerventreis,

oder angenehme Entspannung sucht, aber nichts Nachdenkliches will. Im „Blauen Engel“ muß es sich aber Gedanken über Posa-Eula-Bandora machen, über das Bild, das dadurch über die thunden Männer kommt, und in der „Veit Kompanie“ über die Opferidee des Krieges; daß ihrer dreizehn auf verlorenem Posten ausharren und sterben, um ihrer zweitausend zu retten. Trocken machen beide Tonfilme ihren Weg; denn sie sind unerhört künstlerisch ausgebaut, mit Bildern von berückender Schönheit.

Nur mit innerem Widerstreben bin ich früher in den stummen Film gegangen. Aber, Gott sei Dank, er war wenigstens humm. Man entzann dem Großstadtkram in das tiefe Schweigen und anschauen; die Begleitung muß überhört man. Mit noch größerer Abneigung ließ ich mich dann in die Tonfilme zerren. Also selbst im Saale, im festlichen Saale, mußte man jetzt die Straßenbahnen in den Kurven nicht nur sehen, sondern auch freitaten hören, die Eisenbahn daherkommen, die Schiffssirenen heulen, und selbst in sonst lebhaften Szenen mußte man jemand auf Holzantiken hahnenhappen hören oder ohne krähen, ohne delen. Gedes nur denkbare Geräusch wurde uns vorgesetzt, und alles hatte einen helleren, nasalen Grammophonton. Nun aber kommt der Tonfilm aus seinen Kinderkrankheiten heraus. Was ich für solcher unmöglich hielt, wird doch schließlich Wahrheit, nämlich der vollkommene, wirklichkeitsgetreue ganz reine Ton. Im Laboratorium ist er es schon heute. In der Fabrikation noch nicht ganz. Jedentäß aber sieht sich das Hörspiel auf der Leinwand durch. Vorspringen kleines Kinotheater von vielleicht 200 Plätzen zu bläulichen Preisen kann sich das nicht leisten, denn die Einrichtung der Apparatur kostet annähernd 60.000 Mark. Die Technik, in Deutschland unter Führung der Klangfilm G.m.b.H. und der Ufa, hat sich in höchstem Maßstab entwickelt. Die Apparaturen der Klangfilm-Gesellschaft arbeiten heute, selbst bei nicht gesetztem Personal, ohne Panne wochenlang Tag und Nacht hindurch in ununterbrochener Schicht; und die riesigen Aufnahmestudios der Ufa in Neubabelsberg sind so vollständig, daß in dem einen der ganze Schlachtfeld der „Veit Kompanie“ dargestellt, daneben aber ungestört die intimsten Szenen des „Blauen Engels“ mit handgarten Gesuchern aufgenommen werden können. Überall ein Gewirr von unzähligen Kabeln in Gummischläuchen. Es ist alles ungeheuer maschinell geworden; überfahrt in der Schlacht eine Kanone ein wichtiges Kabel, kann unter Umständen die ganze Aufnahme dadurch unterbrochen sein, muß man von neuem anfangen. Es ist auf hundert Dinge zu achten, die man früher nicht kannte. Auch die alten Lampen sind verschwunden. Man kann heute nur lautloses Licht gebrauchen.

Die jungen Mädchen, die filmen möchten, ahnen nicht, wie ermüdend das heute ist; ermüdender als Stiefelschlüpfen. Über, auf dem Theater, ja, da war es noch anders. Man lernte seine Rolle zu Hause. Dann sah nach ein paar Proben das Ganze.

Und heute? Hört zu!

Also zwischen Verschüttungen, Apparaten, Kabeln, Lampen, Mikrofonen und etlichen Dingen, die dreinsprechenden, telefonierenden, korrigierenden Menschen steht das Paar, der Filmheld und die Filmmöchte. Während daneben eine Tänzerin, die noch Zeit hat, laut ruft: „Ich geh' noch mal Stäffer trinken!“, eine andere einem dritten erklärt: „Nein, am ersten bin ich nicht mehr hier!“, während ein Elektrofritz beim Lehrling eine Tasse beklebt, zwei Arbeiter an einer Treppe fangen, muß das Paar, jetzt schon zum 30. Male, probeweise die beiden Sägen wiederholen:

"Hans, was wird denn nun geschehen, — deine Körpersprache..."

"Ah, Lore, das ist ja doch ganz gleich, Hauptstache, daß ich dich wieder habe!"

Munterer, munterer, noch munterer den Sab, verlangt der Regisseur. Zum 31. Male zupft sich das Mädchen den Ausschnitt herunter, zum 31. Male legt ihr der Student die Hände um den Oberarm, zum 31. Male steigen die Sägen. „Nein, so geht das nicht! Ist noch viel zu schmalzlig! In der

Provinz schwimmt dann der Saal von Tänzen wohl über die Presse schwimmt und die Berliner Kritiker verbergen alles! Einmal entzünden, ditte telefoniert einer der Tonmeister, Dr. Kellner, auf dem Rückraum von oben. Bis das 31. Mai. Das 30., das 30. Mai. Endlich ist es soweit, daß das Kommando ergriffen:

"Vollständige Ruhe! Achtung! Aufnahme!"

Wenige Sekunden, in denen alle Lampen ausschalten, hören, die Augen schwer verbrennen. Es war nichts. Doch Augenmaßtag war nichts. Noch einmal Probe ohne Aufnahme, noch eisige Male, immer mit den zwei Sägen. Dem Mädchen ältern schon die Knie. Der Held muß sich die feuchten Hände pudern. Das 30., das 30. Mai. Nach dem 32. bin ich weggegangen.

In einem anderen Studio wird ein Kulturfilm gedreht. Der Regisseur Prager macht es. Der Tonmeister Mühlbauer mit. Eine Tierkinematographin, nennen wir sie Gräulein Müller, ist da, um Säntegeschäfte zu probieren, wenn die lebenden Originalgänse es trotz liebevollen Versuchens an unrechter Stelle tun oder gar verdeckt schwitzen. Mühlbauer telefoniert: „Kennen Sie nicht Gräulein Müller sehr Meter weiter nach Süden schließen? Mikrophon bitte einen Meter Abstand!“ Prager antwortet: „Ist es so recht? Wir sangen jetzt mit dem Säntegeschäfter an, bitte abhören!“ Mühlbauer: „Gräulein Müller darf nicht so laut schreien!“ Prager: „Ist es jetzt leise genug?“ Mühlbauer: „Ja, aber Gräulein Müller darf noch etwas Nachhall, wir müssen sie noch abdämpfen, damit zu beiden Seiten Vorhänge.“

Die abgedämpfte Imitationsgans habe ich mir weiter nicht angehört. Ich erschauere, wenn ich mir vorhole, daß die barre und man darf wohl sagen, „einförmige“ Arbeit in der Hochstation hier Tag und Nacht fortgeht. Eine junge Dame von 18 Jahren hat mich auf diesem Ausflug nach Neubabelsberg begleitet. Ich denke, die ist nun ganz entgeistert, aller Illusionen ledig. Aber die Augen stehen ihr voll Wasser. Aus Mitgefühl mit den überanstrengten Berufsschauspielern des Films! Bewahre! Die junge Dame ist trotz der wie ein Möbelmagazin, wie eine Werkstatt vollgekippten Halle, trotz des Hin und Her der Arbeiter und Beleuchtung, trotz der ewigen Wiederholungen „ganz drin“ immer noch in den zwei Sägen, fühlt immer noch mit dem Studentenmöbel:

"Hans, was wird denn nun geschehen, — deine Körperspräche..."

Nummelflügel.

**Frauenschönheit und moderne Linie**  
verlangen das Tragen eines gutaussehenden Mädchens  
Preiswerte Neuheiten in erstklassiger Verarbeitung —  
besonders für starke Damen — Höhe statt in größerer Aus-  
wahl — Auch elegante Damenunterbekleidung in Tramatisse,  
Charmeuse, Milanaise, sowie die erprobte Bellaneequalität.

**Max Hoffmann** Dresden Altestadt und  
größtes Korsett-Spezialhaus  
Wallstraße Seite Schiefestraße



**F. Schade & Co**  
gegenüber Kaffee König

Linienum in großer Auswahl

## 6 Tage Revolution

Am Kaffee-Markt!

Um meine wirklich feine, kleinbohngige

### Volks-Mischung

rein und kräftig schmeckend,  $\frac{1}{4}$  Pfund nur 65 Pf.  
zum wirklichen Dresdner Volksgetränk zu machen,  
gebe dieselbe zur Einführung

ab 7. April bis mit nur 12. April

mit geringst. Nutzen ab zu dem unglaublich bill. Preis von

1/4 Pfund 60 Pfennig

### Chocoladen - Hering

Kaffee-Groß-Rösterei

## Hepke Stoffe

Entzückende Neuheiten

10f

Kleider

Mäntel

Komplets

in größter Auswahl

Seestraße 10

Hoffmann & Kühne  
Pianos Flügel

beste Qualitäts-  
mäßige Preise  
bequeme Raten  
Fabrik und Verkauf  
Würzburger  
Straße

Planos Flügel  
von hervorragender  
Güte u. Tonschön-  
heit, seines preiswert

Rabe  
Kirchnerstr. 20

## GRAAHAM-PAIGE

### Sedhs- und Achtylinderwagen mit Schnellgang



Preise von

RM. 6975,—

bis

RM. 23000,—

Spezialität:

Cabriolets in jeder Ausführung

GRAHAM-PAIGE AUTOMOBIL G.M.B.H., BERLIN-JOHANNISTHAL

Generalvertretung:

Erich Stegmann, Freital, Obere Dresdner Str. 19. Tel. Freital 319

Autohandlung, Garagen und Reparatur-Werkstatt.

Krankenfahrradstuhl,  
stahl, guterhalten, Gummirad, spez. für Sterne  
Berlin original, billig zu verkaufen. 8-3 Uhr  
Gummiradstr. 16, part. Preis reduziert.

Gärtnerische Lotterielose  
bei Bg. Rötzschke, Dresden, Br. Brüderg. 20

Singer-Nähmaschine  
Klasse 15, noch wie neu, zu verkaufen bei Michaelis,  
Dresden, Seumestraße 31.



### Drei Gräfentöchter als Putzmacherinnen

Diese drei ungarischen Gräfentöchter haben sich auf einen peinlichen Beruf umgestellt, und zwar haben sie sich das Putzmachergewerbe ausgesucht. Unser Bild zeigt von links nach rechts: Pauline Horvath, die Tochter des ungarischen Reichsverwesers, Gräfin Julia Apponyi, Gräfin Maria Zichy als Putzmacherinnen.

P & A Photo

## 400 Millionen Menschen mehr als vor dem Kriege!

Von Rudolf Bier

**Die letzten Berechnungen des Internationalen Statistischen Instituts im Haag zwingen dazu, unsere bisherigen Vorstellungen von der Größe der Menschheit und ihrer Verteilung über die Erde grundlegend zu revidieren.** Der einzelne Mensch, ein Mikrokosmos, der sich gern als Maß aller Dinge, als Mittelpunkt des Weltgeschehens betrachtet, verbüsst an einer Zahl, wenn er in die Akten der staatlichen Amter gelangt; er verschwindet ganz und wird zum winzigen Teil der Bevölkerungsmasse in den Augen jener Rechenkünstler, deren Aufgabe es ist, die Einwohner erotischer Länder zu "schätzen". Die Ergebnisse dieser Schätzungen sind freilich sehr fragwürdig.

**Etwas zwei Drittel der Menschheit werden wirklich gezählt;**

man fragt sie über ihr Alter, ihr Geschlecht und ob sie verheiratet sind. Diese Angaben können miteinander verglichen und addiert werden, und über diese primitivsten Dinge lassen sich also für den überwiegenden Teil der Menschheit auverlässige Auskünfte erzielen. Aber schon bei der Frage nach der Religion — von Rasse oder Sprachzugehörigkeit ganz zu schweigen — ergeben sich außerordentliche Schwierigkeiten. In einem Kulturstaat wie England wird z.B. selbst bei statistischer Zählung nicht ermittelt, zu welcher Religion sich der einzelne betont. Daraus geht hervor, daß

**Religionsstatistiken nur für einzelne Staaten brauchbare Ergebnisse zeitigen,**

dagegen die Zusammenstellungen über die Verbreitung der Religionen auf dem Erdball nur mit größter Vorsicht und mit der Gewissheit, beträchtliche Fehler zu begegnen, zu benügen sind. Hier zeigen sich die Grenzen der statistischen Wissenschaft, die in den letzten Jahrzehnten große Fortschritte gemacht, aber vorläufig durchaus nicht den unabdingnotwendigen Grad von Vollkommenheit erreicht hat. Um besten weise man immerhin noch über die einfachste Frage der Weltbevölkerung, über die jeweilige Größe der Menschheit; Vergleicht man die entsprechenden Ziffern aus verschiedenen Jahren, so müsste sich daraus ergeben, ob und wieviel die Menschheit gewachsen ist. Aus einem Überblick von sagen wir, 100 Millionen darf nun nicht gefolgert werden, daß die Zahl der Geburten beträchtlich gestiegen sei; es ist auch möglich, daß die Todesfälle zurückgegangen sind, z.B. durch verbesserte hygienische Einrichtungen, so daß als biologische Ausbreitung erscheint, was in Wahrheit zivilisatorische Bevölkerung ist. Ammerhin ist es schon außergewöhnlich, wenn man überhaupt feststellen kann, daß mehr Menschen als früher auf der Erde leben. Aber selbst das läßt sich nur bedingt behaupten. So nämlich in früheren Jahren ein weit größerer Teil der Menschheit als heute nur geschäftigt wurde, und die Ziffern etwa aus dem Jahre 1850 nur mit großer Vorsicht denen aus dem Jahre 1930 gegenüberzustellen.

Um zu ermitteln, wieviel Menschen tatsächlich leben, dürfen also nur die besten Quellen herangezogen werden. Man hat sich dabei in erster Linie auf die Arbeiten des Internationalen Statistischen Instituts im Haag zu stützen, das jedoch berechnet hat: es leben jetzt

**mehr als zwei Milliarden Menschen auf der Erde.**

Die Ziffern über Brasilien, Argentinien, Chile und Uruguay könnten sehr verbessert werden, aber im übrigen muß man noch immer hinter die meisten Angaben der südamerikanischen Staaten ein großes Fragezeichen setzen. Von jenseit hat man sich am meisten den Kopf darüber zerbrochen, wieviel China es gibt. Die Schätzungen schwanken um mehr als 100 Millionen; es war seit langem klar, daß im Reich der Mitte mindestens 330 oder 340 Millionen Menschen leben — aber es konnten auch 450 Millionen sein. Jetzt ist man sich darüber einig, daß die höchsten Ziffern zutreffen; 1921 schätzte das chinesische Postministerium die Bewohner Chinas und der Mandchukuo auf 445 Millionen, und das Internationale Statistische Institut gibt jetzt ebenfalls 450 Millionen an. Eine weitere Streitfrage ist, ob Afrika wirklich so viel

Menschen verloren hat, wie ein Vergleich mit früheren Statistiken zunächst erscheinen läßt. Wahrscheinlich ist, daß man diesen Erdteil früher gewaltig überschätzt hat, und daß der allgemeine Verlust nur auf eine Rückstellung früherer Angaben zurückzuführen ist. Sehr lehrreich ist es nun, daß jetzt das Internationale Statistische Institut für den schwarzen Kontinent 100 Millionen Menschen angibt, während in ganz Amerika, wenn man die Vereinigten Staaten in Abzug bringt, nur 120 Millionen verbleiben.

Die neuesten Berechnungen und Schätzungen, die mit gründlicher Sorgfalt als alle vorangegangenen erfolgt sind, lassen nun aber doch einige Schlüsse zu. Möglicher war man der Ansicht, daß vor dem Krieg etwa 1,8 Milliarden Menschen die Erde bevölkerten; jetzt hat man nachträglich ermittelt, daß für das Jahr 1910 nur 1600 Millionen anzusehen sind. Inzwischen ist aber die Zahl der Menschen so sehr gestiegen, daß selbst neuwertige Zehler das Gesamtbild nicht mehr verändern können. Die zweite Milliarde ist bereits überschritten!

**15 bis 20 Millionen Menschen sind Opfer des Krieges geworden;**

aber so furchtbar dieser Aderlaß für einige Völker gewesen ist — er hat das gesamte Wachstum der Menschheit überhaupt nicht beeinflußt. Während der Wirtschaftskrise, die wir augenblicklich durchmachen, sind

**15 Millionen Menschen in den Industrieländern der Erde arbeitslos**

geworden. Diese erschreckende Ziffer sieht jedoch in gar keinem Verhältnis zu der Zunahme des Menschengebildes, das sich mindestens um diese Zahl jährlich vermehrt. Die Arbeitslosigkeit führt nicht etwa von Ernährungsschwierigkeiten her, denn nicht nur weitere 15 Millionen, sondern viele hundert Millionen könnten noch in den gewaltigen dünnbesiedelten Gegenden ihr Brod finden. Die Arbeitslosigkeit ist auf die schlechte wirtschaftliche Organisation, auf den Bevölkerungsdruck in wenigen, dichtbesiedelten Ländern zurückzuführen. Man braucht nicht unbedingt dem berühmten deutschen Geographen Professor Bent zuzustimmen, der das Bevölkerungsmaximum der Erde auf 8 Milliarden Menschen angibt, und man kann dennoch der Ansicht sein, daß für die nächsten hundert Jahre

**keine Überbevölkerung eintreten kann, die nicht**

**durch Ansiedlung des Nahrungsmittelstraums auszugleichen**

ist. In Südamerika, in Afrika, in Australien, in Sibirien und in Kanada gibt es noch Boden genug, der der Erziehungsharrt, ganz abgesehen von der Intensivierung der Landwirtschaft, die in den meisten Ländern möglich ist.

Die Bevölkerungspolitik unserer Zeit müssen lernen, mit Milliarden zu rechnen.

**Bei der ersten Volkszählung der Geschichte**

brauchte man solche Inflationsziffern noch nicht anzuwenden. Im Todesjahr des römischen Kaisers Augustus, im Jahre 14, wurden die Untertanen des römischen Weltreiches gezählt. In Italien lebten 6 Millionen, ebensoviel in Spanien, 3 Millionen in Griechenland, 34 Millionen in Gallien, 4,6 Millionen in den übrigen europäischen Provinzen, insgesamt 23 Millionen Menschen. Dazu kamen 19,5 Millionen in den asiatischen und 11,5 Millionen in den afrikanischen Besitzungen Roms, daß somit zusammen 54 Millionen Menschen bestanden und daran heute gewiß nicht den Anspruch auf den Namen "Weltreich" gründen könnte. Dennoch galten manche Teile dieses Reiches als überbevölkert — und wer damals eine Ausdehnung der Menschheit auf den heutigen Stand erachtet hätte, wäre zweifellos als unverhexter Pessimist betrachtet worden, der Hunger, sichtbarstes Elend und Verhungert aller Kultur vorausgesagt.

**Der Bau von starken, wassergetriebenen Flugmotoren hat in letzter Zeit so außerordentlich große Fortschritte gemacht, daß man mit dieser Bauart gegenüber luftgekühlten Flugmotoren eine wesentlich höhere Dauerleistung bei geringerem Benzini- und Ölverbrauch erzielen kann. Luftpumpe Motoren neigen zu Überhitzung, wenn man sie über ihre verhältnismäßig niedrige Dauerleistung länger beansprucht, ganz gleich, ob es sich um die vorderen oder hinteren Motoren einer Tandemanordnung handelt.**

Um die nötige Dauerleistung für lange Flüge über See zur Verfügung zu haben, werden im Do. X daher jetzt

**wassergetriebene Motoren eingebaut.**

Doch dazu amerikanische Flugmotoren benutzt werden, beruht auf dem besonderen Entwicklungsfortschritt des Herstellers dieser Motoren. Das etwas höhere Verhältnis ist bei längeren Flugstrecken durch den geringeren Verbrauch an Betriebsmittel mehr als ausgeglichen. Es wird daher weder die Anzahl vermindert, noch die ursprünglich erreichte Rentabilität über den Haußen gewahrt, sondern ganz im Gegenteil die Rentabilität durch den geringen Betriebsmittelverbrauch verbessert.

Nach dem Einbau der neuen Motoren sind fürs erste Flüge im Mittelmeer geplant, um die Eignung des Flugzeuges auf längeren Strecken unter den Bedingungen des Luftverkehrs zu erproben und im Anschluß daran

**ein Flug nach Amerika,**

um der Öffentlichkeit den Beweis für die Brauchbarkeit des Flugzeuges nicht schuldig zu bleiben."

**Die Probeflüge sind damit ganz programmatisch verlaufen** und haben einen befriedigenden Abschluß gefunden. Nicht richtig ist es, daß bei der Konstruktion ein Fehler in bezug auf die Motoranlage unterlaufen ist. Die Anordnung von luftgekühlten Motoren in Tandemform hat sich außerordentlich gut bewährt und bedarf keiner Veränderung.

## Bermischtes

### Bräutigam auf Altkordblöhn

Dem Kaufmann R. wurde Heiratschwundel vorgeworfen. Er war vor einem Jahr in einem Heiratsbüro erschienen, um eine für ihn passende Frau zu suchen. Dann trat er mit verschiedenen Damen zu gleicher Zeit in nähere Beziehungen und ließ von ihnen kleinere und größere Summen.

Der Angeklagte schilderte die Sache ganz anders. Danach wäre er von der Inhaberin des Heiratsbüros als "angestellter Bräutigam" benutzt worden. Jeder Dame, die in dem Vermittlungsbüro erschien, wurde er vorgestellt. Die Inhaberin laubte an der Tür. Wenn sie merkte, daß er sich mit der betreffenden Dame gut unterhielt, erklärte sie ihr, daß dies sicher der passende Mann für sie wäre und bat um Bezahlung der Einschreibegabe. Im Laufe weniger Wochen wurde er 150 Damen vorgestellt und jedesmal erhielt er für die Unterhaltung 5 M.

Die Inhaberin des Heiratsbüros bestritt die Angaben des Angeklagten. Das Schöffengericht Charlottenburg gab als erwiesen an, daß R. den Frauen, mit denen er sich verlobte, unter Heiratsversprechen Geld abgenommen hatte. Er wurde daher wegen Betruges zu sechs Monaten Gefängnis und drei Jahren Ehrverlust verurteilt.

### Tragödie einer ledigen Mutter

Die 30 Jahre alte, ledige undstellunglose Anna Schmalz vergiftete in ihrer Wohnung in Regensburg sich und ihre drei unehelichen Kinder im Alter von 1 bis 5 Jahren mit Leichgas. Die Ursache sollen Nahrungsgifte gewesen sein.

**Hilfsverein der Deutschen Juden.** Im Hotel "Kaiserhof" in Berlin fand vor Kurzem unter Vorsitz von Dr. James Simon die 28. Jahrestagung des Hilfsvereins der Deutschen Juden statt, an der sich zahlreiche Mitglieder aus Berlin und dem Reiche eingefunden hatten. Dr. James Simon sprach einleitend über die wirtschaftliche und rechtliche Lage der Juden in Litauen, Polen und Rumänien und charakterisierte die Haltung der Regierungen dieser Länder gegenüber den Juden. Der Generalsekretär des Hilfsvereins, Dr. Max Weisberger, gab einen Überblick über die gesamte Tätigkeit des Hilfsvereins; er schilderte die umfassende Auswandererfürsorge, das Hilfswerk für Studenten und für Waffen aus der Ukraine innerhalb Deutschlands, das Hilfswerk und Kulturerwerb für Russland, Rumänien, Persien, Litauen. Die Ausgaben für Auswandererfürsorge betrugen 107 000 Mark. Nedner wies auf die Restriktionspolitik großer überseeischer Staaten gegenüber der Einwanderung aus den Ländern des Ostens hin, denen sich jetzt noch Südafrika hinzugesellt. Er stellte die schwerwiegenden Folgen dieser Einschränkung der Einwanderung dar und hob im Hinblick darauf die Notwendigkeit und die Bedeutung des Hilfswerks für die tiefste Not preisgegebenen Juden des Ostens in ihren Heimatländern hervor. Daran hielt Herr Dr. Ernst Feder einen Vortrag über "Politik und Humanität".

**Zwei Tote bei einer Ammoniakexplosion.** Im House des Fleischmeisters Bendrich in Sachsendorf bei Rottbus explodierte eine schwere Ammoniakexplosion. Der Sohn des Fleischmeisters und ein Mitarbeiter waren mit der Reparatur der Röhlanlage beschäftigt, als plötzlich ein Ammoniakbehälter explodierte. Beide wurden auf der Stelle getötet. Ein gerade durch die Kellerstreppe herunterkommender junger Mann wurde durch die gewaltige Explosion durch ein Fenster geschleudert und erlitt schwere Verletzungen.

### Zehn Lebensregeln eines Yankee

Zehn Gebote für ein glückliches Leben hat ein Professor der angewandten Psychologie an der Universität von Syracuse im Staate New York, Henry Heyer, aufgestellt; er will damit allen denen, die im modernen Dreiecksampf Muße des Gemüts und eine gleichmäßige Lebensform bewahren wollen, einen sicheren Wegweiser bieten, und er hat damit ein Programm aufgestellt, das im großen ganzen dem Ideal des Yankees entspricht. Die Regeln lauten:

„Sei gut. Der große und enge Platz ist der einzige, der zu Gesundheit und Glück führt.“

„Finde dich mit deinen Fehlern ab. Du bist nicht dazu da, um vollkommen zu sein.“

„Verkehre mit glücklichen Leuten.“

„Gehörte irgendeinem Club an.“

„Habt einen religiösen Glauben.“

„Betrachte das Leben unter dem richtigen Gesichtspunkt.“

„Denke stets daran, daß im großen Zusammenhang die Leiden und Widerwärtigkeiten, die dir zeitweise unerträglich scheinen, recht klein und unbedeutend sind.“

„Liebe irgend jemanden.“

„Glaube an die Menschen. Läßt dir nicht durch Enttäuschungen irgend welche Art den Glauben an das Gute in der Natur zerstören.“

„Habe ein Steckenpferd und einen Plan im Leben. Benutze das eine, um das andere im Gleichgewicht zu halten. Wenn du leidiger arbeitst, wähle ein Steckenpferd, das für Körperliche Leistung erforderlich.“

„Wechsle bisweilen deine Umgebung. Wenn du keine Neisen machen kannst, so verändere wenigstens ab und zu die Einrichtung in deiner Wohnung.“

### Unmöglich

In der Eisenbahn gibt es, wie jeder weiß, Abteile für Nichtraucher und solche für Raucher. Eines Tages nun sah ein Herr in einem Nichtraucherabteil und rauchte in aller Seelenruhe trotz des Protestes seiner Mitfahrenden eine Zigarette. Der Schaffner kommt und will ihm das Rauchen verbieten. Er weiß dabei auf das Schild hin, das den Verbots-Schilder "Nichtraucher" trägt. Der passionierte Raucher sieht das Schild ruhig an, denkt aber gar nicht daran, seine Zigarette auszuhalten, sondern raucht fort und erwidert: „Ich kann unmöglich alles tun, was du auf den Schildern schreibt. Da hängt ja auch eines mit der Aufschrift „Trage Büstenhalter vor!“

### Die Kennerin

„Was haben Sie denn eben gespielt?“ fragte Frau Neuerlich den Gelgenvirtuosen. „Eine Improvisation.“ erwiderte dieser. „Ich wußte doch gleich, daß es eins von meinen Lieblingsstückchen ist!“

### Aus der Schule

„Wo von näht sich der Bibi?“

„Bibi Seide!“

„?? ??“

„In der Modezeitung steht: Bibi wird meist mit Seide gefüttert.“

### Graue Haare nicht färben!

Kontopal, ein geschwärztes, das seit Jahren bewährtes biologisches Haarfarzkonzentrat führt den geschwärzten Haarswuchs die verbrauchten Pigmente (Farbstoffe) an, sodass graue Haare und Nachwuchs auf natürliche Weise die ehemalige Farbe wiederherstellen, daher Färbungen ausgeschlossen. Kopfschuppen verschwinden nach kurzer Gebrauch. Anwendung einfach. Garantiert unschädlich. Original-Flasche M. 4,80. Prospekt kostenlos.

Marien-Apotheke  
Dresden, Altmarkt 10  
n. d. Kreuzkirchenecke  
Kronen-Apotheke  
Dresden-N., Bautzner  
Straße 15

# Billiger Gardinen- Verkauf

Eine günstige Gelegenheit, das Heim mit guten Qualitäten preiswert zu schmücken

Diwandecken  
Tischdecken  
Sofadecken  
Wandbehänge  
Teppiche  
Vorlagen  
Läuferstoffe  
Linoleum

Tüllgardinen	3 stellig.	Garnitur	300
20.—, 15.—, 12.—, 9.—, 6.—, 5.50, 4.50.			
Madrasgardinen	bunt,	3 stellig.	300
Garn. 17.—, 12.—, 10.—, 8.—, 6.—, 5.—, 4.50.			
Stores	Ettamine, Tüll, Volle	275	
20.—, 15.—, 12.—, 9.—, 6.50, 4.—.			
Stores	mit handgearbeit. Filetmotiv	525	
25.—, 23.—, 21.—, 16.—, 14.—, 11.—, 8.50,			
Doppel- und Einzelbettdecken		500	
32.—, 26.—, 22.—, 17.—, 15.—, 9.75, 8.25.			
Gardinenstoffe	mit u. ohne Kante	110	
3.50, 2.50, 2.25, 2.—, 1.50, 1.25,			
Gardinenmull	weiß und bunt	130	
..... 2.60, 2.25, 1.80, 1.65,			
Landhausgardinen	weiß u. farbig.	85	
..... 1.90, 1.60, 1.20, 1.10,			
Dekorat.-Stoff	K'seide, Damast,	450	
7.50, 5.50, 3.90, Flammenribs 5.50.			
Vitrinen-Damast	130 cm 3.—, 2.10	130	
100 cm 2.25, 1.60, 80 cm 1.90.			



Modehaus  
**EINRICH**  
PIRNAISCHER PLATZ

W. Camillo  
**Enterlein**

Dresden, Waisenhausstraße 23  
Gegründet 1837 — Fernmel. 17371

Damen-Taschen  
Geld-Taschen  
Brief-Taschen  
Hand-Koffer  
Schrank-Koffer

Unerreichte Auswahl / Vorsätzliche Qualität  
Eigene Fabrikation / Billigste Preise

Reparaturen schnell und billigst  
in eigenem Betrieb

## Kraftrad-Unfall-

Versich. RM. 1000.— Tod. RM. 1000.— Invalid. RM. 14.50  
Jahresbeitrag. — Haftpflicht. RM. 10000.— Sachschaden.  
RM. 100.000.— Personensch. RM. 52.50 (12 Mon.) für alle  
Krafträder. auch M. Belwag, I. Sodius, u. Kaskovers. — Tagesschad.  
— Grenzüberschreit. — Touristik — Zeitung. — Druckbl. kosten.

**Bund Deutscher Radfahrer**  
Dresden: Pirnaische Str. 38, Tel. 11222, geöffn. 10—18 Uhr

**das Motorlager macht!**  
Eilige Lager in wenigen Stunden  
**Auto Lagen Metalle** ORIGINAL CLYCO  
**Robert Wacker**  
Dresden-A.5 Weißeritzstr. 16 Auf 21900

## Auto-Straßen-Karte von Deutschland der Dresdner Nachrichten



Entworfen von Prof. Dr. H. Haack im Verlag J. Perthes, Gotha, Maßstab 1:1500000, Größe 84 x 110 cm

Unserbehörlich für Industrie,  
Handel und Verkehr, Schule  
und Haus, alle Behörden,  
Vereine und Kraftfahrer

Die Auto-Straßen-Karte der Dresdner Nachrichten enthält von Paris bis Warschau, von Kopenhagen bis weit über die südlichen Grenzen Deutschlands alle Haupt- und Nebenstraßen — Kilometerentfernung von Ort zu Ort — Verkehrsknotenpunkte und größere Siedlungen — Autobahnen — Landesgrenzen — Seen. Alles in größter Übersichtlichkeit und unübertroffener Klarheit. Sie ist in vielseitigem Steindruck auf dauerhaftem, holzfreiem Papier hergestellt und kostet RM. 1.20 (Ladenpreis RM. 4.—). Versand nach ausdrückl. gegen Vorreinwendung von RM. 1.50 einschließlich Porto und Verpackung.

Zu haben in der Hauptredaktion der Dresdner Nachrichten, Dresden-A., Marienstraße 38/42

Bestelladresse: Liefern Sie mir sofort .... Auto-Straßen-Karten von Deutschland der Dresdner Nachrichten z. Preis von RM. 1.20 zuzügl. RM. —.30. Porto und Verpack. RM. .... sind auf Ihr Postscheckkonto Dresden 1068 eingez. Der Betrag kann durch Nachnahme erhoben werden, liegt in Briefmarken bei.

Genaue Adresse: .....

# NSU



Schmelzer-Kraftfahrzeuge  
Dresden-A., Marschallstraße 31 b

**Horch** Achtung! **Horch**

Fleischer! Gewerbetreibende!

Durch Inzahlungnahme nachstehender Wagen sind wir in der Lage, diese zu besonders günstigen Preisen abzugeben:

**10/50 PS Horch-Phaeton**

evtl. mit Zinkelsatz

**18/50 PS Horch-Lieferwagen**

**10/30 PS Hansa, offen**

zum Umbau geeignet

Die Wagen sind sofort fahrbereit. Wir gewähren Ihnen bequeme Teilzahlung.

Verlangen Sie umgehend Angebot und unverbindliche Probefahrt!

**Horchwerke Akt.-Ges.**

Filiale Dresden

Telefon 13524 Terscheckstraße 2

## In Württemberg

ist das von den führenden Kreisen in Wirtschaft und Industrie, sowie von den Verbrauchergruppen bevorzugte Blatt der in Stuttgart erscheinende, im Jahr 1785 gegründete

## Schwäbische Merkur

mit seiner anerkannt maßgebenden Handelszeitung und wertvollen Beilagen, darunter "Schwabens Industrie", "Heut u. Heim", "Reise u. Rast", "Frauenzeitung" usw.

Ausgezeichnetes Insertionsorgan

Für den Export Auslands-Wochenausgabe

Generalvertretung:  
Weller, Dresden-A., Wörzbergerstr. 36  
Telefon 460 02



**Motorrad**  
200 ccm, steuerfrei, wenig gefahren, wegen Todesfall zu verkaufen.

**Becker**, Böhla,  
Königsberger Straße 8

**A. M. W.**, H. 42, 500 ccm  
Touren Elektrische Beschleunigung, Sordinette, Vollständig überholt. Neuwertig zu verkaufen 1200 Mk.

Angebote, bez. Anfragen unter 0. 1046 an die Exped. des Blattes

## Auto-Fahrschule

**Fritz Böhme** Böhla, Königberger Straße 8

**Kraftfahr-Lehranstalt** des Polizeimajor a. D.

**E. Eichler**, Schloßstraße 25

Ruf 28047

## Auto-Fahrschule

**Fischer**, Zirkusstraße 2

Ruf 10512

## Auto-Fahrschule

**Hauschild**, Räcknitzstr. 1

Nähe Prager Straße

Ruf 14724

## Private Fahrschule

der Kraftverkehr

Freistaat Sachsen A.-G.

Münchener Straße 3 — Ruf 44011

## Auto-Fahrschule

**B. Langendorf**, Amalienstraße 11 — Ruf 1428

## Auto-Fahrschule

**Erich Mater**, Am Zwingertor 2 — Ruf 14001

## Privatfahrschule

der Dresdner Automobil-Werkstätten

**Oswald Richter**, Wachblechstraße 4 — Ruf 15756 und 21750

## Klein-Torpedo

**Wo** ist die bestehengerechte Spezial-Reparatur-Werkstatt mit el. Betrieb für Schreib-, Rechen-, Büromaschinen, i. all. Systemen?

**Wo** kaufen Sie laichgern durchgesuchene, gebrauchte Schreibmaschinen mit Garantie?

**Wo** bekommen Sie die technisch vollkommenste und moderate

## Torpedo Modell 6

die je nach Bedarf in eine Hochlinie, Postscheck- oder Langwagenmaschine verwandlungsfähig ist u. die erstklassige

## Torpedo-Klein

können Sie preiswert Verkleidungsapparate und Rechenmaschinen kaufen?

In dem Fachgeschäft

Schreibmaschinen - Haus

**Ernst Schiller**

Ostra-Allee 15 b, Lad.

Gegr. 1908 Ruf 14431

Vereidigter Sachverständiger beim Amtsgericht Dresden.

## Klein-Torpedo

## Vorführungswagen

8 Zyl. Pullmann-Limousine, 7 Zyl. 6 Zyl. Limousine 11/50, 8 Zyl. Sportcabriolet, 2 Zyl. in sehr gutem Zustand verkauft

**Georg Schwanz**, Dresden-Neustadt, Bautzner Str. 75, Tel. 52161

## Motorrad-Batterien

M. B. 1	16 V.	7 lbs.-R.	R.M. 20
M. B. 2	6	18	20
Pengo	4	15	20
D-Rad	6	12	25
Indian	6	12	25
British	6	7	21
Other	6	7	21

## Akkumulatoren-Fabrik

**Alfr. Lüscher**, Dresden-Strehlen

Tel. 43408 u. 40277

Stadtgeschäft:

Altmarkt — Ecke an der Kreuzkirche

Tel. 15404



Hohlgeschliffene Rasiermesser

schmal und breit

## Rasierapparate

## Rasiergarnituren

## Rasierpinsel

## Rasierseife

## Rasierspiegel

## Rasierbeden

## Rasierklingen

Mr. Gillette- und deutsche Apparate

## Streichriemen

## Abzieh

# Unsere Annahmestellen in Groß-Dresden

für kleine Anzeigen und Familiennachrichten

Hauptgeschäftsstelle: Dresden-Z., Marienstraße 38

**Mitglieder:**  
Bauernstraße, Ecke Freiberger Straße, Max Trönn,  
Papierwaren  
Platzmarktstraße 36, Max Schaffheit, Signarengieß.  
Chemnitzer Straße 59, Georg Höfer, Alarungsgericht  
Glossen 5, Ernst Clausius, Signarengieß.  
Freiberger Platz 27, Albert Signarengieß.  
Großer Markt 30, Hermann Hoffmann, Papier u.  
Schreibwaren  
Hausmarktstraße 21, Walter Högl, Signarengieß.  
Hochstraße 1, Max Kopp, Signarengieß.  
Hohenstaufenstraße 4, Martha Koch, Papierwaren  
Münster Straße 30, Max Schmid, Signarengieß.  
Guttenhof, die Marienstraße, Reinhard Lorenz,  
Nikolaus, Schreinerei  
Signarengieß.  
Uhlandstraße 17, Otto Wiedoll, Papierwaren  
Wettinerstraße 65, Max Schmid, Signarengieß.  
Söllestraße 12, (die Striebel), Max Röhl,  
Signarengieß.

**Mitglieder:**  
Dresdner Straße 14, Richard Müller, Signarengieß.  
Grosser Markt 114, Hans Hartwig, Papierwaren  
Guttenhofstraße 2, "Guttenhof", Wirtschaftsbetrieb  
Hansstraße 12, 13, Hermann, Papier u. Schreib.  
Hausmarktstraße 12, Max Wirth, Signarengieß.  
Heinrichstraße 103, A. Werner, Papier.  
Herrnhuter Straße 102, Bruno Kümmel, Signarengieß.  
Oppenstraße 40, Ulrich Sommer, Papierwarengieß.  
**Wienstraße:** Angelika 3, Theodor Schubert, Buchhandl.  
Tolkewitzer Straße 1, Otto Manegold, Papierwaren  
**Wöhrlau:** Baumeister-Vandkühne 100, Kurt Heller, Papier-  
und Schreibwaren

**Großmarkt:** Dresden-N., Chemnitzer Platz 2, Louis Stade  
**Großmarkt:** Bismarckstr. 1, Otto Feudel, Signarengieß.  
**Cotta:** Tannenstraße 3, Otto Philipp, Papierwaren  
**Dobritz:** Alt-Schönitz 10, Minna Weigel  
**Gruna:** Schüttstraße 7, Paul Schreyer, Papierwaren

**Görlitz:** Bergstraße, Rudolf Braun, Papier und  
Schreibwaren  
Görlitzer Straße 18, Anna Wölkel  
**Gaußgasse:** Österreicher Straße 20, Emil Pötschner,  
Papierwarengieß.  
**Gelenau:** Gelenaustraße 4, Leo Schink  
**Geußnitz-Meuscha:** Finkenangstr. 5, Anna Grumbt  
**Göltzsch:** Reichenbacher Straße 7, Hermann Voigt,  
Papierwarengieß.  
**Göltzsch:** Grundstraße 18, Frau Martha Wickert  
Grundstraße 14, Richard Kubitsch, Papierwarengieß.  
**Modrik:** Alt-Modrik 11, Ludwig Heinrich  
**Niederlößnitz:** Schule 1, Max Ruppert, Buchb.  
**Plauen:** Chemnitzer Platz 2, Max Lösch, Signareng.  
**Reick:** Alt-Reick 9, Hildegard Seitz  
**Schreiber:** Ecke Vomperstraße n. Friedrich-August-Platz  
Bismarckstraße 5, Wilhelm Schubert, Buchhandlung

**Görlitz:** Borsbergstr. 23, Alfred Steinitz, Signareng.  
Döbelnstraße 14, Max Anger, Papier  
Hennigsdorf, Döbeln  
Niederwürschnitz 13, B. Mietusch, Colonialwaren  
Schandauer Straße 6, Paul Domke, Signarengieß.  
Schandauer Straße 22, Albert Walter, Signarengieß.  
Wittenberger Straße 48, Ernst Meile, Drogerie

**Wachau:** Dorfplatz II, R. Köddiger, Tischlerei  
Grundstraße 40 p., Max Henrich

**Weißig:** Brückner Landstraße 20, Carl

Wickeln, Papierwaren

Tollenbüttelstraße 12, H. Mintert, Signarengieß.

**Wilsdruff:** Automobilstraße 12, Max vorm. Grunow

**Zschachwitz:** Schulstraße 14, Elisabeth Gerlach

Bismarckstraße 5, Wilhelm Schubert, Buchhandlung

**Berechnung zu Originalpreisen - Annahme auch von Bestellungen auf die Dresdner Nachrichten / Verlag der Dresdner Nachrichten**

## Stellenangebote

### BERUFSWECHSEL!

**Hoh. Einkommen u. vornehme Selbständigkeit**  
Von vornehmer, bestengelöhrter Versicherungsgesellschaft wird ein arbeitsfreudiger Herr - evtl. unter Beibehaltung seines Berufes - behufs Übernahme einer Generalvertretung gesucht. @ Elanarbeitung unter Beihilfe eines Fachmannes. Selbstakquisition nicht erforderlich. • Angebote unter J. B. 21677 bef. Rudolf Moese, Berlin SW 100

### Herren

mit guten Beziehungen zur Privatkundenschaft, geschäftigen, Vereine, Verbänden, etc., um kurz vorübergehend bestellt, gegen hohe Provision erlaubt.

**Detektiv-Routier, Düsseldorf,**  
Molenstraße 16.

Für das Herrenhaus eines Rittergutes in der Umgebung wird leidenschaftlich unbekümmerte Person gesucht, die im Alter von 25 bis 4 Jahren als

**Wirtshaosterin**  
15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 262, 263, 264, 265, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 281, 282, 283, 284, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 296, 297, 298, 299, 300, 301, 302, 303, 304, 305, 306, 307, 308, 309, 310, 311, 312, 313, 314, 315, 316, 317, 318, 319, 320, 321, 322, 323, 324, 325, 326, 327, 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339, 340, 341, 342, 343, 344, 345, 346, 347, 348, 349, 350, 351, 352, 353, 354, 355, 356, 357, 358, 359, 360, 361, 362, 363, 364, 365, 366, 367, 368, 369, 370, 371, 372, 373, 374, 375, 376, 377, 378, 379, 380, 381, 382, 383, 384, 385, 386, 387, 388, 389, 390, 391, 392, 393, 394, 395, 396, 397, 398, 399, 400, 401, 402, 403, 404, 405, 406, 407, 408, 409, 410, 411, 412, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 419, 420, 421, 422, 423, 424, 425, 426, 427, 428, 429, 430, 431, 432, 433, 434, 435, 436, 437, 438, 439, 440, 441, 442, 443, 444, 445, 446, 447, 448, 449, 450, 451, 452, 453, 454, 455, 456, 457, 458, 459, 460, 461, 462, 463, 464, 465, 466, 467, 468, 469, 470, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484, 485, 486, 487, 488, 489, 490, 491, 492, 493, 494, 495, 496, 497, 498, 499, 500, 501, 502, 503, 504, 505, 506, 507, 508, 509, 510, 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517, 518, 519, 520, 521, 522, 523, 524, 525, 526, 527, 528, 529, 530, 531, 532, 533, 534, 535, 536, 537, 538, 539, 540, 541, 542, 543, 544, 545, 546, 547, 548, 549, 550, 551, 552, 553, 554, 555, 556, 557, 558, 559, 560, 561, 562, 563, 564, 565, 566, 567, 568, 569, 570, 571, 572, 573, 574, 575, 576, 577, 578, 579, 580, 581, 582, 583, 584, 585, 586, 587, 588, 589, 590, 591, 592, 593, 594, 595, 596, 597, 598, 599, 600, 601, 602, 603, 604, 605, 606, 607, 608, 609, 610, 611, 612, 613, 614, 615, 616, 617, 618, 619, 620, 621, 622, 623, 624, 625, 626, 627, 628, 629, 630, 631, 632, 633, 634, 635, 636, 637, 638, 639, 640, 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647, 648, 649, 650, 651, 652, 653, 654, 655, 656, 657, 658, 659, 660, 661, 662, 663, 664, 665, 666, 667, 668, 669, 670, 671, 672, 673, 674, 675, 676, 677, 678, 679, 680, 681, 682, 683, 684, 685, 686, 687, 688, 689, 690, 691, 692, 693, 694, 695, 696, 697, 698, 699, 700, 701, 702, 703, 704, 705, 706, 707, 708, 709, 710, 711, 712, 713, 714, 715, 716, 717, 718, 719, 720, 721, 722, 723, 724, 725, 726, 727, 728, 729, 730, 731, 732, 733, 734, 735, 736, 737, 738, 739, 740, 741, 742, 743, 744, 745, 746, 747, 748, 749, 750, 751, 752, 753, 754, 755, 756, 757, 758, 759, 750, 751, 752, 753, 754, 755, 756, 757, 758, 759, 760, 761, 762, 763, 764, 765, 766, 767, 768, 769, 770, 771, 772, 773, 774, 775, 776, 777, 778, 779, 770, 771, 772, 773, 774, 775, 776, 777, 778, 779, 780, 781, 782, 783, 784, 785, 786, 787, 788, 789, 780, 781, 782, 783, 784, 785, 786, 787, 788, 789, 790, 791, 792, 793, 794, 795, 796, 797, 798, 799, 790, 791, 792, 793, 794, 795, 796, 797, 798, 799, 800, 801, 802, 803, 804, 805, 806, 807, 808, 809, 800, 801, 802, 803, 804, 805, 806, 807, 808, 809, 810, 811, 812, 813, 814, 815, 816, 817, 818, 819, 810, 811, 812, 813, 814, 815, 816, 817, 818, 819, 820, 821, 822, 823, 824, 825, 826, 827, 828, 829, 830, 831, 832, 833, 834, 835, 836, 837, 838, 839, 830, 831, 832, 833, 834, 835, 836, 837, 838, 839, 840, 841, 842, 843, 844, 845, 846, 847, 848, 849, 840, 841, 842, 843, 844, 845, 846, 847, 848, 849, 850, 851, 852, 853, 854, 855, 856, 857, 858, 859, 850, 851, 852, 853, 854, 855, 856, 857, 858, 859, 860, 861, 862, 863, 864, 865, 866, 867, 868, 869, 860, 861, 862, 863, 864, 865, 866, 867, 868, 869, 870, 871, 872, 873, 874, 875, 876, 877, 878, 879, 880, 881, 882, 883, 884, 885, 886, 887, 888, 889, 880, 881, 882, 883, 884, 885, 886, 887, 888, 889, 890, 891, 892, 893, 894, 895, 896, 897, 898, 899, 890, 891, 892, 893, 894, 895, 896, 897, 898, 899, 900, 901, 902, 903, 904, 905, 906, 907, 908, 909, 900, 901, 902, 903, 904, 905, 906, 907, 908, 909, 910, 911, 912, 913, 914, 915, 916, 917, 918, 919, 910, 911, 912, 913, 914, 915, 916, 917, 918, 919, 920, 921, 922, 923, 924, 925, 926, 927, 928, 929, 930,

# Herzlichen Dank allen!

In den ersten Apriltagen, zur Feier des 60jährigen Jubiläums unseres Hauses, durchströmten Tausende und aber Tausende unsere Räume und brachten durch freundliche Worte, Blumen und Aufmerksamkeiten ihre Anhänglichkeit in überwältigender Weise zum Ausdruck. Unmöglich könnten wir allen so danken, wie wir es gern getan hätten. Herzlich gern hätten wir jedem einzelnen die Hand gedrückt und gesagt, wie tief uns diese vielen Beweise der Treue unserer langjährigen Kunden erfreuen und bewegen. — Lassen Sie uns das bitte auf diesem Wege nachholen. Der große Jubiläums-Verkauf ist unser Versuch, der Dankbarkeit gegen unsere Kunden Ausdruck zu verleihen. Alle Abteilungen des Hauses bringen Angebote, die wahre Jubiläumsgaben sind, mit größter Sorgfalt ausgesucht, zu Preisen, die Ihnen das Kaufen zur Freude machen. Wir wollen Ihnen diese einzigartige Kaufgelegenheit noch länger erhalten und geben deshalb bekannt:

## Der große Jubiläums-Verkauf geht weiter!



**Die Immobilienhandelsgesellschaft m. b. H.**  
Dresden-A. Ober-Müller 11  
Telephon 2464  
beschäftigt sich mit Beschaffung von Hypotheken, für Grundstücke - An- und Verkauf sowie Übernahme von Hausverwaltungen bei individueller Behandlung aller Aufträge durch Fachkräfte.

**100 000 M. Privatgeld in bar**  
auf erste Hypothek sofort auszuleihen. Ausführliche Unterlagen erh.  
**Bruno Schmidt, Zirkusstr. 26**  
Ruf 22949 R. D. M.

**Erststellige Hypotheken**  
auf Wohnhäusern innerhalb Sachsen gewährt die  
**Kreditanstalt Sächsischer Gemeinden**  
Dresden-A., Ringstraße 27

### Kapitalanlage!

**8000 M.** 2. Hypothek zu 10/12% Zinsen hinter ca. 16000 GM. Sparkassenzoll auf Sims- und Kreisbürohaus nach Döbeln gelegt. Gc. Gartn. Ein- und Ausfahrt, ca. 360 M. Friedensantriebe, eben, 1/4 Grundstück zu verkaufen. Käufer kann ohne Frist die eigene Wohnung u. Gewerberäume übernehmen. Geldgeber oder Käufern Rücksicht holtemos.

**Bruno Schmidt, Dresden-A. Birkstr. 26**

**Darlehen**  
auf Möbel, Geschäft und Bürgschaft, als  
Sicherheit  
**Goh. Häuser, Hahnsgasse 4, 1.**  
Hypotheken, Baugelder,  
Scheckkonto, 10-12 und 15-18 Uhr.  
Unterlagen ohne Rückfrage werden nicht erledigt.

**Gefucht**  
zur Gründung von Filialen  
kaufm. gebild. Herr mit entsprechend. Vorausmögln.  
Ruf 100 unter **G. P. 685** an die Expedition d. M.

**Gofort Geld**  
höchste Briefe, kulant, direkte Bedienung bei Belebung oder Verkauf von Warenposten und Wertgegenständen aller Art. Brillanten, Gold und Silber usw., erhält man im  
**Zeithaus Centrum**  
Joh. Annamaria Genath  
Tel. 19471 Dresden-A. Tel. 19471 Trompeterstraße 8, 1.

**Garage frei!!**  
Döbelner Straße 23.

**Kontorräume**  
2. Zimmer, Vorraum, W.-C., 30 qm, Oberdachboden, 2. Stock bei Rent.

**Heller Gewerbe- oder Lagerraum**  
mit elektrisch. Licht und Kraft, ca. 60 qm, Nähe Friedrichsbaer Bahnhof, zu vermieten. Näheres Vorwerkstraße 22, 2.

**Grisstell. Hypothek**  
**8-10 000 Mark**  
zug. gute Versetzung auf ein neu erbaut. Landhaus gesucht. Grund- u. miet- jahrssteuerfrei, 120000 Mk. geben darüber. Grundfläche ca. 20000 qm groß.

**4000-5000 Mark**  
erststellig. Hypothek  
auf ein neu erbautes zweifamilien-Wohnhaus, Grund- u. mietsteuerfrei, gesucht.

**5000 Mark**  
auf ein Bauernhof ausgebend m. 10000 Mk. Einheitswert 21000 Mk., Grundfläche 28000 qm, gesucht.

**1-2000 Mark**  
1. Hypothek zu 10 %  
Off. E. M. B. Invalideinkommen  
**Hypothek**  
**3-5000 Mk.**

z. zeitgem. Zinsen s. 33 Schellgr. Landwirtschaft mit Gastwirtschaft (Lammstech., Pflege), ausgeh. innerh. 1/4 der Fr. Brandst. ges. — Angebote s. L. 33 Invaliden-dank

**1-2000 Mark**  
1. Hypothek zu 10 %  
Off. E. M. B. Invalideinkommen  
**Hypothek**  
**3-5000 Mk.**

z. zeitgem. Zinsen s. 33 Schellgr. Landwirtschaft mit Gastwirtschaft (Lammstech., Pflege), ausgeh. innerh. 1/4 der Fr. Brandst. ges. — Angebote s. L. 33 Invaliden-dank

**Pensionen**  
2-3 Schülerinnen oder Schüler finden

**liebevolle Aufnahme**

in gutem christlichen Hause im schönen Tage. Weitere halbjährliche Konzessionen. Preis nach Über- einkunft. Off. unter **G. P. 687** an die Exp. d. M.

**Mietangebote**

**3 gr. leere, sonnige Zimmer**  
 sofort zu vermieten. Beste Villenlage, zw. möbl.

**Dresden-N., Löbtauerstraße 6, part.**

**Beschlagnahmefreie Wohnungen in Dresden**

und Umgebung mietet man schnell und gut durch

**George, Dresden, Zahnengasse 12, Tel. 2928.**

Gegr. 1902 • Man verleihe Prospekt.

**Garage frei!!**  
Döbelner Straße 23.

**Kontorräume**

2. Zimmer, Vorraum, W.-C., 30 qm, Ober-

dachboden, 2. Stock bei Rent.

**Heller Gewerbe- oder Lagerraum**

mit elektrisch. Licht und Kraft, ca. 60 qm, Nähe

Friedrichsbaer Bahnhof, zu vermieten. Näheres

Vorwerkstraße 22, 2.

Verkäufe — Kaufgesuche — Stellenangebote  
Stellengesuche — Mietangebote — Mietge-  
suche — Grundstücksmarkt — Geldmarkt —  
Tiermarkt — Verloren — Heiratsgesuche —  
Unterricht — Familiennotizen

In den

## Der Wohnhaus-Neubau an der Münchner Straße

(am Landgericht) geht seiner Fertigstellung entgegen. Die umfangreiche, städtebaulich wertvolle Anlage enthält neuzeitlich ausgestattete gute Mittelstandswohnungen mit 4 und 5 Zimmern, Küche und sonstigem Zubehör, Zentralheizung, Warmwasserbereiter, Küchen-Balkon, in den Wohnräumen Parkett. — Näheres über die Wohnungen ist in dem an der Münchner Straße gelegenen Büro und in der Geschäftsstelle des Bauvereins Gartenheim e. G. m. b. H., Seestraße 21, III., zu erfahren. Vorbildlich ausgestattete Musterwohnungen — Münchner Str. — können besichtigt werden.



Stelle ab Sonntag, den 6. April, wieder einen großen, frischen Transport prima hochtragender und abgehalfterter

**Holländer ostpreuß. Rühe und Kalben**

und Jungvieh sehr preiswert zum Verkauf.

Schlachtvieh, Oderde und Röhren werden in Zahlung genommen.

Auch habe ich ständig eine große Auswahl in

**Dänischen, Seeländer u. Ermländer Arbeits- u. Udderpferden**

zu kaufen, sowie füchsen Einjährigen im Alter von 4-6 Jahren unter voller Garantie zu bekannten billigen Preisen bei mir zum Verkauf stehen.

**Paul Groß, Dresden-N., Heckstr. 25, Tel. 50628.**



Eine mit einem frischen Transport

**Ermländer**

Gehäts- und Udderpferden

eingetroffen und stehen dieselben ab Sonntag den 6. unter jeder Garantie zu günstigen Anfangsbedingungen bei mir zum Verkauf. Auch habe ich einige gute Taufschafe billig abzugeben.

**E. Gäbler, Dresden-Merk.,**

Rudolphiestr. 6, Tel. 55482, 5 Min. vom Markt, Off.

Mein Proh. — **Päckchen**

3½ Vb. gem. mild gelakt.

**Öhlesw. Holl.**

Markenbutter

biete ich heute mit 4.595

frank. dort an angekauft, und bitte um

französische Butterfame.

**Heinrich Petz,**

Guttermühlehaus, Steinbergkirche

(Angeln).

**Wohlgeschäft**

französische, sofort preiswert

zu verkaufen. Off. u. 225 an

Baumhöfe, Döbeln.

**Zweigstelle**

für Immobil.- u. Kapital-

verkehr zu vergeben. Ohne

Kaution, leichte Arbeit, hoher Verdienst, Eigene

Scholle, Berlin SW 48 5.

**Gutehaufener Teppich**

zu kaufen sei. Angeb.

mit Mietgabe erb. unter

Teplich 43, Dresden-Alte

baumwollfabrik.

**2 Silien.-Schienen**

12 m lange, Normal-Gleis,

wie neu, soll zum Preis

am Stück zu verk. Off. u.

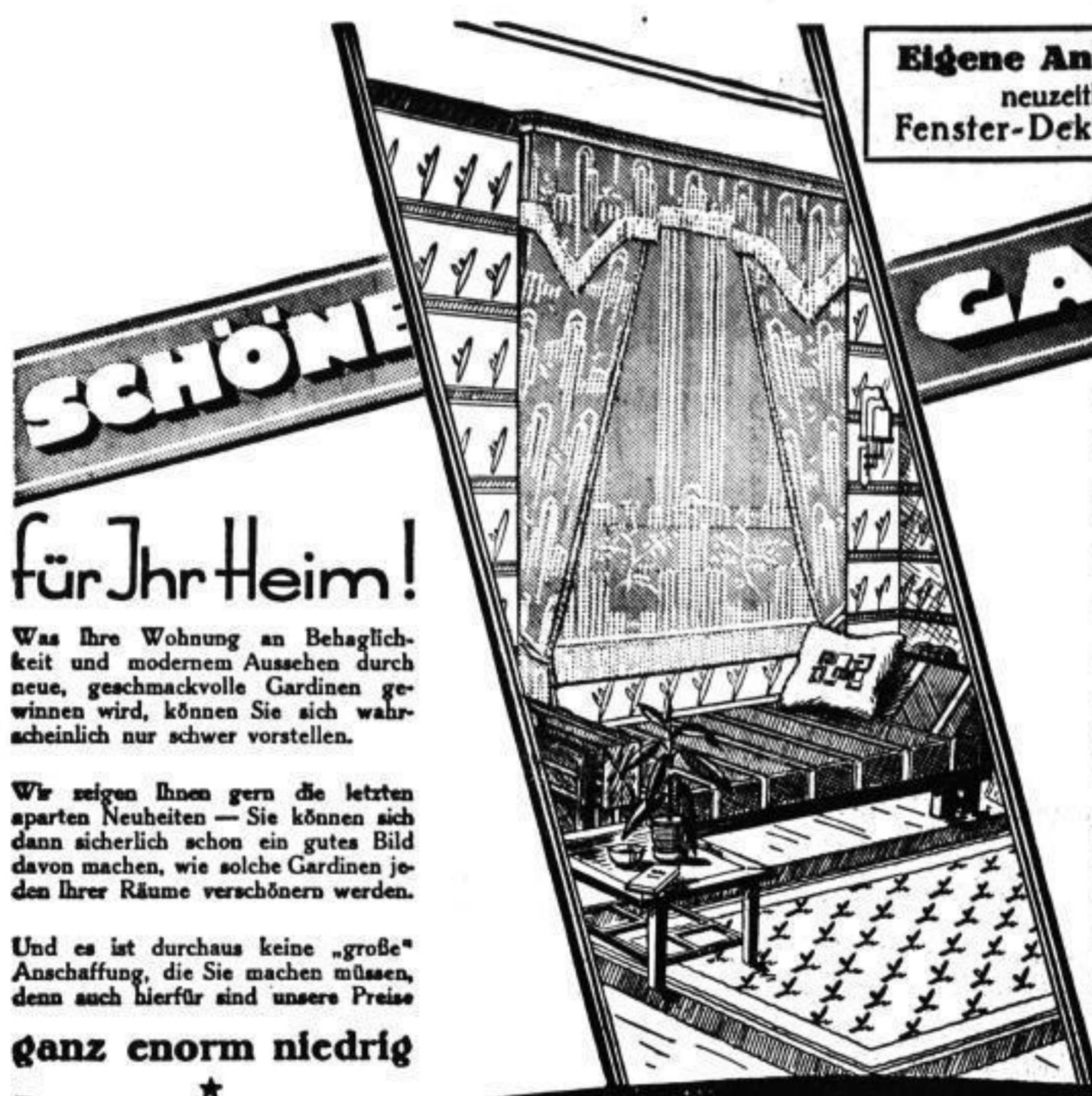
G. T. 676 an Exp. d. M.

## Kleine Anzeigen

finden Beachtung in einem großen Leserkreise

## Dresdner Nachrichten





**MESSOW**

& WALDSCHMIDT

WILSDRÜFFER STRASSE

Nachdruck von Wort und Bild verboten!

**ALFRED BAUER**

färbt reinigt chemisch!  
Schnelle und fachmännische Bedienung

Friedrichstr. 17  
Ruf: 12628 - 27638

Weitere Läden:  
Cossebauder Straße 23  
Louisenstraße 4  
Moritzstraße 15 Tel. 26626  
Pillnitzer Straße 17  
Reißigerstraße 50  
Werderstraße 29 Tel. 46862  
Wintergartenstraße 6 Tel. 62794  
Pirna, Schmiedest. 21 Tel. 337

Freie Abholung und Zustellung

### Kostenloser Wohnungstausch

**Handrack**  
Dresden-A. 16, Nicolaistraße 3  
Fernspr.-Nr. 60351 — Filiale: Dr. Kleinzschachwitz  
**MÖBELTRANSPORT SPEDITION / LAGERUNG**

### Möbel-Scheinert

Das Haus der guten Qualität  
Das Haus der soliden Preise  
Das Haus der großen Auswahl

◆ Grunaer Straße 18

Zahlungsvereinfachung — Hoher Käsearabatt  
Eigene Werksläden



Küchen  
Schlaf-  
Herren-  
Speise-  
Zimmer  
GROSSE  
AUSWAHL

Einzel-  
Korb-  
Polster-  
Möbel  
Teppiche  
NIEDRIGE  
PREISE

1/4 ANZAHLUNG 40 JAHRE BEAMTE OHNE  
24-MONATS-RÄTEN IN DRESDEN 1889-1929 ANZAHLUNG



OTTO fietze  
Johann Gottlieb Fietze  
GRUNAER STR. 2<sup>2</sup> im Hause von  
SCHÜTZ-MAGAZIN  
FRIEBERGER STR. 4 direkt am  
Frieberger Platz  
Wählen Sie das Geschäft, das Ihnen  
am bequemsten liegt.  
AUF WUNSCH UND ABECKLICH VERTRIEBEN

**Der Blumenhut ist billig,**  
eine Form kostet 50 Pf., 8 Dutzend Samblättchen  
à 50 Pf. — 4 Mk. Ball- und Hutblumen, ff. Ansteck-  
blumen 15, 30, 50 Pf., 1.- Mk. bis 15.- Mk.  
Die große Auswahl immer bei  
**HESSE, Scheffelstraße 12, p. I. - IV. Etage**

**Neue Oderbrucher Bettfedern**  
Schlaflederaus erster Hand gereinigt, Pfld. 2.80, 3.00 Mk., die  
besten Pfund 3.30 Mk., halbdaunen Pfund 5.00 Mk., ¾ Daunen  
Pfund 6.50 Mk., prima gereinigte Bettfedern Pfund 4.50, 5.00,  
5.50 Mk., die besten Pfund 6.00, 6.50, 7.00 Mk., Daunen Pfund  
10.50 und 11.50 Mk. Von 5 Pfund an portofrei.  
**Ernst Gielwert, Buschewier** (Post Neu-Trebbin)  
Sulzbacher Gießerei (Oberhundorf)



**Paradiesbetten-**  
fabrik M. Steiner & Sohn A.-G.  
In Dresden nur echt Prager Str. 50

Auf Wunsch Zahlungsvereinfachung

Gratis! Zwecks Einführung! Sie erhalten ca.  
3 Pfund: Schokolade- u. Erfrischungs-Bonbons gratis!  
wenn Sie sofort ein großes Postpaket echte feine Nürnberger Oster-  
Lebkuchen, Oster-Eier, Oster-Hasen, Schokolade- u. Dessert-  
Gebäck usw., zum spottbilligen Ausnahmepreis von nur RM. 5.00 Nach-  
nahme bestellen. Sie staunen!  
**Lebkuchenfabrik Schmidt, Nürnberg 164.**

### Für Ostern



### Der Kauf ist leicht!

Fordern Sie Vorführung und Auskunft  
in den

**Winkler-Läden**  
Struvestraße 9 - Johannstraße 10  
Prager Str. 36 - Kesselsdorfer Str. 7

Postanschrift: Winkler-Laden, Dresden, Struvestraße 9



## Reise- und Bäder-Zeitung

### Eine Frühlingsfahrt durch Südtirol und Oberitalien

Bozen - Gardasee - Benedig in 8 bis 10 Tagen

Wer die glückliche Landschaft am Südabfall der Alpen in ihrem schönsten Gewande kennen lernen will, muß für seine Reise die Osterzeit wählen, wenn der südliche Frühling alle seine holden Blütenwunder entfaltet. Es ist ohne Ueberreitung möglich, Südtirol, den Gardasee, Verona und Benedig in acht bis zehn Tagen zu durchreisen, einschließlich der An- und Rückfahrt. Wer sparsam lebt, kommt mit 250 bis 290 Mark aus, einschließlich Fahrtkost. Zum Teil sind die Preise, selbst in Benedig, niedriger als bei uns in bedeutenden Fremdenorten. Italienische Sprachkenntnisse sind nicht nötig; für Südtirol ist der Gebrauch des Deutschen selbstverständlich; im italienischen Sprachgebiet versteht man in Hotels und Restaurants überall so viel Deutsch, wie für den Reiseverkehr nötig ist.

Die günstigste Verbindung führt über den Brennerpass; von dort folgt die Strecke dem Etschtal, durch altemalische Ortsdörfern und an malerischen Burgen vorüber. Interessant zu beobachten ist der Wechsel des Landschaftsbildes: mit abnehmender Höhe treten mehr und mehr wärmelebende Gewächse auf: Kaukasien, Ruischäume, Wein, ja schon vereinzelte Zypressen. In einem fruchtbaren Kessel liegt Bozen hingebettet. Das Tal ist im Frühling ein großer blühender Garten. Südtiroler Obst und Wein sind wegen ihrer Güte berühmt. Palmen und andere immergrüne Gewächse kommen hier schon im Frühen fort.

1. Tag: Bozen. Am schönsten ist es, im Stadtteil Gries zu wohnen, einem Villen- und Gartenviertel, mit der Straßenbahn in zehn Minuten erreichbar. Ausgang durch die Stadt: Waltherplatz, Laubengasse, Wohrmauerpromenade am Talferfluss. — Nachmittagsausflug mit der elektrischen Bergbahn auf den Ritten bis Oberbozen. Hier genießt man einen überwältigenden Fernblick auf die Dolomitengruppen und die Mendel. Es ist ein unverlierbares Erlebnis, hier oben die Farbenwunder des Alpenglanzes zu schauen; darum soll man die Rückfahrt erst nach Sonnenuntergang antreten. (Preis hin und zurück 20 Lire.)

Tagesausflug nach dem weltberühmten Kurort Meran, 1. Tag. Durch Weinberge und Gärten führt eine bequeme Straße in 1½ Stunden hinaus nach Schloss Tirol, das dem Lande den Namen gab. Durch die schönen romanischen Bogenfenster des Kaisersaales überblickt man weithin das blühende Tal und die Höhen, von mehr als 30 Burgen gekrönt. Rückweg über Torf Tirol zur Gilspromenade, dem Kurhaus und den Stadtinnen.

2. Tag: Bozen, Katersee. Die Kraftpost verkehrt nur im Sommer, jedoch veranstaltet das Reisebüro Schenker täglich Ausflüge in offenen Autos für je fünf Fahrgäste (Preis: 30 Lire, Dauer: 9 bis 4 Uhr). Die großartig ausgebaute Dolomitenstraße schraubt sich in luftigen Windungen und Scheren empor. In 1000 Meter Höhe liegt in tiefer Einsamkeit zu Ruhern des Rosengartens und des Vatentals das Katerseehotel. In 40 Minuten Gehzeit gelangt man von hier zur Höhe des Katerpasses, wo sich eine umfassende Fernsicht öffnet. (Die Gaststätten am Pass sind billiger als das vornehme Katerseehotel.)

4. und 5. Tag: Gardasee (Bozen, Rovereto, Riva, 110 Kilometer). Der schönste Teil des Sees liegt im Norden; er gleicht hier den fjordischen Norwegens: steile Felsen stürzen läch zu der Wasserfläche ab, deren Farbe wunderbar zwischen tiefem Grün und flarem Blau wechselt. Der Vormittagszug hat Anschluß an den Dampfer, der am Westufer entlangfährt. Hier bestimmen die Charakterpflanzen des Mittelmeergebietes die Landschaft: der Olivenbaum mit seinem silbernen Laubwerk und die edelgeformten Zypressen. Berühmt sind die Altronen-

verbund, abgebrochen und als Steinbruch benutzt. Der Abschauerrücken, in 45 Sizellchen aus Marmor aufeinander, ist völlig erhalten und wird fortlaufend gepflegt. Die edlen Bäume des riesigen Ovals hinterlassen einen tiefen Eindruck. Verbotene Straßen mit eleganten Gesäulen führen zum Stadtkern, der Piazza del Signori, die überdacht mit seitl. Ställchen, breiten Schirmen. Weitere Sehenswürdigkeiten: die schönen alten Gebäude an der Piazza dei Signori, die Grabmäler des Adelsgeschlechts der Scaligeri, die beschlagte Eisbuche, das Tor del Palio, der Giardino Giusti, eine der schönsten italienischen Parkanlagen, und das Römische Theater, älter noch als die oben erwähnte Arena.

7. und 8. Tag: Benedig, in 110 Kilometer Bahnfahrt von Verona zu erreichen. Das Hotel wählt man der Bequemlichkeit wegen in der Nähe des Markusplatzes; trotz der günstigen Lage sind die Preise mäßig: in der Mittelklasse etwa 15 Lire, teurer, die sogar für einen Tag Aufenthalt gewährt wird, 35 bis 45 Lire einfache Wohnung. Die Spezialitäten der Venezianer Speisekarte sind Fischgerichte und Vongoli, „Frucht des Meeres“ genannt. Den Hauptverkehrsstrang zwischen den hundert Inseln, auf denen die Stadt erbaut ist, bildet der Kanale Grande, von dem ein phantastisches Gewirr kleiner Kanäle ausgeht. Die Straßenbahn erscheint kleine Dampfer, deren Länge 0,75 bis 1,10 Meter beträgt, während eine gemischt reizvollere Dampfschiffahrt 8 Lire kostet für eine halbe Stunde, ohne Geplätz. Auf einem Gang durch die kleinen Häuser, die in schön geschwungenen Brücken die Kanäle überqueren, lernt man die Eigenart dieser wunderbaren Stadt am besten kennen. Die Hauptstraße ist die Merceria; sie führt auf die aus Marmor gebaute Alstadtbrücke, auf der sich zu beiden Seiten Läden befinden. Für den Besucher, dessen Zeit beschränkt ist, seien aus der Überfülle der Sehenswürdigkeiten folgende vorgeschlagen: Am Kanale Grande liegen die Marmorsäulen der Adelsgeschlechter, deren schönster Ca' d'oro ist, ein wunderbar anmutiger, gotischer Bau. Wer den üppigen Lebensstil der vornehmen Familien kennen lernen will, besuche das Innere dieses Palastes oder den Palazzo Giovannelli. — Der prunkvolle Bau der Markuskirche ist der gesammelte Ausdruck des unermesslichen Reichtums, den die Republik Benedig im Mittelalter besaß. Einen Einblick in ihre politische Machtstellung gewährt der Dogepalast, ehemals Sitz der Regierung. (Eintritt 12 Lire, mit deutscher Führung 20 Lire.)

Der Sammelpunkt der bildenden Kunst ist die Akademie, eine der reichsten Galerien der Welt. Man besucht sie in den frühen Nachmittagsstunden, um die Kunstdenkmale in Ruhe ansehen zu können (Eintritt frei). Unter den zahlreichen Bildern sind die künstlerisch wertvollsten: Ariani, Giovanni e Paolo, davor das berühmte Steiterstandbild des „Colleoni“ von Verrocchio. San Maria Formosa und San Maria della Salute. Für eine Dampfschiffahrt nach dem Vido reichen zwei bis drei Stunden völlig aus; im April ist es dort noch ganz still; das elegante Badecleben beginnt erst im Mai. Dr. M. M.



Das idyllische Malcesine am Gardasee

Phot. Löhrich

kulturen von Limone. Gegen 3 Uhr nachmittags erreicht der Dampfer Maderno. Es ist rastlos, hier zu übernachten, da die Dörte der sogenannten Gardaseeriviera, Asolo und Gardone, teurer sind. Ein Spaziergang zu diesen eleganten Badeorten dauert zwei bis drei Stunden. Weiterhin ist eine Dampfschiffahrt ans Ufer zu empfehlen, nach Garda und Capo San Vigilio, das an Büllins „Toteninsel“ erinnert (2½ Stunden). Am Nachmittag des fünften Tages Weiterfahrt mit dem Dampfer nach dem Endpunkt Telegnano. (Fahrpreis Riva, Maderno, Telegnano 2. Klasse 15 Lire.) Noch am Abend Fahrt nach Verona, 40 Kilometer.

6. Tag: Verona. In allen Epochen der Geschichte hat die Stadt eine große Bedeutung gehabt; davon zeugen die römische Amphitheater, das 40 000 Zuschauer fasste. Ein großer Teil der Umfassungsmauern wurde im Mittelalter, das Denkmäler des Altertums künstlerisch noch nicht zu würdigen

# Jodbad Tölz

gegen  
Bluthochdruck,  
Adernverkalkung,  
Frauenleiden.

Prospekte durch den Kur- und Fremdenverkehrsverein und die Krankenheiler Jodquellen A.G. Bad Tölz  
Eröffnung der neuen Trink- und Wandelhalle am 1. Mai 1930.

**Bad Elster**  
heilt  
Herz und  
Nerven

Prospekt Nr. 10 durch Badedirektion

**Bad Liebenstein**  
Spezialkuren bei Herz- und Nervenleiden, Blutarmut, Bleischwund, Frauenleiden, Rheumatismus, Gicht, Krankheiten der Verdauungsorgane, Fettleibigkeit und anderen Stoffwechselkrankheiten. Starkste Kohleheizung. Eisen-Mangan-Arsen - Quelle Deutschlands. Kohlensaurer Kochsalzsprudel. Prospekt Nr. 62 und Wohnungsnachweis durch die Badedirektion.

**Rheuma  
Gicht  
Jschias**

**Bad Trentschin Teplitz**  
IN DEN KARPATEN · SLOVAKIE

42° C NATURHEISSE SCHWEFELQUELLEN UND SCHLAMMBÄDER

Herrl. Gebirgslage. Alle Einrichtungen eines führenden Kurortes. GRAND-HOTEL modernster Komfort. SINA-KURHAUS, mit den Hauptbädern verbunden

Vergünstigte Frühjahrskuren. Fahrvergünstigungen.  
Auskunftsstelle: Drogerie Hermann Roch, Dresden-A. 1, Altmarkt 5. Tel. 13269. Sprechstunden wochentags 10-12 Uhr. Auf Wunsch auch Vertreterbesuch oder schriftliche Auskunft.

**Bad Reichenhall**  
in den  
Bayerischen Alpen



Das Heilbad für Bronchitis, Asthma, Emphysem, Erkrankungen der oberen Luftwege, Kinder-, Herz- und Frauenerkrankungen, Sport. Seit 1928 keine Preis-Erfüllung. Im Kurbezirk: Bayerisch Gmain 15 Min. Prospekte durch den Kurverein.

**Reise- und Bäderbericht**

Geschäftsberichte nach dem Osterbad Wiesbaden veranstaltet die Firma Wettner & Co. G. m. b. H. in der Goethestrasse 20. Die erste dieser Abreise findet von Sonnabend, den 14. bis Dienstag, den 18. April, und die zweite vom 20. bis 24. August statt. Es ist aber auch möglich, 14 Tage bzw. 8 Wochen zu bleiben, wodurch die ausführlichen Prospekte äußerst berücksichtigt. Wiesbaden, kein Badestadt mit baubigen Straßen und bauähnlichen Autos, mit großem Badestadtcharakter oder Bäder, sondern ein fröhliches Bäderdorf mit niedlichen Häusern, niedrigen Däppeln und Eichen, Wiesen und Wald, nimmt die Gäste aus dem Sachsenlande sehr mit herzlicher Freude und begleitet Unterhaltung, Verpflegung und Unterhaltung so gut und reichlich, daß die Trennung immer schwer wird. Der Strand ist einige hundert, ungewöhnlich lang, breit und feinflandig.

Bad Salzungen (Thüringer Wald) hat umfassende Ausbauten und Erneuerungen vorgenommen. Nur das Kurtheater in das Klima-Theater aus Hannover verpflichtet worden.

"Glosterbad", die neuzeitliche Prachtstadt des bekannten, Jahrhunderte alten Ortes im idyllischen Südschwarzwald, erfreut wieder als gediegene funktionalistische Pracht im Umfang von 68 Seiten mit 80 Bildwiedergaben. Erstaunliche Anreihungen erhalten das Werk fügenlos vom der Direktion Glosterbad, Oberförsterei im Schwarzwald.

Bad Wilden. Die am 1. Mai eröffnete vom 20. März weit einen Gesamtbetrieb von 2000 Personen auf. Gegenüber dem gleichen Tage das Naturbad ein Platz von 642 Personen. Befestigte entstanden seit der letzten Saison 1 große moderne Hotel- und Badehäuser mit einer Gesamtzahl von 670 Zimmern. Das um 50 Zimmern erweiterte Armbad, sowie die übrigen Bäderelemente sind bereits geöffnet. Zu den interessantesten Bädern zählt das bekannte heutige Schlossbad Doberholz Belmont. Um den Baggersee wurde eine 4 Kilometer lange Maueranlage angelegt. Der Bau der neuen Bäder bestand über die Wass., die 200 Meter lang mit steilem Abhang verläuft. Das ganze Bädergebiet hat bereits sein Brückengelände angelegt und die Natur spart durch das zeitige Ende des Bades eingesenkt.

Bad Rauschen. Besuchsziffer bis zum 20. März 102.

Wiesbaden. Besuchszahl bis 20. März 30.102.

Bad Dürenberg (Saale). Beim Umbau des Kinderbadehauses sind die beiden Hallen zum gleichzeitigen Baden für etwa 150 Kinder eingerichtet worden. Die beiden Badehäuser sind mit Ventilationseinrichtungen versehen, welche austretenden Luftwirbel entzünden. Überlichte und große Fenster lassen Licht, Wind und Sonne herein. Die drei Solebäder und die Außenbäder sind mit farbigen, salzhaltigen Fliesen ausgelegt. Wand- und Deckenflächen sind abwaschbar. Zur Unterbringung der Kleider sind praktische Einrichtungen geschaffen. Die Erwärmung der Räume geschieht durch eine vom Kraftwerk gespeiste Warmwasserheizung.

Bad Scheveningen (Holland). Mit der Eröffnung des Hotels Raum des bekannten am Strand gelegenen Samtenspaliers, am 15. April wird die Badezeit 1930 eingehen. Das reichlich vorbereitete Salongespräch wird in nächster Zeit zur Geschäftsführung gelangen. Um Frühling und Sommer werden in Bad Scheveningen Attraktionen und Verkleidungen ersten Ranges und erster Güte geboten. Für die Zeitung der Kurhausleitung ist in der ersten Salongespräch Generalmusikdirektor Carl Schuricht aus Wiesbaden und ab 1. August Hans Weisbach, Generalmusikdirektor der Stadt Düsseldorf, eingesetzt worden.

Badewagen auf der Straße Rom-Paris. Die Firma soll auf der Straße Rom-Paris eine interessante Reisezeit eingeführt werden. Es handelt sich um einen Badewagen, der, mit Dampf direkt durch den Dampf des Automotives vorsteigt, 600 Liter warmes Wasser, genug für 20 Bäder, enthält. Das Gewicht des Apparates (das Wasser mit beigegeben) beträgt ungefähr 2500 Kilogramm.

Eine billige Überfahrt nach Paris veranstaltet das M.G.M. ab und bis Berlin ab Zug kostet 148 RM. ab und bis Berlin kostet und am 17. April 20,50 Uhr beginnt. Im Preise sind Automobilfabrik und Fahrgästeplätze nach Et. Givaud, Malmaison, Verailles u. a. m. versteckt. Die Teilnehmer erhalten Fahrkarte, welche zu einer beliebigen Verlängerung des Aufenthalts in Paris bis zu 38 Tagen berechtigen. Prospekte und Anmeldungen bei der gleichen Vertretung: Reichsbüro Mohr, Prager Straße 26, Dresden-N. 1, Telefon 14000 und 14002.

**Frühling in****Wiesbaden**

Hotelezeichnisse (8000 Betten), durch das Städt. Verkehrsamt und die Reisebüros.

Unterkunft auch für bescheidenste Ansprüche

**Weltberühmte Kochsalzthermen 65,7° C Beste Heilerfolge bei Gicht und Rheuma**

Nerven-Krankheiten, Stoffwechselkrankheiten, Erkrankung der Atmungs- und Verdauungsorgane — Wiesbadener Kurdiät

5. Mai bis 11. Mai: Richard-Strauß Woche  
8. Mai bis 11. Mai: Internationales Tennis-Turnier  
24. Mai bis 30. Mai: Großes Internationales 10. Automobil-Turnier

Brunnen- und Pastillen-Versand

**Kärnten****Velden**

Prospekte durch  
alle Reisebüros u. Kurkommissionen

**Pötschach:**

Die führenden Kurorte

**Hotel Astoria** im Zentrum der Strandpromenade, neu erbaut, schönes Haus 1. Klasse, Bar und Tanzpavillon am See, eigenes Strandbad — Volle Pension: Vor- und Nachsaison ab M. 10,00, Hochsaison ab M. 15,00

**Parkhotel** in idealer Lage auf einer Halbinsel, 200 Zimmer, Plauswasser, eigener Strand, Sport, Konzerte — Volle Pension: Vor- und Nachsaison M. 7,00 bis 12,00, Haupsaison M. 9,00 bis 11,00

**Hotel - Pension - Seefels** direkt am See, eig. Strandbad — Volle Pension inkl. Bad: Vor- und Nachsaison M. 5,00 bis 8,00, Haupsaison M. 7,00 bis 12,00

**Strandtablissement Werzer** 200 Zimmer, mit 12 im eigenen Kurpark gelegenen Villendependancen, 500 m Seestrand, Strand- und Sportbad, Motel, Segel- und Ruderschule, Tennisplätze, Bar, Jazz, Strandkonzerte, Tana im Freien, eigenes Kino, Garagen — Volle Pension: Mai, Juni, inkl. Seebad, Ruderboote u. Abgaben M. 5,50 bis 9,50 — Prospekte kostenlos

**Maria-Wörth: Seehotel Pirker** (Pötschach) größer Strand, Zimmer mit Plauswasser — Pensionspreise: Vor- und Nachsaison M. 5,00 bis 8,00, Juli, August M. 6,50 bis 11,00 — Prospekte

**Billige Osterfahrt 20.-21. April****2 Tage nach Salesel für Mk. 19,60**

mit Eisenbahnfahrt und Gelegenheit zu herrlicher Wanderung durch das böhmische Mittelgebirge unter Führung. Der Preis gilt für alle Fahrtarten ab Dresden und zurück, Verpflegung, Übernachtung, Abmeldung bis 14. April 1930 erhältlich.

Ferner: ab 13. April 1930 jeden Sonntag

mit Kurztrip, Ostermontag, Himmelfahrt Kurztripsfahrten nach Salesel für M. 10,60 ab Dresden-Hauptbahnhof einschließlich Bahn- und Dampferfahrt, Mittags- und Kaffeeservice. Aufstieg zum Domherren Kirchhof. — PROSPEKTE KOSTENLOS

REISESPARVEREIN, Viktoriastraße 19, Ruf 13132

**Moor-**

**Bäder**

Eisenachwefel-

Kohlen-

Stahl-

Vierecken-

**Johannibad Schmeckwitz** bei Dr. M. Rabet

heiß selbst in hartnäckigsten Fällen: Gicht, Iachias, Rheumatismus, Stoffwechsel-, Frauen- und Herreiden. Hertliche Waldlage! Bäder im Hause, Zentralheizung. Der Kurbetrieb ist eröffnet. Pigeon-Pfeischerei und Landwirtschaft.

**SPEZIAL SANATORIUM** Sämtl. Heilbehandlung im Hause. Diäten. Auch Entfettung, Rohkost, Aller Komfort. — Eratkl. Pension ab 8 RM. Bevorzugte Mittelstandskur, weg. ermäß. Auskunft durch die Arzt. Leitung: Dr. L. Schmidt und Dr. Eduard Weiss

**BIARRITZ GRAND-HOTEL-el-BELLEVUE-PALACE** Der Grill-Room — Die Bar-Basque

Zischka's Esplanade Hotel Villa St. Hubertus Pension Richmond

WALDIDYLLE Erstkl. Verpfleg. — Jede Diät — 25 Zim. Sonnenliege — Waldbad — Garage 5 Min. zum Kurzplatz — mhd. Preise

Hotel Delphin Nächst Quellen und Bädern, Litt. mhd. Wasser u. Zentralheiz. Tel. 147

Moderner Komfort — Ruhige Lage am Walde nächst Kreuzhütten und Bädern

Kurwohnhaus Montreux 3½ Zimmer — zentrale Lage — Fahrstuhl — Bad — Fernsprecher 457

Moderner Komfort — Ruhige Lage — Fahrstuhl — Bad — Fernsprecher 457

GRAND HOTEL KLINGER direkt an der Promenade

HALBMAYERHAUS Höchster Komfort Eig. Gesellschaftshaus

SCHLOSS MIRAMARE UND HELVETIA Alter Komfort der Neuzeit, zivile Preise

OTTO'S PRITZ BUXTBAUM

GRAND HOTEL OTT HOTEL EGELANDER HOHEN-HOTEL EGELANDER

HAU BRUSSEL nächst den Quellen — 40 Zimmer mit Balkon — sonnige Lage Zentralheizung — Bäder, Litt. — Halle — Tel. 436

MERKUR Direkt am Kurplatz. Mod. Komfort. Zimmer in jeder Preislage

ATLANTIC vornehmes Kurhaus — nächst den Badehäuschen — Zimmer mit Bäder, Wasser — Staatsstel. — Bad. — Tel. 277

STORIA Zentrale Südlage, alter Komfort Dependance Villa LEONARDO im Villenviertel, großer Garten

KURHAUS VILLA GARNI Waldquellestraße — Ruhiger gesunde Lage — Tel. 96 — Bäder, Wasser, Bäder, Bäder

REISE-BÜRO

ILF

Dresden

Lipzig-Berlin

Am 18. April OSTERREISE

zu die

dalmatinische

RIVIERA

Darauffolgende Reisen jeden Freitag: 17½kg. volle Verpflegung, reiches, ausgesuchtes Programm, inklus. Allem. von Dresden-Dresden RM. 338,-

Am 12. April OSTERREISE nach ABBASIA an die blauen ADRIA

mit dem Hinweg durch die grüne Steiermark, Rückweg über Wien, Jidda

inklus. allem. von Dresden-Dresden RM. 199,-

Außerdem Bad-Gastein-, Paris-, Schweiz- und Santa-Margarita-Reisen

Geschi. 8-10 Uhr

auch Sonnabends

ILF-Zentrale, Dresden-A. Seestr. 4

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000

1000



**Radsport****Der große Eröffnungspreis**

aus der Radrennbahn Dresden

Schon jetzt steht die Belegung für das, außer dem ersten Rennen der Meisterschaftsrennen vom Deutschland, am 13. April zum Ausdruck kommende Dauerrennen fest. In den drei Rennen über 20, 30 und 50 Kilometer erscheinen sechs Radler am Start, deren Qualitäten für einen kampfreichen Verlauf der Rennen dienen. Es stehen: Hölle, Tholenbeck, Vermann, Sauer, Schindler und Schmidt.

Hölle hat sich in diesem Jahre die Dienste des bekannten Schriftmachers Schadebrodt geholt, der 1929 Lewanow führte. Der komische Weißiger sollte durch Schadebrodt Kunst in diesem Jahre in die Extraliste aufsteigen. Der Belgier Tholenbeck, den alle Dresdner Radporträtsänger noch in besserer Erinnerung haben, ist auch mit von der Partie. Mit Schriftmacher Gedamke fügt er für abwechslungsreiche Rennen.

Emil Lewanow hinter Schriftmacher Meichner, mit dem er 1928 kaum zu schlagen war, will zeigen, daß er noch der große Radler ist. Er gewann den ersten Lauf bei den Berliner Eröffnungsrennen in überzeugender Manier und unterlag nur nach langen schweren Kampfen in den beiden nächsten Rennen dem dauernden Angriffen Hölles.

Auch die Verbindung des siebenmaligen Holländischen Meistersablers Knöck mit dem Weißiger Schriftmacher Schindler ist vielversprechend. Knöck ist durch die Winterpause jetzt vollkommen wieder hergestellt und will beweisen, daß er auch in diesem Jahre seinen Meisterstitel mit vollem Recht trägt.

Der Sachsenmeister Schindler erschien wieder mit Nachmann am Start und kann man nach den außergewöhnlichen Trainingserfolgen des Chemnigers wohl annehmen, daß er fristwillig die Ereignisse eingreifen wird.

Alfred Schmidt, Dresden-Pokalmatador, fährt auch in diesem Jahre wieder hinter dem bewährten Walter Heschl, der sich im Hinblick einer durchschwierigen Augenoperaton untersogen hat, die glänzend gelungen ist. Von Schmidt erwartet man sehr viel und wird er alles daran setzen, die Dresdner voll und ganz zufrieden zu stellen.

Alles in allem verspricht die Belegung mit der von A. Bentheimer verfassten Note einen würdigen Auftakt der neuen Saison.

**373 Teilnehmer bei Berlin-Kottbus-Berlin**

Die am nächsten Sonntag vor sich gehende Radfahrt Berlin-Kottbus-Berlin hat 373 Meldungen erhalten. In Klasse A sind 25 Fahrer eingeschrieben, in Klasse B 37, in den Klassen C und D 218 und in der Altersherrenklasse 30. Den Tempoveranstaltungsspreis hat Wandaufall Dresden zu verteidigen. Auf die Berufsfahrerfahrt liegen, wie bereits gemeldet, 35 Meldungen vor.

**Tennis****Deutsches Davispolstraining**

Brenn schon in guter Verfassung

Um Freitag begann in Berlin das Davispolstraining zum Wettkampf mit England, das bereits vom 24. bis 26. April in London vor sich geht. Zugrunde geblieben hatte die Infektion des freien Eintritts eine verhältnismäßig große Zuschauermeute auf der Blau-Weiß-Anlage eingeführt. Das Programm des ersten Tages wurde umgestellt, so Dr. Landmann und Dr. Dohert, berücksichtigt waren und erst am Sonnabend mitmachen werden. Sonntagspieler Rühlmann gegen Dr. Arenz. Von den drei Sägen gewann Rühlmann dann seines höheren Ranglisten und gut varierten Spiels die beiden ersten 6:2, 6:8; den dritten überließ er Arenz, der in diesem Satz das Vorgehen an das Reg. übte, mit 6:6. Der von Major nach Berlin gefonnene Rühlmann zeigte gegen den Blau-Weiß-Trainer H. Bartelt zeitweise gute Leistungen, es fehlte ihm aber noch die richtige Länge im Schlag. Gegen die maschinelle Sicherheit Bartels unterlag der an der Riviera verbesserte Rühlmann 1:6, 6:6, 1:6. Das schwere Einzelspiel zeigte D. Brenn und Roman Rajnoch. Brenn ist gefundehetlich gut durch den Winter gekommen und schlanker geworden. Dank fließender Ballentwicklungen hat er schon eine Form erreicht, die uns am Seine Einzelspielen gegen den Engländer nicht lange fern läßt. Nach einem spannenden, technisch schon auf hoher Stufe stehenden Kampl trennen sich die Gegner, nachdem Brenn mit 9:7 den ersten und Rajnoch mit 8:6 den zweiten Satz gewonnen hatte. Das einzige Doppelpiel des Tages zwischen Brenn-Rajnoch und Dr. H. Kleinschroth-Brenn mußte wegen Regens beim Stande 6:2 für die Erstgenannten abgebrochen werden.

Eigentlich die Spieler weniger auf Punkte als um der Schläger willen spielten, wurde im Gegenzug zu den Trainingseinheiten der Vorjahre diesmal laut gesäßt, wodurch der sportliche Charakter der Zuschauer an Bedeutung gewann. Das Programm für Sonnabend auf den Plätzen von Rot-Weiß lautet: 11 Uhr: Brenn gegen Rajnoch; 3 Uhr: Dr. Landmann gegen Rühlmann; Brenn gegen Rajnoch; Dr. Dohert gegen Rühlmann; Arenz gegen Bartelt; 4:30 Uhr: Dr. H. Kleinschroth-Brenn gegen Dr. Dohert-Arenz.

**Tennisclub Weiß-Schwarz**

An der Adermannstraße unmittelbar am Strebenweg Platz befindet sich die neue Tennisplatzanlage des Tennis-Clubs "Weiß-Schwarz", die 15 Tagen den Spielbetrieb auf den sehr schön angelegten acht Plätzen aufgenommen hat. Die Haltestellen des Autobus C und der Linie 11 sind gleich an der Platzanlage. Der Club ist noch in der Lage, eine beliebte Anzahl Mitglieder aufzunehmen. Anschriften sind an den 1. Vorsitzenden: Reg.-Rat a. D. Dr. Paulmann, Dresden-A, Kaiserstraße 47, oder an die Abdeckscheide Adermannstraße zu richten.

**Der Tennisclub Waldfriedhof 1927**  
eröffnete am 1. April auf den Tennisplätzen im Waldfriedhof. Blaumw. unter reger Beteiligung seiner glücklichen Spieler. Am 27. März bestellten Mitgliederverammlung wurde der Vorstand wie folgt gewählt: Dr. Schilling; 1. Vorsitzender, Dr. jur. F. v. Sartori; Geschäftsführer Vorsitzender. Für eine beschränkte Zahl von Spielern ist noch Gelegenheit geboten, in den Club einzutreten. Anfangs durch den geschäftsführenden Vorstand Dr. v. Sartori, Molkenstraße 7, 2. Telefon 1012.

**Schlittenhuhn, Tennis- und Hockeyclub 08**

Am vergangenen Sonntag ist die Tennismeisterschaft 1930 auf den neuhergerichteten Plätzen des Clubs an der Wiener Straße 48 eröffnet worden. Die Plätze bieten infolge ihrer besonders günstigen und breuen Lage den Spielern alle erforderlichen Vorteile und Annehmlichkeiten, wozu auch wesentlich das gut eingerichtete Klubheim mit Barmer- und Kaltwasseranlage und guter Bewirtshaltung beiträgt.

Auf dieses Jahr ist ein anerkannt guter Tennislehrer gewonnen worden, der sowohl Mitgliedern des Clubs als auch Nichtmitgliedern Lehrlingen erteilt.

Die gegen das Vorjahr wesentlich verstärkten Turniermannschaften haben bereits eine ganze Anzahl Meisterschaften mit bestreitenden Dresdner und Auswärtigen Clubs abgeschlossen.

Anmeldungen können in beliebterer Anzahl noch entgegen genommen werden. Räbergs im Stubenhaus, Wiener Straße 48, sowie in der Geschäftsstelle, Wallenbaumerstraße 22, 3. Telefon 10672.

**Schwimmen****Schwimmabteilungen des ATB. zu Dresden (D.T.)**

Am vergangenen Sonnabend wurden in der Herrenbahn des Güngebodes die Vereinschwimmkämpfe des Allgemeinen Turnvereins zur Ausdruckung gebracht. Eine zahlreiche Zuschauermenge hielt die Galerien der Halle dicht besetzt. Die Leidenschaft des Vereinschwimmmeisters Steinhaus beginnt sich bereits sehr gut bewerben zu machen, wobei natürlich der Hauptpunkt auf alleinige Schwimmertreue gelegt wird. Die ersten Sieger der wichtigsten Rennen sind folgende:

Springen: Turner: H. Groß 49 Punkte. Turnerinnen: Renate Schirrmann 39,80 Punkte. Jugendturner: Heinz Schöne 48,66 Punkte.

Freistil schwimmen: Turner: 40 Meter: Max Lorenz 1:28,3.

Brustschwimmen: Turner: 40 Meter: Rud. Dietrich 40,1 Sek.; 90 Meter: Karl Wende 1:31,2. Turnerinnen: 40 Meter: H. Dreßler 45,2 Sek.; Jugendturner: 40 Meter: Heinz Schöne 38,8 Sek.

Brustschwimmen: Jugendturner: 40 Meter: Heinz Schöne 38,1 Sek.

Rückenschwimmen: Turner: 40 Meter: Rud. Dietrich 41,8 Sek.; 90 Meter: Erich Blende 1:32,2. Jugendturner: 40 Meter: H. Zimmermann 39,2 Sek.

Gireedenlaufen: Turner: 50 Meter: Heinz Schöne 30,5 Sek.; Turnerinnen: Lotte Steier 30 Meter in 40,2 Sek. Jugendturner: Heinz Rumschke 30 Meter in 30,1 Sek.

Freistil schwimmen: Paul Weber 40 Meter in 48,2 Sek.



Zum Schutz gegen  
**Grippe**  
Erholungskrankheiten, Mandel- u.  
Halsentzündungen

**Fortsetzung der Landesfestmeisterschaft der Turner**

Einige Vereine holen ihre Vorspiele zur Landesfestmeisterschaft nach. Im Handball siegen sich 8, im Fußball nur 2 Mannschaften gegenüber. Das Sonntagsprogramm verständigt zahlreiche Freundschaftsspiele in Hand- und Fußball, und auch die Sommerpieler beginnen mit ihren ersten Pflichtspielen.

**Landesfestspiele im Handball**

**Tage Nordwest gegen BSV Dresden-Polizei**  
11 Uhr Erfurter Platz. Die Polizei zeigt gleich bei ihrem ersten Spiel auf eine Mannschaft, die in ihrer Form in letzter Zeit sehr gewonnen hat. So wird den Polizeispieler deshalb kaum ein Sieg gelingen.

**Copy gegen Trachenberge**

2 Uhr in Copy. Hier treffen zwei ebenbürtige Gegner aufeinander, die sich einen scharfen Kampf liefern dürfen, denn jeder Verein der 1. Klasse wird alles daran legen, einmal mit den Mannschaften des Oberbaues zusammenzutreffen.

**Röbeln gegen Böhlen**

2:30 Uhr in Röbeln. Röbeln hat zwar den Vortell des eigenen Platzes, dürfte aber gegen die immer besser werdenden Kreispieler einen äußerst schweren Stand haben.

**Goswig gegen Leubnitz**

2:30 Uhr in Goswig. Röbeln hat zwar den Vortell des eigenen Platzes, dürfte aber gegen die immer besser werdenden Kreispieler einen äußerst schweren Stand haben.

**Landesfestspiel im Fußball**

**Krieger gegen BSV Dresden-Polizei**  
12 Uhr in Krieger. Die beiden Niveau-Mannschaften erledigen die zweite Begegnung, da die erste trotz zweimaliger Verlängerung unentschieden verlaufen war. Die Polizei sollte etwas mehr vom Spiel haben und knapp siegen.

**Handball der Meisterklasse**

**Leubnitz-Rauscha gegen Tu. Bartho**  
Der Gaumeister hat Gäste aus Nordhausen. Bartho stellt mittlere Meisterklasse dar und mühte gegen Leubnitz glatt verlieren. Beginn 8:30 Uhr unter den Friedenstraße.

**Turnerhalle 1877 gegen Turnverein Baunen**

Bei voller Belegung löschen die Dresdner, obgleich in Baumengen, ein kleines Blaß für sich haben. Turnverein treute hat in letzter Zeit in Freundschaftsspielen gegen Königsbrück negativ abgeschlossen.

**Freiberg-Völkau gegen Christl. Verein Junger Männer**

Der C.V.J. ist in Völkau eine Nachspielverpflichtung ein. Das damalige Treffen konnten die Dresdner 8:1 für sich buchen. Unter ihnen haben sich die Verhältnisse ganz und gar geändert, so daß man unmöglich eine schwere Vorarbeit machen kann.

**Radeberg gegen Jahn Pirna**

Radeberg wagt sich an immer härtere Gegner heran. Die leichten Spiele gegen Meistermannschaften sind noch in Erinnerung. Jahn wird auf der Hut sein müssen, damit Radeberg nicht für eine neue Überzahlung sorgt.

**Erfurter Platz**

**Turnerluden: Tage. Nordwest gegen Volksg. Freital**

Beginn 10 Uhr.

**1. Klasse:**

Um 8 Uhr hat Radeberg zum Gegner, der aber die gleichen Aussichten wie der Gegner. — Königbrück hat Gäste, und zwar die 1. Mannschaft der Rohrleitungsbauung 4, die das Treffen gewinnen dürfte.

**Weitere Spiele:** R. u. A. 2. gegen Ottendorf 8 Uhr; Jahn Leubnitz gegen Weissen 2., 2:30 Uhr; Leubnitz 1. gegen Radeberg 2. — Turner über 40 Jahre: Auf dem Platz unter der Friedenstraße. — Wilder Mann 8:30 Uhr Wilder Mann 1. gegen R. u. A. 2., 9:10 Uhr ATB. 2. gegen Wilder Mann 1. 9:30 Uhr ATB. 2. gegen R. u. A. 2. — Turnerländermeisterschaft: Williamstraße ab 9 Uhr 1877, Nordwest und Niederschön.

**Freundschaftsspielen:** Radeberg 1. gegen Torgau. Dresden 1. um 11 Uhr in Pöschwitz.

**Radebeul gegen Siegeln**

um 10:30 Uhr in Radebeul. Auf die Begegnung ist man im Fußbällerlager ganz besonders gespannt, denn man hatte bereits bei den Rückspielen im Bau Siegeln als Favoriten beschaut. Die Mannschaft scheitert aber noch nicht ganz fertig zu sein, deshalb haben die Radebeuler mindestens dieselben Aussichten auf einen Sieg.

**Radebeul gegen Brodswitz**

Um 8 Uhr hat Radeberg eine der besten Mannschaften der ersten Klasse als Gäste. Die Brodswitzer werden die Gelegenheit ergreifen, einmal ihre Spielstärke gegen eine gute Meistermannschaft, die in letzter Zeit besonders gut im Auge war, zu beweisen.

**Weitere Spiele:** Weinböhla 1. gegen Großenhain 1., 4; BSV. Polizei 2. gegen Trachenberge 1., 9:30; Weißer Platz 1. gegen Altmühl ältere Turner, 11; Delta 1. gegen Langenau 1., 12:30; Guts Muts 2. gegen Siegeln 2., 2; Altmühl 1. gegen Goldbach 1., 2:30; Klosterneuburg 1. gegen Ritterberg 1., 12:30.

**Schlagballpflichtspiele**

**Schachwitz 1. gegen Torgau**. Schachwitz 1. Die leichte Begegnung der Punkteende endete mit 6:5 für Schachwitz, während Torgau unterliegt. Schachwitz hat angekündigt, auf der Leitung von Gebel (ATB. Dresden).

**Freundschaftsspielen:** Pöschwitz 1. gegen Torgau. Dresden 1. um 11 Uhr in Pöschwitz.

**Hausball:**

**2. Klasse, Gruppe C:** An der Augustusbrücke: 10 Uhr Reich auf Melken 2. gegen Radeberg 2., 8:30 Uhr BSV. Melken 1. gegen Radeberg 1. — Turner über 40 Jahre: Auf dem Platz unter der Friedenstraße. — Wilder Mann 8:30 Uhr Wilder Mann 1. gegen R. u. A. 2., 9:10 Uhr ATB. 2. gegen Wilder Mann 1. 9:30 Uhr ATB. 2. gegen R. u. A. 2. — Turnerländermeisterschaft: Williamstraße ab 9 Uhr 1877, Nordwest und Niederschön.

**Freundschaftsspielen:** Radeberg 1. gegen Torgau. Dresden 1. um 11 Uhr in Pöschwitz.

**Eichenkreuz und Deutsche Jugendkraft, Handballrunde**

Die Deutsche Jugendkraft hat den ersten Sonntag im Monat spieltet, treten sich heute nur Mannschaften des Eichenkreuz, die spielen in Melken 1. gegen Radeberg 1., 8:30 Uhr BSV. Melken 1. gegen Radeberg 2. — Turner über 40 Jahre: Auf dem Platz unter der Friedenstraße. — Wilder Mann 1. gegen Radeberg 1., 9:10 Uhr ATB. 2. gegen Wilder Mann 1. 9:30 Uhr ATB. 2. gegen R. u. A. 2. — Turnerländermeisterschaft: Williamstraße ab 9 Uhr 1877, Nordwest und Niederschön.

**Eichenkreuz und Deutsche Jugendkraft, Handballrunde**

Die Deutsche Jugendkraft hat den ersten Sonntag im Monat spieltet, treten sich heute nur Mannschaften des Eichenkreuz, die spielen in Melken 1. gegen Radeberg 1., 8:30 Uhr BSV. Melken 1. gegen Radeberg 2. — Turner über 40 Jahre: Auf dem Platz unter der Friedenstraße. — Wilder Mann 1. gegen Radeberg 1., 9:10 Uhr ATB. 2. gegen Wilder Mann 1. 9:30 Uhr ATB. 2. gegen R. u. A. 2. — Turnerländermeisterschaft: Williamstraße ab 9 Uhr 1877, Nordwest und Niederschön.

**Handball:**

**TSV. 1867 Leipzig und Polizei-TB. Chemnitz**

hatten sich durch einwandfreies und sogar hohe Siege bis zum Endspiel durchgespielt und werden am Sonntag nun noch zu beweisen haben, wer heraus ist, die jüngsten Karabiner in den weiteren Spielen um die DT. Meisterschaft zu vertreten. Unbeantwortet muß die Frage nach dem Ausgang des Spieles bleiben.

**Handball:**

**ATB. Leipzig-Pausendorf gegen TB. Großröhrsdorf**

Ermalina das Vogtland im Endspiel. Das ist etwas Besonderes in der jüngsten Turnerklausmeisterschaft in der Leipzig und Dresden bildet nur die Durchbrüche waren. Noch voriges Jahr siegte das Endspiel zwischen dem Dresdner Gaumeister und dem Dresdner Haubwinkel und 1928 hatten wir in Leipzig den gleichen Fall. Und dieses Mal kommt Großröhrsdorf. Wer kennt den Namen? Noch nie wurde er in den jü

# D.N.-Schachnachrichten

Offizielles Organ des Elbegau des Sächs. Schachbundes Bearbeiter: Prof. Dr. G. Wiarda-Dresden.

Rückblick nur mit Quellenangabe gestattet!  
1. Auflageung. Nr. 6 6. April 1930

Die folgende Partie ist bemerkenswert durch eine ganz außergewöhnliche Aktivität des weißen Königs; ohne daß es zum Endspiel kommt, und ein Fünftel aller Züge von Weiß Königszüge. Eine interessante Schlusskombination führt schließlich zum Ratz.

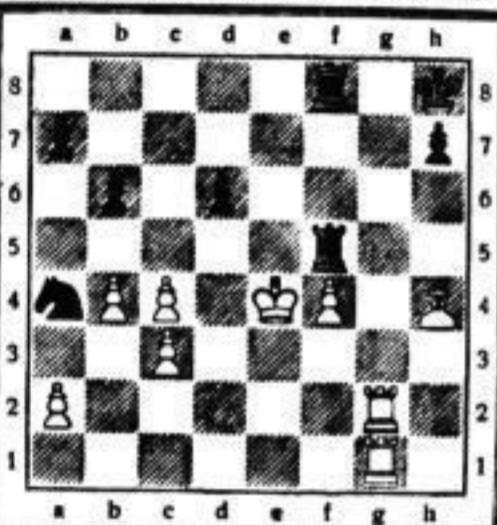
**Partie 6**

Spiel im Winterturnier des Dresdner Schachvereins am 20. März 1930

**Frankfurt**

Weiß:	Prof. Dr. G. Wiarda	Schwarz:	W. Großer
1. e2-e4	e7-e6	20. h2-h3	Sh6-f7
2. Dd1-e2†	b7-b6	21. Ke2-f2	Le7-f6†
3. f2-f4	Lc8-a8†	22. Sg3-h5	Sf7-d6
4. d2-d3	c7-c5	23. Sh5:f6	g7:f6†
5. Sgl-f3†	Sb8-c6	24. g3-g4!	Sd8-e4†
6. De2-f2	Ta8-c8	25. Kf2-e3	Se4-c5
7. Lf1-e2	Sg8-f6†	26. Ld3-c2	Lb7-e4
8. c2-c3	c5-c4†	27. Ta1-c1	Le1-c2
9. d3:c4	Lf8-c5	28. Tc1:c2	f6:g4
10. Df2-h4†	Sf6:e4	29. h3:g4	f6-f5
11. Dh4:d8†	Sc6:d8	30. Tel-g1	Kg8-h8
12. Sb1-d2	Se4-d6	31. Ld2-e1†	d7-d6
13. b2-b3	La6-b7	32. Le1-h4	Sc5-e4
14. Le2-d3	f7-f6†?	33. Tc2-g2	Sd8-b7†
15. Ke1-f2	Sd6-f7	34. Sf3-d4	Sb7-c5
16. Sd2-e4	Lc8-e7	35. h3-b4	Sc5-a4
17. Lc1-d2	O-O	36. g4:f5†	e6:f5
18. Th1-e1	f6-f5	37. Sd4:f5	Tf8:f5
19. Se4-g3	Sf7-h8†	38. Ke3:e4	Tc8-f8

Stellung nach dem 38. Zug von Schwarz



39. Lh4-e7†	Tf5:f4†	43. Le7-d6	Tf4-d4†
40. Ke4-d5	Sa4-c3†	44. Kd7-e7	Td4-e4†
41. Kd5-e6	Tf8-e8†	45. Ke7-f7	h7-h5
42. Ke6-d7	Te8-a8	46. Tg2-g5	aufgegeben.

1) Die von dem ehemaligen russischen Schachspieler Tschigorin bevorzugte Schließung dieser Eröffnung. Sie liegt die Idee zugrunde, durch Hinterholzung von d5 eine frühzeitige Auflösung des Zentrums zu vermeiden und so eine größere Elastizität der Stellung zu erhalten. Unter diesem Gesichtspunkt entspricht die Tschigorinische Fortsetzung durchaus den modernen Ideen der Schachstrategie, und sie wird tatsächlich neuerdings auch wieder häufiger angewandt.

2) Ein wichtiger Plan; Schwarz will auf den naheliegenden Gegenzug e. d8 mit dem e-Bauern bis nach d vorstoßen, um das weiße Zentrum zu sprengen. Das gelingt hier auch; deshalb ist statt des folgenden Textzuges wohl 4. e4 vorzuziehen.

3) Besser scheint der Entwicklungszug g8, Lg2 nebst Sh8 und Sg2 zu sein.

4) Hätlich wäre hier Sd4 wegen 8. Sd4; od. 9. Dd4; Te2: f10. Se8, und Schwarz verliert die Qualität. Bereitig wäre auch 7... Sb4 wegen 8. Sa2, wodurch e2 und e4 bedroht werden. Der Sb4 würde dann bald (z. B. nach 0-0 und Te1) durch ob mit Tempogewinn verjagt werden.

5) Damit zerstört Schwarz das weiße Zentrum. Weiß hat die Eröffnung nicht gut behanbelt und hat nach diesem starken Zuge Mühe, Ausgleich zu erzielen.

6) Natürlich nicht 10. Lc6 wegen Sg4 und Figurengewinn. Auf 10. Dg8-0 nebst ob erhält Schwarz für den geoperten Bauern überwältigenden Angriff.

7) Statt bessern wäre Ls8 stärker gewesen, etwa mit der Fortsetzung 15. Sf1 (15. g8? Ld2-f1 mit Figurengewinn) Le7; 16. Tel; 17. Lg7, gf, und Weiß hat eine sehr schlechte Bauernstellung.

8) Damit will Schwarz nur hb provozieren. Dieser Zoderungsangriff ist aber hier gar nicht bedenklich; im Gegenteil, er kommt Weiß bald gut zufließen.

9) Ob drohte Lf7; oder Sf6: Mit dem Textzuge lädt Schwarz den Abtausch des Läufers zu. Besser war g6.

10) Ob drohte Lf7; oder Sf6: Mit dem Textzuge lädt Schwarz den Abtausch des Läufers zu. Besser war g6.

11) Diese Deffnung der g-Züge kommt nicht Schwarz, sondern Weiß zugute; denn der weiße König steht nicht mehr im Bogen, und die weißen Turme sind schon verbunden. Jetzt steht Weiß bereits etwas besser.

12) Das macht dem Turm die Bahn frei und bringt den Bauer ins Spiel, der bald eine wichtige Rolle spielen wird.

13) Hätlich wäre Sb8? wegen 34. gf or 35. Lf6† Tf8; 36. Tg8 matt.

14) Qs ging auch 36. Sb8; nebst gf; daß von Weiß gehäutete Mandorfer ist aber noch stärker.

15) Das ergänzt den Gewinn. Hätlich wäre dagegen das nahelegende 39. Tg8; 40. Tg8† Kg8; 41. Kf6; wegen Kf7! (nicht Sd8? 42. Kd6 und gewinnt) 42. Lai Sb8 nebst Sd4. Der Textzug bedeutet ein doppelter Bauernopfer, führt aber dafür den König als starke Angriffsfigur entscheidend ins Feld.

16) Das einzige; To4† 42. Kd7! usw.

17) Das beschleunigt den Verlust. Ob gibt jedoch keine Rettung mehr; immerhin war noch etwas besser Teil 44. Tg7 (droht Te7) ab 46. Kd6 und gewinnt leicht. Nach dem Textzuge wird Schwarz bald matt.

**Partiestellung 3**

Diese Stellung hatte Burn (Weiß) gegen Janowitsch (Schwarz) im Wiener Meisterschaft 1898 nach 27 Zügen er-

reicht. Seine Forschung lehrt uns, wie man es nicht machen soll; Burn zog nämlich 28. Sd5?, und die Partie wurde im 72. Zug remis. Statt dieses Zuges aber kann Weiß seine überlegene Stellung sofort entscheidend ausnutzen, wie auch ein weniger geübter Spieler leicht finden wird.

**Lösung von Problem 3.** Eine starke Verführung ist 1. Kb6

1. ... Kg5 2. Dh4 matt; aber Schwarz hat dagegen ja den einzigen Zug 1. ... f1S1. Der Lösungszug ist 1. Lg4-e6 mit der Drohung 2. Dh4† Ke5 3. d4 matt. Defct. Schwarz zieht diese Drohung mit 1. ... Lg7-f6, so folgt 2. Dh4-g4† nebst Dg4-e4 matt (der schwarze Läufer verstellt dem König das Feld f6). Versucht Schwarz mit 1. ... Lg7-h2 das Feld d4 bedroht zu halten, so folgt 2. g2-g4† Kf4-e5 3. Dh4-h8 matt (der schwache König verstellt den Läufer), oder 2. ... Kf4-e3 3. Lg4-g4 matt, oder 2. ... Kf4-g5 3. Dh3-h4 matt. Auf 1. ... Kg5 folgt 2. Dg4† Kd4 (Kf6) 3. Dd6 (Df4) matt. Auf 1. ... Kg6 folgt 2. Dg4† nebst 3. Df4 bzw. Dh4 matt. Auf 1. ... Kg5 erfolgt folglich 2. Dh2 matt. Man beachte, daß fast alle Mattstellungen „rein“ sind. Darunter versteht man solche, bei denen dem schwarzen König alle Fluchtfelder nur auf eine einzige Weise genommen sind. Mächtige Lösungen gingen ein von Engel, Börnersdorf; O. Heil; O. Schön; P. Schawabe, Dresden.)

**Nachrichten**

**Weltmeisterschaft.** Für den vom 17. bis 27. Juli in Hamburg stattfindenden Kongress des Weltmeisterschaftsverbandes steht bereits die Teilnahme von Dänemark, Deutschland, England, Holland, Lettland, Österreich fest, während die von Mexiko, Norwegen, Schweden und der Schweiz sehr wahrscheinlich ist; voraussichtlich wird auch Island eine Mannschaft stellen. Doch dürfte hiermit die Liste der sich beteiligenden Länder noch nicht abgeschlossen sein.

**Frankfurt a. M.** Der Schachverein Anderlhausen feiert in diesem Jahre sein 50jähriges Jubiläum und wird aus diesem Anlaß ein internationales Meisterschaftsturnier veranstalten, verbunden mit einem Hauptturnier, dessen Sieger den Titel eines deutschen Meisters erhalten wird. Die Turniere werden Ende August oder Anfang September abgehalten.

Zur Partiestellung 3. Weiß kann in 3 Zügen matt setzen, nämlich durch 28. Sf7-h6 g7:h6 29. Te4-g4† Kg5 30. Tf4:f8 matt. Daß Burn diesen Schluss nicht gesehen hat, ist sehr verwunderlich; es ist dies ein Fall von „Schachblindheit“, wie er auch bei den erfahrensten Meistern öfter vorkommt, als man glauben sollte.

Anfragen und Lösungen, diese bis Mittwoch der nächsten Woche, sind an die Schriftleitung der „Dresdner Nachrichten“ mit dem Vermerk „Schach“ einzufinden.

**Noack - Dresden**Friesengasse 3, Kesselsdorfer Str. 44,  
Obergraben 13**Zur Osterbäckerell**

Mandelai, 500,-	Phd. 1.00
Kaiserschmarren,	griffig, Phd. 0.25
Mandelai, bitter,	Phd. 1.00
Mandelwurst, 500,-	Phd. 0.80
Mandelwurst,	bitter, Phd. 0.80
Caff. Sultana, 2 Phd. 0.75	Kartoffelmehl, Phd. 0.20
Sayma-Sultana 2 Phd. 0.85	5 Phd. 0.85, Zitrone, 17.00
Silvana-Auswahl, Phd. 0.90	Zitrone, Phd. 1.30
0.80, 0.70 u. 0.60	10 Vanillezucker, 0.40
Karamell, Phd. 0.50	5 Stangen Vanille, 0.95
Kekoschnitzel, Phd. 0.50	Thüringer Blaumühle, Phd. 0.50
Gewürz-Zucker, Phd. 0.30	Puderzucker, Phd. 0.30

**Konserven**

bedeutend im Preise ermäßigt

Kilo-D.	Kilo-D.
Kartoffeln ...	0.40
Spinat ...	0.50
Champignons ...	0.50
Schnittbohnen ...	0.50
Erbsen mit Karotten ...	0.50
Apfelmus ...	0.50
Plaumen ...	0.50
Belleri in Scheiben ...	0.95
Aprikosen ...	0.95
Aasnas ...	0.95
Senfgercken ...	0.95
Steinpflaue ...	0.95
Pflaferlinge ...	1.95
Junge Erbsen, fein ...	1.20
Junge Erbsen, schnelein ...	1.20
Knäckebrot 1.00, Leipziger Allerlei, mittelfrisch 1.00	
4-Pfund-Dose Schnittbohnen 95,-	

**Kaffee-Spezialmischung**

Eine aus zentralamerikanischen Kaffees zusammengestellte Mischung besteht, 1 Pfund Kaffee mit 1 Pfund Zucker 3.00 Mk. Von 10 Mk. an freier Versand.

**MÖBEL-MÜHLE**

Obergraben 21 • Ecke Königstraße

Schoenwerte Riesenauwahl - Konkurrenzlos

Preise - Gültige Zahlungsbedingungen

• Bei Barzahlung Hessenrabatt •

**Versicherte!**

Ihre Versicherungen sind **wertlos**, wenn Sie beim Abschluß derselben nur eine Kleinigkeit **versehen** oder wenn Sie einen **Versicherungsprozeß** gegen Ihre kapitalkräftige Gesellschaft aus wirtschaftlichen oder anderen Gründen **nicht anstrengen können**.

Wollen Sie vor Schaden bewahrt bleiben, dann wenden Sie sich wegen **Beratung** beim Abschluß neuer Versicherungen, **Prüfung** ihrer bereits bestehenden Versicherungen, und wenn Sie einen **Versicherungsstreit** haben, **Durchsetzung** Ihrer berechtigten Ansprüche an unsere Organisation, die Sie auf **gemeinnütziger** Grundlage bei geringem Jahresbeitrag in jeder Weise vertritt und **alle zur Wahrnehmung ihrer Interessen notwendigen Kosten übernimmt**, den:

**REICHSVERBAND DEUTSCHER VERSICHERUNGSEINHEITEN**  
E. V., Berlin - Weißensee, Berliner Allee 14

Wir vergeben noch  
Geschäftsstellen

**Rosen**

Hedmann

ROSEN & UNTERHALBESCHÜTTEN

Dresden - Stach

**Obstbäume**

# PARK-HOTEL Weisser Hirsch

## Die Küche verwöhnten Geschmacke

Gedeck A 3.25, A 4.— und A 4.50

Crème Suppe „Raphael“ — Spiegelkarpfen mit frischer Butter  
Meerrettich-Schlagrahm oder  $\frac{1}{2}$  fr. Helgol. Hummer kalt mit grüner  
Kräuter-Sauce — Doppelender Kalbskotelett mit Leipziger Allerlei oder  
Gebratener Junghahn mit Leipziger Allerlei  
Bombe Francillon — feines Gebäck

4— $\frac{1}{2}$  Uhr Konzert und 4— $\frac{1}{2}$  Uhr Tanz  
in allen Räumen

Tanz-Tee in der Hotel-Halle

Im großen Kur-Saal abends 8 Uhr

Die Tanzstätte der eleganten Welt

Telephon: Nr. 37351 bis 53 — Autoparkplatz — Garagen

Heute Sonntag



Weißer Adler

Nachmittags von 4—7 Uhr

**Tanztee**

verbunden mit einer Wiederholung der großen Wiener Wäsche-Modeschau der Firma Kurt Köhl

Abends 7½ Uhr „Der Tanz als Sport“

Hierzu ebenfalls die Große Wäsche-Modeschau

Abends: Eintritt inkl. Tanz und Steuer Herren 1.50 M., Damen 1.— M.

(Saal-Dekoration vom Wiener Wäschermadel-Ball)

? Wohin Bitte, nähere Inserate beachten! zum Tanz?

Albertshöhe Kloßsche Ball. Jeden Sonntag

4—6 Uhr: Kaffee-Konzert (Eintritt frei) Jeden Sonntag

Veritung: Musikdirektor Dr. Rudolf Rörner. Schließend

Endpunkt des Autobus: Linie 8 vor dem

Tanzpalast Gasthof Modrik

Jeden Sonntag 4—6 Uhr Kaffee-Kränchen mit freier Tanz.

Allwochentlich:

Hellerschänke = Ball. Jeden Sonntag

Im alten Weinkeller: Gr. humor!!!

Gasthof Rosenthal. Sonntag Tanz. Jeden Sonntag

Moderne Tanz - Muft. Jeden Sonntag

Kurhaus Kloßsche Ball. Jeden Sonntag

Jeden Sonntag in den Gottesdiensten: Kaffee-Konzert im Gr. Ball. Feierabend

Hollands Konzert- u. Ballaal Jeden Sonntag und Donnerstag

Saal für Der große Ball. Jeden Sonntag und Donnerstag

einige Montage. Dienstage. Mittwochs freit.

Lindengarten Rähnitz-Hellerau Endpunkt Linie 7.

Jeden Sonntag Gr. öffentl. Ballmusik. Tanz frei

Kaffee-Konzert. Jeden Sonntag

**Schützenhaus • Pirna**

Heute sowie jeden Sonntag ab 4 Uhr Vornehmer Ball

**Löschwitzhöhe**

Heute sowie jeden Sonntag ab 4 Uhr Kaffee-Konzert anschließend Tanz der guten Gesellschaft Jeden Dienstag Kaffee-Konzert Jeden Donnerstag Reunion.



Dresdner Groß-Tanz-Diele

Waldschlößchen - Terrasse Die 1000 - Flammen - Kugel! die bekannte Ballschau!

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr

Sonntags ab 4 Uhr Familien-Konzerte in den Parterrerräumen

Achtung! Jeder 10. Besucher erhält einen Bon für eine kostenfreie künstlerische Lichtbildaufnahme.

Sonntags 5 Uhr

Mittwochs 8 Uhr





Ein Tonfilm der Joe May-Produktion der Ufa

Nach einer Idee von Wilhelm und Kosterlitz



Ufaton

Manuskript: Ludwig von Wohl  
Regie: Kurt Bernhardt  
Musik: Ralph Benatzky

Première: Dienstag den 8. April

**UFA-PALAST**

### Der Balkon Dresdens



### Luisenhof

Dresden-Weißen Hirsch

Täglich Nachm. u. Abendkonzert  
Sonn- und Feiertags Tischkonzert  
Montags und Donnerstags  
Vornehmer Tanztee  
Donnerstags  
Gesellschaftsabend  
Pietzsch-Marko-Orchester

### Im Piccadilly

singt am Dienstag den 8. und  
Donnerstag den 10. April

**Otto Marlé**  
als Gast

Täglich die hinreichend bekannte Kapelle Kaufmann

### 3 Raben

FREMDENHOF

DRESDEN MARIENSTR. 18/20



Schöne Räume für  
Konferenzen  
und  
Gesellschaften

Ruf: 20070 und 21738

CARL RADISCH SEN. UND RUD. RADISCH

### Ludendorffs Kampf

für  
Deutsche Einheit in Blut, Ehre, Kultur und Wirtschaft,  
gegen  
Unordnung und Freimaurer.

**öffentlicher Vortrag**  
Montag, den 7. April, 8 Uhr — „Glaubenssätze“.  
Redner: H. Kurth, Schriftsteller der „Ludendorffs Volksarmee“.  
Unbekanntbeitrag 50,-. Erwerbsteuer gegen August 10,-.  
Juden, Zigeuner, Kongreganten und Mitglieder der Centralpartei ist der  
Zutritt verboten.

# Rennen

zu Dresden  
Sonntag, 6. April

nachmittags 2 1/2 Uhr

u. a. Dresden Ausgleich, 5000 M.

Sonderläufe zum Rennplatz ab Hauptbahnhof: 1.45 und 1.55.  
Eintrittspreise im Vorverkauf bis zwei Tage vor dem Rennen:

Loge 6 M., Tribüne 4.50 M., I. Platz 4 M., II. Platz 1.50 M.

Ausgabe von Dauerkarten zum I. Platz mit Tribüne (Preis 35 M.  
einschl. Steuer) und zum I. Platz (Preis 30 M. einschl. Steuer)  
für sämtliche 14 Renntage 1930 im Sekretariat, Prager Straße 6, L.

Sekretariat des Dresdener Rennvereins.



An der Spitze der  
Dresdner Fabrikate stehen

### Rönisch



### Flügel und Pianos

ab 1750 RM.

Teilzahlung

Kassenskonto

### Hupfeld

Gebr. Zimmermann A.-G.

Waisenhausstr. 24 • Fernruf 19245

Europas größte Pianoforte-Fabriken

### Flügel / Planinos

Meisterwerke deutscher Klavierbaukunst

C. Bechstein

J. Fleurich

Ed. Seiler

Schiedmayer, P. F.

Steinway u. Sons

Bequeme Teilzahlung

Solide, neue Pianos ab RM. 900,-

Harmoniums von RM. 158,- an

Umtausch älterer Instrumente

Piano- und Harmonium-Haus

### STOLZENBERG

Johann-Georgen-Allee 13

### Das Ganze Wecken!

Alle gedienten Preußen treffen sich im

Kriegerverein „PREUSSEN“

zu der am Mittwoch, den 9. April, abends 8 Uhr, im Vereinsheim Landhausstr. 6, stattfindenden

### Werbe-

### Versammlung

verbunden mit Vortrag mit Lichtbildern des Herrn Hauptmann Rommel von der Infanterieschule Ober: „Die 12. Isoschicht“. Militärpapiere sind mitzubringen.

### Der Vorstand

Wilhelm Kothe, Ehrenvorsteher

Görlitzer Straße 2b, II.

### Albertshöhe

Klotzsche (Linie 7) —

Jeden Sonntag 4 bis 6 Uhr

### Kaffee-Konzert

Eintritt frei! — Steuer 10 Pf.

### Anschließend Ball!

### Geschäfts- und Vereins-Drucksachen

In geschmackvoller Ausführung schnelleinstens und preiswert

Graphische Kunstanstalt

LIEPSCH & REICHARDT

Dresden-A, Marienstraße 38/42

Fernsprech - Sammel - Nr. 28241

### Vereine

Witten - Dene

Gewerbeverein

Montag, 7. April,

abends 1/2 Uhr

Bewilligung

Montag, 7. April,

abends 1/2 Uhr

Öffentliche

Hauperveranstaltung

To gesordnung:

1. Gefäßfl. Mitteilungen.

2. Rücksichtnahme

3. Abrechnung

4. Wahl des Redakteurs

5. Vortrag des Herrn

Johannes Velden,

Berlin: „Aus dem

Wikingerland“

Wittlich

Der Vorsitzende

Wittlich - Dene

Frühlingfest

Wittlich - Dene

# Über dem Alltag

Sonntag, 6. April

## Ronsultation um Mitternacht / Von Leo am Brühl

**Stefan!**

Bringen Sie mir diesen Brief noch zum Hauptpostamt; ich möchte, daß er bei der Frühbestellung morgen ausgetragen wird.

**Damohl, Herr Doktor.** — Soll ich das Tor hinter mir abschließen?

**Nein, Stefan!** — Schließen Sie erst, wenn Sie zurückkommen. Ich bleibe wach und lese noch eine Stunde. — Wieviel Uhr ist es?

**Sechs vor zwölf.**

**Danke!** — Mit leisen Dienerschritten geht Stefan hinaus. Die Tür knarrt ein wenig. Dann ist Stille um mich.

Im engbegrenzten Lichtschein der Schreibtischlampe leuchtet in Grün und Gold ein schmaler Band: Blüten des Palikanon. Uralte Weisheit. — Ich blättere verloren und lese mit halber Aufmerksamkeit eine Stelle aus der Mahasamudra-Sutta: — Gleich wie das Weltmeer nicht in Gemeinschaft mit Totem lebt, wie es das, was es im Weltmeer an Totem gibt, gar zu schnell zum Ufer hin abschürt, auss feste Land treibt, ebenso auch ...

Wieder knarrt die Zimmertür. — — Vergesah Stefan, sie zu schließen?

**Berzehlen Sie!** — sagt plötzlich hinter mir eine fremde Stimme, so rauh, daß ich wie unter einem unsichtbaren Hieb in mich zusammenfalle. **Berzehlen Sie, daß ich um diese ungewöhnliche Stunde und unangemeldet bei Ihnen eindringe.** — Ich höre Ihnen Diener fortgehen, daß Tor stand offen und — es handelt sich um ein Menschenleben!

Ich lausche den heiseren Worten, die sich einzöglich folgen, als seien sie müßig eingelernt. — Weshalb springe ich nicht auf und weise dem frechen Eindringling die Tür? — Einiges hält mich zurück, etwas, das in dieser Stimme mitschwungt und voller Angst ist.

Das erste Erschrecken gleitet ab von mir und weicht einem ruhigen Erstaunen. Langsam erhebe ich mich und wende mich um.

Zwischen der Tür und mir, in der Mitte des dämmernden Raumes steht ein Mann, hochgewachsen, breitschultrig, gut gekleidet, soweit ich feststelle; sein Gesicht, vom Lampenschein beschattet, ist wie Bronze.

**Es handelt sich um ein Menschenleben?** frage ich.

**Wahrscheinlich,** antwortet der mittennächtliche Gast, **ist die Entscheidung schon gefallen. Aber ich bin nicht sicher. Deshalb komme ich zu Ihnen.**

**Und was wünschen Sie, daß ich tun soll?**

**Nichts! — Nur um eine Auskunft bitte ich Sie! — Nicht einmal um einen Rat. — Kurz, ich glaube, daß ich ... krank bin.**

**Ihr eigenes Leben also ist gefährdet, wenn ich recht verstehe. Sie glauben, daß Sie krank sind — Aus welchen Gründen aber kommen Sie dann zu mir? — Ich bin kein Arzt.**

**Ich suchte keinen Arzt. Ich will nur eine Bestätigung, daß ich krank bin. — Bin ich es, dann hilft mir auch der Arzt nicht.**

**Und weshalb fragen Sie mich?**

Der Fremde senkte den Kopf und sagte dumpf:

**Ich fürchte, daß mich ein anderer nicht verstehen wird und — daß er mich vielleicht deshalb belügen. Sie aber werden die Wahrheit sagen.**

**Sie haben großes Vertrauen zu einem Unbekannten.**

**„Es ist kein Vertrauen.“**

**Sondern?** — Statt einer Antwort spricht der Eindringling:

**Lassen Sie mich hier stehen und Ihnen eine Geschichte erzählen.**

**Wollen Sie nicht sitzen?**

Ein scharfes **„Nein!“** entfährt dem seltsamen Gast wie ein Schrei.

Ich will sprechen, aber ich spüre, daß mir die Qual, die dort in dem fremden Mann ist, die Kehle umklammert hält. Nur eine auffordernde Geste gelingt mir. Dann sinkt ich in meinen Sessel zurück.

**Ich weiß,** beginnt der Unbekannte, **dass Sie lange im Ausland gelebt haben, in Brasilien, in Westindien, in Guyana. Sie werden also gewiß praktische Kenntnisse haben, die ich bei den heissen Herzen nicht voraussehen kann.**

**Demnach eine Tropenkrankheit?** werfe ich erleichtert hin.

**Ein heiles Lachen steht mir ins Ohr.**

**Ja, eine Tropenkrankheit! — Lassen Sie sich die Vorstellung erzählen: — Sie spielte sich vor etwa sechs Jahren ab. Damals kam ich von Australien, das mich enttäuscht hatte, nach Südamerika, nach Kolumbien. Ich ging in Cartagena an Land und schlug mich so durch, wie sich eben ein Goldwäscher durchschlägt, dessen letztes Geld bei der Überfahrt drausgegangen ist.**

Ein halbes Jahr später hatte ich mich bis Antioquia durchgebungen. Sie wissen, was Antioquia für die Goldwäscher bedeutet. Als die Spanier dorthin gelangten, fanden sie das goldreichste Volk der Welt vor, die Indios, die Quimbambas. Diego de Ospina, der Abenteurer, fand in Häuptlingsgräbern massive Goldgeräte von Millionenwerten. Er nahm die mit. Aber auch den Lebenden ließ er nichts: in zehn Monaten erbeutete er 4000 Pfund reines Gold.

Der Reichtum hat dort nicht nachgelassen; heute bauen große englische Gesellschaften das Berggold ab. Aber auch der kleine Goldwäscher, der mit seinem Holzstiel durch die Gebirgsbäche zieht, findet noch reichen Lohn. — So schwang ich denn im Departamento Cauca, wo mehr Gold in den Bergen ist als Kohle, meine Batae; jedoch, der Ertrag war mäßig, ich begann zu zweifeln und zu verzweifeln.

**Da, eines Abends dann, geschah es:**

Ich stand bis an die Hütte im Wasser, schwäste, wirbelte das Fleisch, schüttelte, wusch. Zum Schlus schwärze, feinporiges Magnetelien und darunter winzige Goldkörnchen. Ich wusch und wusch.

Plötzlich ein lauter Schrei, ein Ruf der Verwunderung, der Freude. Ich horchte auf, sprang aus dem Bach und lief bergaufwärts, dorthin, woher die Stimme gekommen war. — Ein alter, schmugler Indio stand da reglos wie eine Bildhülle, hielt die Hände über die Brust gespannt und schaute gegen den roten Himmel.

Mit ein paar Sprüngen war ich bei ihm, meinem braunen Kollegen.

Er sah mich an, zuckte ängstlich zusammen, deutete auf eine Stelle am Bachrand. Ich bückte mich hinunter, fuhr zurück, — das Blut schoß mir zu Kopf: — zwei Goldadern, die wie ein Mannesarm.

Zwei Goldadern, die ein Vermögen waren. Aber sie gehörten dem Indio, der sie gefunden hatte. Er würde sie abbauen, das Gold verkaufen, ein Drittel des wahren Wertes dafür erzielen und dieses Drittel in Chicha oder in Schnaps anlegen; kaufen würde der alte Indio, kaufen. — Und ich, der Junge, der das lockende Leben vor sich liegen sah und es nicht greifen konnte, ich würde Zeit meines Lebens Goldwaschen, Körnchen um Körnchen, Blitter um Blitter. — Ich weiß nicht, ob ich das damals alles je gedacht habe. Wahr-

scheinlich nicht. Denn es ging zu schnell. Als der Hauch aus Born und Hier in mir vereinigt war, schwamm der tote Indio den Bach hinab. Ich hatte ihn — erwürgt, — — erwürgt! Erwürgt mit diesen, meinen Händen!

Der unheimliche Galb schwieg. — Ich kann. Aber ich spürte nichts von Abscheu, empfand nicht das Grauenhaftes dieses Mordes. — Weshalb sagte mich das Geständnis nicht? — Ahnt ich noch grausigeres?

„Weiter!“ begehrte ich ruhig. — Und der Fremde fuhr fort:

„Weiter. — Ja, was nun kommt, ist nicht mehr interessant. Die beiden Goldadern, die mir gehörten, waren ergebiger noch, als ich gesagt hatte. — Ein Jahr darauf war ich ein reicher Mann. — Ich verlor Kolumnen, siedelte mich in den Staaten an. Und das Vermögen wuchs.

Bor drei Monaten erst reiste ich hierher, nach Deutschland. Zum Vergnügen und — um einmal das Heimatdorf wiederzusehen.“

„Jetzt quält Sie die Vergangenheit, jener ..... jener Nord?“

Wieder das heisere Lachen. Und dann:

„Die Vergangenheit quält mich. — Das mag richtig sein. Doch anders, als Sie es sich denken. — Hören Sie! — Ich habe den Goldschatz des Indio geerbt; aber mit dem Gold allein war die Erschaffung nicht erschöpft. — Das Erbe war größer noch, und — ich, ich habe es nicht gewußt, bis ... vor einigen Wochen.“

Die Stimme des fremden Mannes sank zum Flüsterton herab:

„Sie wissen, daß es eine Krankheit gibt, deren Inkubationszeit länger sein kann als sechs Jahre. Sechs Jahre zwischen Anstellung und den ersten Krankheitsscheinungen sind keine Seltenheit. — Diese Krankheit hat — mir der Indio vererbt, als ich ihn erwürgte. — mit seinem verworwneten Gold hat er sie mir vererbt!“

Wie ein Nöckeln sind die letzten Worte. — Und säh jagt mir ein Gedanke durch das Hirn: — — Im Nu reiht mich Entsetzen aus dem Sessel hoch. — Langsam kommt der Fremde auf mich zu; ich hole den Sessel zurück, um ihm auszuweichen. Wieder höre ich, jetzt direkt neben mir, das heisere Auflachen. Dann sehe ich im Lichtkreis der Lampe zwei ausgestreckte Hände. Sie sind ... mit mißfarbenen, geschuppten Flecken bedekt ...

Eisfalt überrieselt mich ein Schauer. Wie ein Fieber zerrt er an mir.

„Schauen Sie bitte diese Male an! — flüstert der Kranken. — Und — um aller Barmherzigkeit willen — sagen Sie mir die Wahrheit!“

Mit lebhafter Energie raffe ich mich auf: „Nein! — Gehet Sie zum Arzt!“

Der andere sieht ein gräßliches Lachen aus.

## Erwachen

Ein feines Weih' ging durch die lezte Nacht,  
In frischem Schimmer steh'n die Biebenfernen.  
Schneeglöckchens Glöckchenpiel ist aufgewacht  
Und goldne Sternlein sielen aus den Sternen.

Der zarte Windhauch, der die Zweige wiegt,  
Versucht schon, weiches Blüthen aufzuwedern.  
Sichtbar, wie wenn ein grünes Tüchel fliegt,  
Fliegt grüner Schimmer über starre Heden.

Frida Schanz.

„Ich vertraue dem Arzt so wenig, wie ich Ihnen vertraue, als ich hier eindringt“, — spricht er ägernd, lauernd, drohend. „Aber, hören Sie. — Wenn Sie mir sagen, daß das auf meinen Händen — — nach Ihrer Ansicht Aussatz ist, dann gehe ich still aus Ihrem Zimmer. — Sagen Sie mir aber — der Wahrheit gemäß! — daß dies nicht die Vorzeichen der ... Zepira sind, dann darf ich Ihnen ja wohl zum Dank und zum Abschied — die Hand reichen!“

Zwei, drei Schritte weicht ich zurück; wild kreist mein Denken.

Da, — plötzlich steht Stefan in der Tür. Er schaut mich an, — den fremden Besucher, — sieht den drohenden Blick des Kranken, begreift — zur Hölle führt nur — das Gefahr ist, und springt heran. Mir zu helfen.

„Surück!“ brüllt ich. Gell überdrückt sich die Stimme. — „Surück! — Dassen Sie ihn nicht an, wenn Ihnen das Leben lieb ist, Stefan!“

Stefan tritt zurück und schaut ratlos.

„Die Antwort genügt mir! — Ich verzichte auf den Händedruck, wie ich auf — den Stuhl verzichtet habe.“ — Und wendet sich zum gehen.

„Was wollen Sie tun?“ frage ich torlos.

„Das fragen Sie?“ Ich schweige und suche nach einem guten Wort, ohne es zu finden.

Der Mann geht. Die Treppe hinab. Dessen die Haustür. Ich lehne mich zum Fenster hinaus und ... sehe, wie der dort unten etwas Blinkendes aus der Tasche zieht, daran nestelt, es an den Mund setzt. — Ein dumpfer Aufschlag.

— Ich alle hörte. Starke Geruch von bitteren Mandeln ist um ihn. Und ich weiß — Blausäure!

Schwer gehe ich in mein Zimmer zurück, rufe die Polizei an.

Wie ich den Hörer auf die Ohr legte, triffte mein Blick die Stelle der Mahasamudra-Sutta im Palikanon: — Wie das Weltmeer alles Tote von sich stöhnt, — so lebt die Menschengemeinde nicht in Gemeinschaft mit einem Menschen, der unrein ist, sondern sie wirkt ihn gar schnell aus.“

## Schicksal / Eine Geschichte von Ludwig Bäte

Ich weiß nicht, was mich bewog, die kleine frühgotische Madonna, die ich bei einem Besuch auf dem alten reichen Bauernhof der Niemeyers gesehen hatte, so nachdrücklich für das von mir eingerichtete Kleinenmuseum zu erwerben. Gewiß war die Arbeit gut, und sie würde noch durch eine verständnisvollere Erneuerung, die ich jederzeit ermöglichen könnte, gewonnen haben. Immerhin aber hatte sie stark süddeutsche Einschlag und eigentlich nichts mit der Kultur des Gebietes zu tun, die meine Sammlung widerstreichen sollte. Doch ließ mir die Plastik keine Ruhe; ich mußte sie, sei es auch nur als Leihgabe, besitzen. Ich habe mich in den zwölf Jahren, die nun seit dem Tage, an dem sie in dem kleinen, sorgsam gewählten Museums einzog, oft gefragt, was mich damals veranlaßte, die Grobmutter, die für den im Felde stehenden Enkel den Hof verwalte — die Eltern waren früh gestorben —, nahezu täglich mit meinen Bitten zu überfallen, und bin mir auch heute noch nicht klar über meine damalige Handlungswille geworden. Gewiß, es war Krieg, und das Herz griff nach allem, was an eine schönere, glücklichere Zeit erinnerte, um nur den täglich drückenden verdenften Aufgaben gerecht werden zu können, die ich als Landrat eines stark besiedelten Kreises hinreichend spürte. Auch war es schließlich meine, wenn auch freimüdig übernommene Aufgabe, den Besitz an fiktivem Gut vor den Fingern der eltz störenden Antiquitätenhändler zu retten, wenn ich mir auch sagen mußte, daß dieses Werk niemals von dem wohlhabenden Hof in ihre Hände gefallen wäre. Was aber veranlaßte mich, trotz der steten und angstlichen Entgegnung der alten Frau: „Mir ist als ob mit der Figur das Glück aus dem Hause ginge!“ auf den Besitz zu drängen? Ich weiß es nicht!

Jedenfalls erhielt ich die Madonna, nachdem es mir gelungen war, den Enkel, was sich längst als erforderlich herausstellte, für einige Monate aus der Front zu ziehen. Er besuchte mich gleich in den ersten Tagen nach seiner Rückkehr, war frisch und vergnügt und hatte gegen die Leihgabe — denn nur so hatte ich die Arbeit endlich bekommen — nicht das Mindeste einzuwenden. Ganz im Gegenteil schien es ihn zu freuen, daß sie, wie er sagte, in so gute Hände käme, und er ging gern mit mir in die Sammlung, in der ihn die mehr kulturgeistlich gerichteten Dinge besonders anogen.

Die Wochen rasten; es war, als ob die Zeit von ungeheurem Motoren jeden Morgen aufs neue angelockt würde. Abends besuchte ich manchmal meine Schöre, für die ich einen alten Raum, ein Stück des ehemaligen Refektoriums eines fakturisierten Klosters, freibekommen hatte, und ließ den bis in die lezte Minute ausfüllten Tag rubig ahlungen. Die Trosseln schliefen, junger Erdrauch strich in die klar geformten Fensterbögen, die ersten wilden Schwäne zogen mit klatschendem Flügelschlag über die ungeheuren feuchten Wälder der Ebene, aus dem verwirrten Himmel rann manchmal ein Stück Mond, und von den Wiesen schrien die Kiebitze. Ich zündete die wenigen Kerzen, die ich mir von legten Weihnachtsfest zurückgelegt hatte, in dem schmiedeeisernen Leuchter, einem alten Kunstwerk aus dem abgebrochenen Gildehaus meiner Kreisstadt, an, und freute mich meines Besitzes, von dem aus in besseren Tagen, die doch einmal kommen mußten, meine Auflösungsarbeit für das heranwachsende, schon stark von der Stadt her beeinflußte Bauerngeschlecht beginnen sollte. Es sollte wieder Liebe zu seinem Boden bekommen und kräftig werden, allen vom Auslande einströmenden Befreiungsversuchen männlich und im Besitz fester und geschlossener Kultur entgegenzutreten. Die Madonna sah mich selbst dabei an, und es schien, als lüge verstecktes Fünnen in den schweren, in der Welt gewaltigster innerer Gärten gesetzte Augen.

Am Morgen vor der Abreise kam der junge Niemeyer noch einmal zu mir herein und schenkte die Plastik dem Kreise, wie es schien, ohne der alten Frau davon Nachricht gegeben zu haben. Da eine neuerliche Untersuchung seine Felddienstunfähigkeit ergeben hatte, und er zur Hilfsleistung in ein Fliegerlager kommandiert war, ließ ich ihn mit einer, das heißt zwei Goldadern, die ein Vermögen waren. Aber sie gehörten dem Indio, der sie gefunden hatte. Er würde sie abbauen, das Gold verkaufen, ein Drittel des wahren Wertes dafür erzielen und dieses Drittel in Chicha oder in Schnaps anlegen; kaufen würde der alte Indio, kaufen. — Und ich, der Junge, der das lockende Leben vor sich liegen sah und es nicht greifen konnte, ich würde Zeit meines Lebens Goldwaschen, Körnchen um Körnchen, Blitter um Blitter. — Ich weiß nicht, ob ich das damals alles je gedacht habe. Wahr-

ich wohl sagen, gewissen Erleichterung sieben, denn recht wohl war mir trotz allem in den letzten Wochen nicht gewesen.

Drei Tage später kam die Nachricht, daß er schon beim Verlassen des Hauses von einer einschlagenden Granate auf der Stelle getötet worden sei. Ein Monat darauf starb die Großmutter, die diesen Schlag nicht mehr zu überwinden vermochte hatte. Der Hof hatte keinen Erben und wurde bald darauf von einem industriellen Unternehmen im Rheinlande als Erholungsheim für seine Angestellten erworben.

Ich habe meine Doktorarbeit über das Schicksalsdrama geschrieben und mich damals mit vielem Humor in die seltsam abtrünen Launen verirriger Romanik vergraben. Dennoch war es mir, als ob eine mächtigere Hand in uralt, erdenverklammerte, von mir mutwillig zerstörte Bindung eingeschlossen hätte, die nicht wollte, daß geschlechterlang gehütete Frömmigkeit in einem Museum zur Schau gestellt und kritisch auf Stil und Herkommen prämiert würde. Ich habe mich gleich darauf versetzen lassen. Die Plastik steht heute, wie mir mein Nachbar gestern erzählte, in der Kirche, und die Augen sollen, wie er ein wenig spöttisch bemerkte, ihren Glanz zurückgewonnen haben. Den Hof aber bevölkert abgehobenes Leben, das langsam den Weg zu neuer Arbeit zurückfindet und nichts von dem verlöhrten Lächeln rätselhafter, geheimnisvoll waltender Gottheit weist.

## Besuch aus Amerika / von Roderich Müller

Die Autodroschke hielt. Die Straße war unsauber und öde, das Haus nüchtern, verwittert, vier Stockwerke hoch und im Dach Ateliers.

„Hier!“ rief der Chauffeur.

„Hier?“ fragte Miss Hood erstaunt, indem sie aus dem Wagen trat.

„Davohl, hier.“

Miss Hood zählte, dann stieg sie die knarrende Holztreppe hinauf, roch die Ausdünnung der Wohnungen, in die kleine, schmale, mit Namenschildchen und Visitenkarten bestickte Türen führten.

Sie las, obwohl sie ahnte, daß sie ihn erst ganz oben finden würde.

Und richtig. Unter dem Dach, neben dem Eingang zum Speicher stand es: „Johannes Brenner, Kunstmaler. Mal schellen.“

Miss Hood zögerte. War es nicht besser, umzukehren. Das Haus offenbarte, was für einen Menschen sie finden würde, und sie hatte nichts versprochen. Dann drückte sie dennoch zweimal auf den Knopf. Anfangs rührte sich nichts. Endlich ging eine Tür, kam etwas auf Filzpantinen herangetreten. Ein kleiner, sahler Mann, nicht rasiert, ohne Kragen, blaue Augen ohne rechten Glanz, ein Leben, das unbedeutend und abgeschlossen war.

Herr Brenner erschrak und ließ deshalb einen Mund mit schadhaften Zähnen sehen. Denn Miss Hood war eine junge, sehr blonde Amerikanerin.

„Womit kann ich dienen?“

„Ich habe Ihr Bild „Herbstmorgen“ in der Ausstellung gesehen, mein Herr, und möchte dieses und ein Pendant dazu von Ihnen kaufen.“

„Bitte, treten Sie ein“, sagte Brenner unsicher, belegt, denn eigentlich war es etwas doch gar nicht möglich. Er stellte den Spirituskocher ab, über dem etwas wie eine Suppe brodelte, machte einen Stuhl frei. Aber Miss Hood setzte sich nicht.

„Soll zu Soll“, murmelte der Mann mit den Pantoffeln und brachte aus einer Ecke von einem Nagel Neinenwanden, stellte sie auf, eine neben der anderen.

„Ein Hochkommer“, „ein Herbit“, „ein Bach mit Kühen“, stieß er jeweils heraus, nachsagende, unpersonliche Erklärungen, die überflüssig waren, weil jeder dies alles selbst sehen konnte.

Miss Hood betrachtete die Bilder nicht, ihr Blick folgte dem gebückten Rücken in dem untauberen Maßstabe.

„Das also ist er“, dachte sie, und ihre blaugrauen Augen bekamen Farbe und Abwehr.

Blödig rückte Brenner, während er eben noch unter seinen Werten framte, sich auf. Er hatte gespürt, wie diese Augen ihm folgten.

„Sie kommen nicht der Bilder wegen“, sagte er hastig.

Miss Hood warf den Kopf zurück, ärgerte eine Weile, dann antwortete sie:

„Nein, ich komme nicht der Bilder wegen.“

„Sie kennen Miss Benham?“

„Ich kannte sie, sie starb als Misses Hood, es war meine Mutter“, und zugleich dachte sie, „warum schwieg ich nicht, ich hätte laufen und gehen müssen. Wie soll das nun enden?“

Brenner stellte das Bild beiseite, sahungslos, ließ schlaff die Arme hängen. 22 Jahre lang war ein Tag gewesen wie der andere, ein kümmerlicher Kriegsdienst hatte auch kaum ein Ereignis gebracht. „Was werde ich jetzt erleben“, überfam es ihn.

Vor 22 Jahren war Miss Benham seine Schülerin, war, aus weis Gott welchen Gründen, der Malerei beseelt von da drinnen berügekommen, hatte sich an seinen Reden, Plänen, Hoffnungen berauscht, war nach einem Sommerfest hier in diesem Atelier die Seine geworden, die Ehe war beschlossen. Da überkam die Ungläubliche plötzlich die Erkrankung, die Angst vor dieser anderen Lebensform, die sie nur in kurzem Kontakt mit der hatte halten können. Noch ehe das Kind geboren wurde, war sie fast schleichend nach ihrer Heimat zurückgekehrt, keine Vorstellung hatte sie halten können, und niemals wieder hatte Brenner etwas von ihr und ihren Schülern, von den Folgen ihrer Liebe gehört bis heute, da kam dieses Mädchen. War das...? Dann, ja dann... Es jagte durch seinen Kopf. Wahrhaftig, er dachte nicht an Dollars. Daran dachte er: er war dann der Johannes Brenner gar nicht, dieser verdrückt, nur mit ein paar gleicharmeligen Plausardenkollegen schwach verbundene Armenhäuser-Bohemien, dann erhielt sein Leben ein Gesicht von Schönheit und Sweet. Herrlich wuchs auf, wo bisher tiefer, trüber, von ihm kaum mehr gefühlter Staub lag.

Er fühlte sich.

„Sie sind wessen Tochter? Ihr Vater ist — wenn ich danach mich zu erkundigen mir erlauben darf —?“

Hier war etwas festzustellen, was 22 verklumpte Jahre auszulöschen standen. Dies gab ihm den Mut zu solcher Frage.

Wieder zögerte Miss Hood. „Bin ich einem solchen dies Bekennnis schuldig?“ fragte sie sich. Die Mutter hatte ihr alles gestanden. Der reiche Mister Hood war nur Adoptivvater, ihr Blut hatte sie von Johannes Brenner. „Wenn du diesen Dingen später nachgehen willst, vielleicht ist er ein großer Maler geworden. Es gibt da drüben in Europa welche, die man wie Fürsten ehrt.“ Heute war sie dem nachgegangen. Da stand er, der große Maler, der Fürst — in Filzpantinen.

„Sie sind mein Vater“, antwortete Miss Hood, weil ihr Entschluß gefaßt war, und damit eine Lüge überflüssig wurde. Zugleich sah sie mit Schauder durch diesen erbärmlichen Raum, in dem vermutlich ihr das Leben geschenkt worden war.

„Sehen Sie sich doch“, stotterte Brenner, was sollte er anderes sagen. Er fand nichts, es überwältigte ihn. Diese da, diese Dame von Welt, wie er fand, je eine gesehen, war seine Tochter. „Bleiben Sie lange hier?“

„Nein“, erwiderte das Mädchen in gebrochenem Deutsch, „ich wohne mit Verwandten auf zwei Wochen in Luzern, bin nur von da hierher gefahren.“

„Um mich zu sehen. Das tanze ich Ihnen.“ Ergriffen gab er eine Faust, vor Aufregung zitternde Hand und wunderte sich, „warum nenne ich es nicht, drücke es nicht an mein Herz, lässe es nicht, dieses mein strohbes, holzbes Kind?“ Vater, später, jubelte es in ihm. Eine Flut von Sonne fiel in sein Dasein, sie machte ihn warm.

„Erzählten Sie mir von Ihrer Mutter, wie lebte sie, wie starb sie? Vor 22 Jahren habe ich sie gemalt“, er zerrte wieder etwas aus dem Stapel, ein eingeschlagenes, veraltetes Bild, „sie war schön“, seufzte er traurig, „was aus der mitsamen Malerei nicht zu erschien war.“

Miss Hood sah auf der Ecke ihres Stubes, scharfte sich vor der Schärfe ihrer Umgebung, sprach etwas, was Brenner kaum verstand, spürte, wie dieser Vater Glück durchdrang und mußte das ablehnen; denn sie hatte einen anderen erwartet.

„Wo wohnen Sie? Bleiben Sie ein paar Tage. Ich werde Sie malen, 80 zu 120, Brustbild in Lebensgröße.“

Er sah das Gemälde vor sich, schmückige, fröhliche Malerei, wie er sie bis dahin nie zustande gebracht hatte. „Meine Tochter.“ So würde es in der Ausstellung hängen, eine Gantare von Stolz.

Miss Hood überhörte das, verstand es vielleicht auch sprachlich gar nicht.

„Ich muß jetzt mich umziehen gehen, ich besuche das Theater“, sagte sie und schritt zur Türe.

„Ich begleite Sie zum Hotel.“

„Ich nehme ein Auto.“

Aber morgen früh, um zehn Uhr oder um elf Uhr oder wann Sie wollen, werden Sie wiederkommen. Ich will, ich muß Sie festhalten — auf der Leinwand meine ich — zu nichts“, stieß Brenner heraus und in seiner Stimme lag ein wildes, fast verzweifeltes Auflammmern an diesen Plan, der die Brücke zu etwas für ihn unerhört Neuem werden mußte.

Miss Hood ging. Sie war ganzlich fertig mit einem Erlebnis, das ihr Europa von einer nicht fassbaren, unerwartet trostlosen Seite gezeigt hatte.

## Der Hut

Bon Melchior Witscher

Herr Fuß verkaufte in seinem Laden Hütte und Mützen. Der Stadtsekretär Konrad stand im Laden des Herrn Fuß und unterhielt sich mit ihm. Herr Konrad hatte Verständnis für weiche und harte Filzhüte. Damit Handel zu treiben war verantwortungsvoll. Denn ein Kopf wohnt in einem Hut; jedenfalls muß zwischen Kopf und Wohnung Eintrachtherrischen, einer muß mit dem anderen aufzieden sein. Es gibt Kopfe, die rebellieren gegen ihre Hütte; es soll aber auch schon Hütte gegeben haben, die gegen ihre Kopfe rebellieren.

Draußen stand ein Mann und sah durch die Ladenfront herein. Konrad hatte ihn bemerkt.

Der Mann war vorübergegangen. Nun tauchte er wieder auf. Er stand vor der Tür und überlegte. Er hatte einen langen Mantel an und einen alten Hut auf. Nun läufte er auf und kam herein.

Herr Fuß rief laut und herausfordernd: „Guten Tag!“ Der Stadtsekretär sah ebenfalls auf den sonderbaren Mann. Dies hatte der seinen Hut gegogen und war näher zum Ladenstisch getreten.

„Ich heiße Kilian!“ sagte der Mann und schaute mit den Händen seinen Hut.

„Betteln ist hier verboten!“ brummte Herr Fuß, nicht sehr laut. Denn er wußte noch nicht genau, ob der Mann nicht doch etwa ein Käufer wäre.

Der Mann hielt seinen Hut in beiden Händen. Es lag aus, als wollte er den Hut auf die Glassplatte des Verkaufs- tisches legen.

„Wird schwer zu reinigen geben!“ meinte Fuß. Der Vogelschwung ist schon im Bild eingetrocknet!“

„Das will ich auch nicht!“ sagte der Bettler, und seine Stimme wurde leise: „Der Jakob kann nicht mehr selbst stimmen. Im Spessart ist er gestorben. Er lädt Sie grüßen; ich soll Ihnen diesen Hut bringen!“ Kilian Scheu war gewichen, er wartete.

Herr Fuß sprach nichts. Herr Konrad, der in der linken Ladencke stand, sprach nichts; er legte den Hut hin.

Da fragte Fuß: „Der Jakob?“

Kilian nickte: „Und ehe er starb, hat er mir seinen Hut gegeben. Sein Testament für Sie. Sie würden auch an mir dasselbe tun, was Sie an ihm getan haben. Ich habe Jakobs Testament überbracht. Hier liegt der Hut!“

Herr Fuß nahm seinen Knauf ab und sprach: „Man lernt nie aus. Ein Geschäft vererben die Bettler weiter. Lassen Sie nicht, Herr!“ und er sah zu Herrn Konrad hinüber.

„Sie sollen Ihren Hut haben!“ sagte Fuß. „Was ich für Jakob getan habe, werde ich auch für Sie tun. Ein letzter Wille bleibt letzter Wille, auch wenn er von einem Bettler kommt.“

Dann erkundigte sich Herr Fuß bei Kilian, wie Jakob gestorben wäre, ob er auch ein Kloßfressen gehabt hätte, wo er verschieden sei und begraben liege. Dann fragte er noch dies und noch das.

Und der Stadtsekretär erfuhr, daß Jakob ein Wanderbettler gewesen sei, der jeden Frühling in die Stadt gekommen wäre und von Herrn Fuß jedesmal einen neuen Hut bekommen hätte. Kilian sei jetzt sein Nachfolger; denn Jakob hätte ihm sein Recht auf den Hut vermacht.

„Und es wäre eine Sünde, den Wunsch eines Sterbenden nicht zu erfüllen!“ bestätigte Fuß. Dann stellte er die Schiebetür zu dem Regalen beliebt und fragte laut: „Nummer?“

„Die gleiche wie Jakob!“ antwortete der Bettler Kilian. „Schönsundfünzig!“ sagte Fuß ein und reichte Kilian einen neuen Hut. Der Hut war braun.

Kilian hatte den neuen Hut in der Hand, reichte nun Herrn Fuß dankbar die Rechte.

Dann sagte er: „Auf Wiedersehen nächstes Jahr!“ Und schon war er verschwunden.

## 1. Zahnen-Rätsel aus der Tierwelt

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	101	102	103	104	105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132	133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156	157	158	159	160	161	162	163	164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	174	175	176	177	178	179	180	181	182	183	184	185	186	187	188	189	190	191	192	193	194	195	196	197	198	199	200	201	202	203	204	205	206	207	208	209	210	211	212	213	214	215	216	217	218	219	220	221	222	223	224	225	226	227	228	229	230	231	232	233	234	235	236	237	238	239	240	241	242	243	244	245	246	247	248	249	250	251	252	253	254	255	256	257	258	259	260	261	262	263	264	265	266	267	268	269	270	271	272	273	274	275	276	277	278	279	280	281	282	283	284	285	286	287	288	289	290	291	292	293	294	295	296	297	298	299	300	301	302	303	304	305	306	307	308	30

# Grei Menschen erleben einen Roman

von Friedrich Lange

(Fortsetzung)

Aber gleich behann er sich anders. Erst die Pflicht, dann das Vergnügen. Morgen begann die Jagd auf den roten Hirsch. Da galt es, Vorbereitungen mit dem Jäger zu treffen. Er hatte sich ohnedies schon verpäitet. Dieser in den Wald zurückgewichend, eilte Schwaighofer hinüber zur Jagdhütte.

Aber auf dem ganzen Wege dahin kam ihm die Malerin nicht aus dem Sinn. Auch er hatte gestern abend beim Postwirt sowohl als auch in der Leutstube des Gasthauses Erkundigung über Erdmuth Hansen und ihren täglichen Begleiter eingezogen.

„Sie ist die Tochter des Dresdner Motorenfabrikanten Peter Hansen“, hatte Klimi gesagt.

Und Heinrich Girein, bei dem Gutenberg im Quartier war, hatte sich gegen eine halbe „Rote“ nicht lange nötigen lassen, zu offenbaren: „Schriftsteller oder Schriftsteller hat er auf den Weidegitter geschrieben. Das ist einer, der für die Zeitungen schreibt. Aber ich mein, es ist bestimmt dasselbe, ob er die Schrift stellt oder jetzt.“

Das war für Schwaighofer Nebensache. Ihn interessierte nur: Gutenberg war verheiratet und das Fräulein Hansen ledig!

Der Weg zu dem Schmalzter ist frei! dachte er mit Genugtuung. Und wenn sie zehnmal die Tochter des Konkurrenten war — deswegen blieb sie doch ein allerliebstes Schlanke!

An Fusionen dachte er nicht, weil für den windbeuteligen Ludwig Schwaighofer Liebe seineswegs einen Beigeschmack von Holzrat hatte...

„Bon morgen an geht es auf zweifache Weise: früh auf den Hirsch, abends auf die Geiß!“ lachte er leise für sich hin.

Und da schwamm auch schon der kleine Blockhausbau der Schwaighofer Jagdhütte durch die Stämme. Auf der Bank neben der Tür saß Sepp Gmeiner, der Jäger in Schwaighofer Diensten. Er war ein langaufgeschossener Bursch von vielleicht fünfundzwanzig Jahren. Sein Gesicht zeigte Blätternarben. Der lange Schnurrbart, der ihm schwarz und ungepflegt auf der Oberlippe wuchs, machte ihn auch nicht schöner, aber bestimmt um zehn Jahre älter.

Als der Jagdherr auf die Hütte zutrat, erhob sich der Jäger und nahm den vermehrten Hut ab.

„Grüß Gott, Herr Schwaighofer!“

Die traten in die Hütte und besprachen dort lange und eingehend das Programm für die nächsten Tage.

Drüben im Zwischenstiel der Revier spürte sich einer, wie ihn hier meiner Leibtag noch nie g'schaut hab'. Stangen wie meine Arme! Und schade Enden!“

Schwaighofers Augen funkelten in der Vorfreude auf diesen Kapitalbisch.

„Dem flid' ich eins auss Blatt!“ gelobte er. Und jetzt war das malende „Schlanke!“ drüben bei der Hafnerhütte wirklich vergessen. Die Jagd hatte den Schwaighofer nun ganz und gar. Da war kein Platz für Weibergeschichten in seinem

Hirn. Es wäre anders auch gar nicht gut möglich gewesen; denn einen verliebten Jäger sieht das Wild gern...

Aber am Abend war er dafür um so tüchtiger. Im Saalhof spielte ein Sommertag ein paar Märkte und Walzer auf dem Klavier. Da griffen klinte Hände zu, räumten Tische und Stühle aus der Mitte des Speisesaales, und schon drehte sich jung und alt im Tanze. Schwaighofer, der erst spät von den Bergen gekommen war und noch beim Mahle sah, als die Musik begann, ließ seinen Kapernbraten stehen und stob wie ein strohender Adler auf die feilich vom Fenster stehende Malerin zu.

Von dieser Minute an gab er sie nicht mehr frei. Während des ganzen Abends kam Gutenberg kaum einmal dazu, mit Erdmuth zu tanzen. Er sah beim Biere und mustete aufsehen, wie der Münchner das Dresdner Mädel umarmte.

... Die ist ihm sicher, auch wenn er sich nur halb anstrengt! dachte er in unangebrachter Resignation. Was könnte ihm Erdmuth sein? Nie mehr als Freunde. Und dabei stellte er sich gleich selbst zur Rede... „Du dummer Kerl hast daheim das hübschste Weib, die beste Kameradin, die sich in lobter Hinsicht für deine Aufwartsentwicklung einsetzt, und du bist imstande, sie zu vergessen — scham' dich!“

Zawohl, er erkannte sich einen Ordnungssturz! Und damit wurde ihm auch die Situation erträglicher. Möchte Schwaighofer bis morgen früh mit Mute tanzen — was ging ihm das an? Die beiden hübschen Menschen pochten zueinander und hatten das freie Verhältnisrecht über sich. In dieser Stunde brachte es Gutenberg sogar fertig, dem anderen das liebe Mädel zu gönnen.

Er schlich sich aus dem Saal, als die Wogen der Tanzlust am höchsten gingen. Auf dem Steig, der von der Landstraße zur Döbelner Allee führt, sprach Gutenberg weiter mit sich.

„Ich bin ein armes Luder und muß meine paar Schillinge zusammenhalten, wenn ich nicht vorzeitig und unverrichteter Dinge heimfahre will! Der Schwaighofer kann es sich leisten, Muß die ganze Nacht mit Selt zu trastieren. Deinen Vater verdient an einem Tage mehr, als ich in vier Wochen.“

Er stapfte im Finstern über die Brücke, schlich am Schreinerhaus vorüber, tauchte sich über die Brücke der rasenden Windach und lag fünf Minuten später in den Federn. Einmalen hatte drüben in der „Post“ Ludwig Schwaighofer leichtes Spiel. Erdmuth Hansen hielt ihr Herz, dieses verträumte, ein wenig spottlustige Mädelherz, tapfer in beiden Händen und merkte dabei gar nicht, daß sie es trocken verlor...

Der Schwaighofer, das war einer! Tanzen konnte er — einfach hinreißend! Dagegen war Heinz Gutenberg ein schmerzhafter Bär! Und plaudern — wie nur ein Mann von Welt! Dabei war er der Schönste von allen Herren, die zur Zeit in Sölden und Umgebung wohnten. In dem wunderbaren Gemisch von Tanz- und Weinlaune wäre es Erdmuth gar nicht darauf angekommen, ihren fehligen Partner als den schönsten Mann von Mitteleuropa zu erklären. O, er hatte allerhand Pluspunkte für sich, der schmucke Bayler!

„Wo ist denn Ihr Freund hingekommen?“ fragte er überflüchtig in einer Tanzpause.

Erdmuth erschrak. An Gutenberg hatte sie gar nicht mehr gedacht. Nur tat es ihr leid, daß sie ihn so arg vernahmlosigte.

„Er wollte zeitig schlafen gehen, um morgen früh für eine Partie zum Gaislaarner gestärkt zu sein...“ Mit dieser freien Erfindung nahm sie ihn in Schuß. Schwaighofer sollte nicht übermüdig triumphieren können, Heinz aus dem Sattel gehoben zu haben...

„Und Sie, Fräulein Muze, Sie kommen doch morgen bestimmt in meine Jagdhütte zu Besuch?“ drängte er.

Sie neigte den Kopf zweifelnd nach der Schulter,

„Ich weiß noch nicht... Mein Programm erlaubt mir eigentlich keine großzügige Rendierung. Und außerdem schlägt es sich nicht, daß ich allein zu Ihnen komme...“

Bei sich dachte sie: Ausflüchte, nichts als leere Ausflüchte! Ich weiß doch ganz genau, daß ich ihn bejuble. Ob schließlich oder nicht — ich habe mir bisher Jünglinge noch jedeszeit vom Hause zu halten gewußt!

Schwaighofer hatte seinen Plan schon fertig. Er verstand es, die Sache beim richtigen Ende anzupacken.

„Ich wollte Sie bitten, mir ein Bild für meine Jagdhütte zu malen: Den Röderfogel von Nordosten gesehen und ein Stück vom Bentental. In der Ferne die Silhouette der Thalleitispie...“

Die Malerin lächelte. „Sie machen mich neugierig, Herr Schwaighofer! Sie verstehen, mit Worten zu zeichnen.“

Er hob das Glas.

„Auf die Malerin der Döbelner Alpen.“

Sie tat ihm Beileid, sagte mit erzwungenem Ernst: „Auf den Nimrod vom Brunnenfogel.“

In der ersten Stunde des neuen Tages trennte man sich. „Das kann eine Party geben — morgen früh — hoffentlich lacht der Hirsch nicht, wenn er mich verschlafenen Jäger sieht...“ Mit dieser Bemerkung machte sich Schwaighofer über sich selber lustig. Dabei umkreisten seine Gedanken weniger das Wild, als vielmehr das Mädel.

„Sie kommen bestimmt!“ prägte er ihr nochmals ein.

Sie schüttelte schelmisch den Kopf, aber ihre Augen debatierten.

„Ich schicke Ihnen den Buben meines Wirtes, der wird Ihnen Ihr Jagdgerät zur Hütte tragen.“

Erdmuth nickte zufrieden und ließ die Treppe hinunter. Im Flur standen noch lachende und schmaulende Gäste, die sich nicht trennen konnten. Alles Nachschwärmer, die um einige Tanzlouren willen so manche für den nächsten Tag angekündigte Hochpartie in den Wind stülgen.

Schwaighofer wohnte für die Dauer seines Jagdausflugs halbes in der Hütte droben an der Waldgrenze, rechts vom Hafner, Wenn er aber im Tale war, blieb er beim Hafner, Johann, dem Bergbauern am Fuße des Söldnerfogels, über Nacht. Heute legte er sich gar nicht erst hin, sondern hinterließ nur einen Zettel mit der Anweisung für den Buben, dann machte er sich auf den Weg zur Jagdhütte. Dort wartete schon der Gmeiner Sepp auf ihn. Und vor seinem Jäger wollte sich der Jagdherr keine Blöße geben.

Wie der ersten Stunde des neuen Tages war die Jagd auf männliches Rotwild frei. Da hatten bei einem wildgerechten Jäger alle anderen Interessen zu schmelzen. Alle Sinne stellten sich in den Dienst St. Hubertus. Das verstand sich von selbst.

(Fortsetzung folgt.)

## Vollschanke Linie

kann jede Dame erzielen durch die weltberühmten



Corselette von 13.— an

Hüftformer von II.— an

Alleinverkauf

Spezial-Corset-Geschäft I. Ranges

## Helene Fugmann

Dresden, Altmarkt 10, neben Marien-Apotheke, neben Woll-Metzler früher 32 Jahre Schreibergrasse 2

Der weiteste Weg zu uns lohnt,  
wir zeigen Ihnen Frühjahrs-Neuheiten  
in 8 Auslagen

30 Jahre  
Gewaltige Vorteile  
bei höchster Realität!!

## Extra billige Verkaufs-Tage!

### Mäntel

formvollendet, helle und dunkle  
Mk. 22, 29, 35, 39, 45, 50, 54,  
62, 69, 78

Die schönsten  
Konfirm.-Anzüge  
Mk. 18, 22, 29, 33, 37, 42, 46, 52, 58

### Anzüge

in höchster Vollendung gearbeitet

Mk. 27, 35, 42, 49, 55, 59, 65, 78

Wundervolle

### Staunend billig!

Sport-Anzüge Jungen-Anzüge

Bluse-Anzüge Kunden-Anzüge

Born-Mäntel Peterlinen

Trench-Coats Herren-Hosen

Cover-Coats-Pa. Anzugs-Hosen

Dunkle Paletos Knickerb.-Hosen

Wind-Jacken Breches-Hosen

Leder-Jacken Seppel-Hosen

Loden-Jacken Schuh-Hosen

Berufs-Kleidung

auch für Lehrlinge

## Spezial-Kaufhaus

## Zur Glocke

Lohde & Comp.

Nur

## Annenstraße

Direct Annenkirche gegenüber

3 Minuten vom Postplatz

## Hineinschlüpfen und sich wohlfühlen...

Helle Begeisterung über Schönheit, Qualität und Preis bei allen, die ihn getragen haben.

## »Medicus«

Der neue orthopädische Schuh  
besser u. billiger

**DAMEN**  
Braun-Samt, Leder, Chiffon-Satin u. Kunst-Chiffon, und Leder-Satin  
18<sup>50</sup> 21<sup>50</sup>

**HERREN**  
Braun, Samt, Chiffon-Satin u. Kunst-Chiffon, und Leder-Satin  
21<sup>50</sup> 21<sup>50</sup>

Ausführungen mit doppelter Schnürhöhe, ausgearbeiteten Ballen, gepolsterte, biegsame Sohle, Rückenflocken und Gummischuh ohne leden Freizeitschuh.

Alleinverkauf

## Neustadt

Dresdens größtes Schuh-Spezialhaus

### Zur Konfirmation

Armbanduhren  
Armbänder  
Damen- u. Herrenringe  
Collliers  
Manschettenknöpfe  
usw.  
preiswert in großer Auswahl

**Paul Fischer**  
Goldschmiedemeister  
Wallstraße 6, gegenüber Ebergasse

**Damen**, die praktisch und billig kaufen wollen, sollten nicht versäumen, die große

Frühjahrs-Hut-Ausstellung

im Damen-Hut-Engrosgebäude zu besichtigen

I. Stock, am Pirna-Platz

Kein Laden

Jeder Art werden gern angenommen

Bitte die Auslagen im Hausegang zu besichtigen

Mod. Küchen, Schlaf- und Speisezimmer

sowie sämtliche Küchenmöbel in geschmackvoller, solider Ausführung

empf. zu wirklich niedrigen Preisen

Neumarkt 12

**C. Donath**, Möbelhaus  
Georgstraße 102

bleiben auch bei glattstem Haar trotz Kopfwäsche, nassem Wetter usw. immer lockig.

**Dauer-Wellen**

jede Farbe naturgetreu, parfümiert unschädlich

**Beschw. Schettler**, Damenschurgegesch.

Kreuzstraße 6, Rathausladen Teleph. 19481

Haare färben

Haare färben

Räppel's

Parfüm-farbiger Bürste vor weiß

Dresden, Kammstraße 22



## Für's Osterfest

Besonders Preiswertes aus allen Abteilungen!

### Frühjahrs-Konfektion

Jungmädchenkleid für Übergang u. Frühjahr, aus reinwoll., feinfarbigen Popeline, reizend garniert, moderne Verarbeitung 12.75,

**5.90** Trenchcoatmantel in ganz vorzügl., reinw. Qualität, marineblau od. leichte Sportart, in kleidsem Ausführung 19.75.

Frühjahrskleid aus den so mod., prakt. Tweedstoffen, dezenten Kleinflecken auf feinfarbigem Grund, flotte Ausführung 12.75,

**9.75** Feinf. Mantel s. ged., r.w. Schattenripen, marinebl., schw. od. eleg. Frühjahrskleid, leichte Fass., m. vollst., k'seid. Damastfutter, 19.75.

Flottes Kleid a. bes. gut., reinw. Tweedstoffen, frischfarb. u. dezent. mod. Must., auch in groß. Welt, vorz. 19.75,

**14.75** Extra weiter Mantel aus feinmel. od. des. gestreiften Stoffen, kräft. gewinnige Qualität, hell u. mittelfeldl. Farben, 19.75.

Nachmittagskleid aus vorzüglich. Velourstoff, helle u. mittelfeldl. Töne, leichte Glockenform, m. mod. Versierung 17.75,

**12.75** Extra weiter Mantel a. des. gestreif. Stoffen in Herrenart, mod., geschmackv. Verarbeit., m. vollst. Futter, a. l. gr. Welt, 19.75.

Vornehmes Kleid a. eleg. Crème Marocain, i. weichfließ., k'seid. Qual., reiz. Ausf. m. bunt. Perlpassen mod. garn., 19.75,

**19.75** Extra weiter Mantel marinebl. u. schw. Schattenripen, geschm. r.w. Qual., s. Ausf. auf K'seid. Damast gefüttert, 19.75.

Frühjahrskostüm a. feinmel., sol. Stoff in Herren-Art Blote, mod. Form m. Gürtel, Jacke ganz auf Futter ... 19.75

**19.75** Mod. Complet d. Frühjahr-Rock-Compl. i. frisch. lg. Jacken, mod. Tweedst., hell o. mittelfeldl., ganz auf K'seide gefüttert, 19.75.

Frühjahrskostüm a. feinmel., sol. Stoff in Herren-Art Blote, mod. Form m. Gürtel, Jacke ganz auf Futter ... 19.75

**19.75**

Frühjahrsmantel aus kräft. gewirkt. Stoff., dezent. feinmel. Muster in Herrenart, kleidsem, jugendliche Optikform, 14.75.

**9.75** Flotter Mantel in englischer Art geschmackvoll gestaltet, moderne, jugendliche Ausführung, m. vollst. Futter, 19.75.

Moderner Mantel a. ged. r.w. Stoff. Herrencharakt., hochmoderne, vornehme Formen, a. T. ganz auf Futter ..... 24.75.

Vornehmer Mantel a. ganz gut. reinw. Stoff. i. engl. Art. des. mel. mod. kleids. Peterinenform, a. T. K'seid. Serge get. 19.75.

Eleg. Mantel auf reinwoll. Chameli., in hochedl. Qual. kids., dunkle Frühj.-Farb., mod., leichte Tafelent., eleg. u. vollst. gef. 19.75.

Modernes Kostüm aus reinwoll., in Tweedartmod. gestreift, m. vollst. a. K'seide gefüttert, 19.75.

**39.00**

### Frühjahrs-Stoffe

Japonfoulard ein außergewöhnlich schön gemust. reinwoll. Modegew., i. einer Riesenausf. feinges. Dessins, 95 cm br., Mtr. 5.50,

**3.90** Wollgeorgette weichfließ., hochwertiger Wollstoff fürs eleg. Frühjahrskleid in vielen vornehmen Farben, 100 cm breit, Mtr. 1.35,

Crêpe de Chine weichfließ., reinwoll. Qual., m. neuart. vornehm gefert. Must., geschmackv. bedruckt, 95 cm breit .... Mtr. 5.75,

**3.90** Woll-Crépes-de-Chine das berl. weichfließ. Modegew., aus reinwoll., vorzügl. Material, in schön. Frühjahrstarb, vorz. 130 cm br., Mtr. 1.35,

Crêpe Georgette reinwoll., duftige Qualität, in vielen, geschmackvollen Frühjahrstarben, ca. 100 cm breit ..... Mtr. 5.50,

**4.90** Mantelstoff in Tweedart mod. u. dezent gemust. fürs Frühjahrskostüm und Complet geeignet, 140 cm breit .... Mtr. 5.50,

Crêpe Marokain hochfl. reinwoll. Erzeugn., in dies. eleg. Modestoff, geschmackv. Frühjahrstarben, 100 cm breit.... Mtr. 5.50

**6.50** Mantelstoff z. flotten Damensommermantel., reinw. Kammig - Qual., i. Herrenart, des. gem. 140 cm br., Gelegenheitspreis: 5.50,

Garnitur aus bunigestreiftem, gut. Elastine, in feinen, frisch. Farb., m. breit. Volants garniert, dreiteilige Garnitur ... 3.50,

**2.95**

Landhausgarnitur die praktische und doch elegante Gardine, in zarten, bunt. Farben, Garnitur .....

**2.75**

Künstlergarnituren dreiteilige, abgesetzte Künstlergarnitur, aus Eng-Tiss., hochmod. Dessins, Garnitur .....

**2.90**

Garnitur aus bunigestreiftem, gut. Elastine, in feinen, frisch. Farb., m. breit. Volants garniert, dreiteilige Garnitur ... 3.50,

**2.95**

Vitragedamast gute Qualität, m. modernen, schönen Mustern, weiß, crème oder goldfarb., 80 cm breit ..... Meter 1.35,

**1.00**

Dekorationsstoff aus gutem, kunstseidenem Material, feinflächig. Dessins, 130 cm breit .....

**1.00**

Tweeddecken m. eing. damass. K-Seide bezog. u. gut. Wollfüllung, a. T. auch mit modernem Zierstich .....

**1.00**

Flammenrips der moderne, glanzreiche Dekorationsstoff m. geschmackv. Must. u. sparten Streifen, 130 cm breit Meter 5.50, 6.50,

**3.00**

Wasch-K'seide die ersten Neuerungen in reiz. Frühjahrsmust., gute Qualitäten, keine Grundfarben..... Mtr. 1.35,

**3.75**

Tweedstoff d. des. u. prakt. gemust. Modegew. in weiß, vorz. 95 cm breit, Mtr. 1.35,

**5.50**

Mantelstoff in Tweedart mod. u. dezent gemust. fürs Frühjahrskostüm und Complet geeignet, 140 cm breit .... Mtr. 5.50,

**3.75**

Tweed m. gedieg. Qual., i. dies. prakt. u. kleidsem. Modest., reiche Ausw. in feinen Grundfarben und Mustern, Mtr. 1.35,

**1.00**

Wollmusseline feinwoll., gedieg. Qual., geschmackv. ganz neue Muster, auf feingefärbtem Grunde, 80 cm breit ... Mtr. 2.90, 2.40,

**1.00**

### Gardinen und Decken

Landhausgarnitur die praktische und doch elegante Gardine, in zarten, bunt. Farben, Garnitur .....

**2.75**

Vitragedamast gute Qualität, m. modernen, schönen Mustern, weiß, crème oder goldfarb., 80 cm breit ..... Meter 1.35,

**1.00**

Dekorationsstoff aus gutem, kunstseidenem Material, feinflächig. Dessins, 130 cm breit .....

**1.00**

Steppdecken unsere Spezialdecke mit feinfleißigem Satin bezogen, circa 140x200 cm groß .....

**10.00**

Steppdecken m. eing. damass. K-Seide bezog. u. gut. Wollfüllung, a. T. auch mit modernem Zierstich .....

**14.50**

Reformunterbett das prakt. elast. gefüllte Unterbett, eine Seite m. Drell bezog., d. andere mit Trikot, 90x190 cm .... 10.50,

**12.75**

WETTNERSTR. 3/5

# Ludwig Bach & Co.

OSCHATZERSTR. 16/18

Verkauf  
nur  
gegen  
bar,  
daher  
so  
billig!

Für unsere Leistungsfähigkeit einige Beispiele:

Damen-Frühjahrsmantel in den modernen Stoffen vom billigsten bis zum best. 30.50, 29.50, 19.50, 13.50, 5.50

Eleg. Herren-Mantel in den modernen Stoffen 19.50, 16.50, 13.50, 10.50 bis 20.50

Moderne Kleider in Wolle ... von 7.50 an in Seide ... von 8.50 an

Eleg. Anzüge Eleg. Sport-Anzüge moderne Prähistorien, nur prima Verarbeitung 6.50, 7.50, 8.50, 9.50

Kostüme vom einfachsten bis zum elegantesten 4.50, 5.50, 20.50, 19.50

Eleg. Sport-Anzüge neueste Modelle, m. Knickerbocker und langen Hosen 8.50, 9.50, 10.50, 12.50

Eing. von eleg. Plié-Röcken von 4.50 an Eing. von eleganten Blusen von 4.50 an

Moderne Windjacken, Sport-hosen, Knickerbocker usw. billigst!

**Klischees** jeder Art Entwürfe + Retuschen

FERNRUF: 15131

Schönwolfe & Plieninger Dresden-A. Grünstr. 18-20

REFORM- U. KINDER-BETTEN

EIGENE POLSTERWERKE-FABRIK

"DRESDENIA"

Verkauf: Waisenhausstr. 27, Neustadt-Markt 1, I.

STAHLBETTEN-U.-MATRATZEN

Lieferung direkt an Private, Reparaturen

oder Fabrikate billigst. Ab- und Zufuhr frei

STAHLMOBELFABRIK TOLKEWITZ

Dresden 21, Theodorstraße 5, Telefon 32545

Achtung!  
**Der Möbel** sucht  
muß unbedingt auch meine  
Möbelausstellung

(die Lage von 30 Seitenfront)

befähigt haben. Sie finden es:

**35 Speisezimmer**

von 675 bis 1850 RM.

**25 Herrenzimmer**

von 575 bis 1875 RM.

**25 Schlafzimmer**

von 700 bis 2200 RM.

**25 Küchen**

von 275 RM.

in vielen Stilen und Stilen für jeden Geschmack und in jeder Preislage

bis zu dem vornehmsten Genre

überall ausgestellt.

Alle kommen und kaufen Sie!

Günstige Zahlungsbedingungen!

Bei Kasse bis 15% Rabatt

**R. Ludewig**

Bürgerwie 18 (Gebäude)

Sein Laden, daher besonders billig

Verkauf nur gegen bar, daher so billig!

Warum wollen Sie für fachmännisch genau geprüfte

Schweizer

Qualitäts-Uhren

**25-40 %**

mehr bezahlen als bei uns?

Diese Vorteile bieten wir durch direkten Einkauf ab Fabrik und durch Vermeidung hoher Kosten für Ladeneintritts- u. Gewinn usw.

Die Beweis unserer Leistungsfähigkeit:

Echte Silber, 800 gest., 10 Steine 18.75

</div

# Über dem Rausch ins Dorf

## Licht und Schatten

Es soll hier keineswegs von den Licht- und Schattenseiten der Mode überhaupt gesprochen werden! Die Modelle dieser neuen Saison sind so hübsch, daß überhaupt nur von modischen Erscheinungen die Rede sein kann. Selten hat man sich mit so viel geschmackvollem Geschmack in die erfolgreichen Tendenzen der letzten Saison eingeläßt. Man hat nur weitergebaut auf dem, was gefiel und hat damit bereits für den Erfolg gesorgt. Langsam aber sicher hat man die Frauen an die neue Linie gewöhnt. Sie wurde ihnen, gerade durch die ruhige Stetigkeit, mit der man sie Ihnen nach und nach beobachtet, so schnell zu etwas Gewöhnlichem, daß der Umschwung gar nicht fühlbar ist. Die einzige Schattenseite bedeutet vielleicht der allzu kurze Rock des Vorjahrs, den aber geschickte Frauenhände durch weichgelegte Blenden und Passement aus noch vorhandenem oder neuem absteckendem Stoff um die nötigen 10 Zentimeter leicht länger machen können.

Hier soll von der Licht- und Schatteneffektung die Rede sein, die die Mode in dieser Saison mit besonderer Vorliebe in den Vordergrund schiebt. Zum hellen Kleid die dunkle Hülle heißt ein Schlagwort der Mode, das Schäfer werden kann. Jemals wird der Effekt auch umgekehrt ver sucht, aber im großen und ganzen entschließt man sich doch mehr für das helle Kleid und den dunklen Mantel. Besonders in Schwarz-Weiß wirkt eine solche Zusammenstellung ganz sabelhaft schick.

Natürlich muß man den Mantel im Stil zum Kleid anpassen, wenigstens durch kleine Garnituren, den Zusammenspiel herstellen. Schmückt man z. B. ein weißes Wollsgorgottekleid sehr reizvoll mit Querbischngruppen, so müssen sie auch an der komplizierteren Hülle wiederkehren. Am Kleid läßt man die Biesen den Ausschnitt begrenzen, benutzt auf der Hüfte ihre passenartige Wirkung und läßt sie noch einmal in halber Rockhöhe erscheinen, um den Anschlag des von hier an glücklich fallenden Rockes noch geschmackvoll zu betonen. Das stilvoll einfache Kleid wird vorn nur durch eine schmale, lose Blende belebt, die zu stärlicher Schleife gebunden ist (A).

Auch die bevorzugte schwarze Jacke, ebenfalls aus Wollgeorgette gearbeitet, zeigt in gleicher Höhe und Breite wie der Rock den rein abgenähnten Bischnschmuck. Er wiederholt sich an den möglichen weiten Ärmeln, nach modischem Willen fast bis zum Ellenbogen aufsteigend. Sonst verzichtet die lose Jacke, die offen getragen wird, mit Ausnahme einer bildenhaften Aufsteckblume auf jeden weiteren Aufputz. Der gute Schnitt und der wohl ausprobirte glückliche Fall der mit unschönen Tascheneinschlüßen versehenen Jacke genügen (B).

Man kann auch zu einem farbarmen Crêpe-de-Chine-Kleidchen einen dunkelgezumierten, dreiseitig eröffneten Mantel wählen, der dann, um den Licht- und Schatteneffekt besonders reizvoll zu gestalten, mit farblich passender, hellgezumitterter Seide abgefüttert wird. Eine von ansteigender Faltenbildung am Saum ist für den Schnitt des Mantels weniger wichtig als für die Unterbrechung der Linie. Als Aufputz dient die Seide des Kleides am langen Schalkragen und der in Form eingesetzte Abschluß der Ärmel (D). Diese wiederholen die Bogenlinie der Garnitur, die dem in der Taillelinie gegürteten Crêpe-de-Chine-Kleidchen den Ausdruck gibt. Diese Bogen, sorgsam eingerarbeitet, ziehen sich nämlich um die Ausschnittblende, vorn in einer Garnitur schleife endend, und schließen auch, selbstverständlich in entsprechend größerem Bogen, die lange, eng an schmiegsame Hütpasse ab, unter der das graziöse Salatenröckchen anliegt (C).

Aber auch eines der modernen, sportlicher gearbeiteten Kleidchen aus gestreiftem Wollseide läßt sich hübsch durch eine dunkle Jacke vervollständigen. Die leicht glücklich geschnittene, schwarze Seidenjacke kann dem Charakter des Kleides entsprechend mit aufgesetzten Taschen gearbeitet werden. Sie erhält Ärmelaußenschläge und einen feinen, weiß verarbeiteten Kragen aus dem Material des Kleides (F).



Das Kleid selbst besticht durch die asymmetrische Anordnung, die besonders bei der Hütpasse sofort ins Auge fällt. Von dem vierseitigen Ausschnitt ausgehend, zieht sich nämlich westenartig schräg überübergangen, eine Teilung bis zur Hütpasse, um hier in abgeschrägter Linie auf der anderen Hüfte noch weiter herabzugehen.

Der Knopfschmuck, der diesen amüsanten, modischen Wit unterstreicht, paßt in der Farbe zum Schloß des festgeschalteten Gürtels und der

Haarschleife, die Ausschnitt und Randlinien noch besonders hervortreten läßt. Der Rock selbst ist vorn in Falten geordnet, die aber, der ungleichen Linie des Ganzen entsprechend, nur nach einer Seite fallen eingelebt sind (E).

Die Licht- und Schatteneffektung der diesjährigen Frühjahrsmoden eröffnet also noch diesen kleinen Roßproben manchen Eindruck.



## Sie sehen gern etwas Schönes

bedingt unsere Frühjahr-Ausstellung besichtigen: In überraschender Fülle eine Menge entzückender Neuheiten für alle Ansprüche

wirklich etwas Gutes!

**Heinrich Basch & Co. nur Johannstr. Das Damenhuthaus größten Stils**

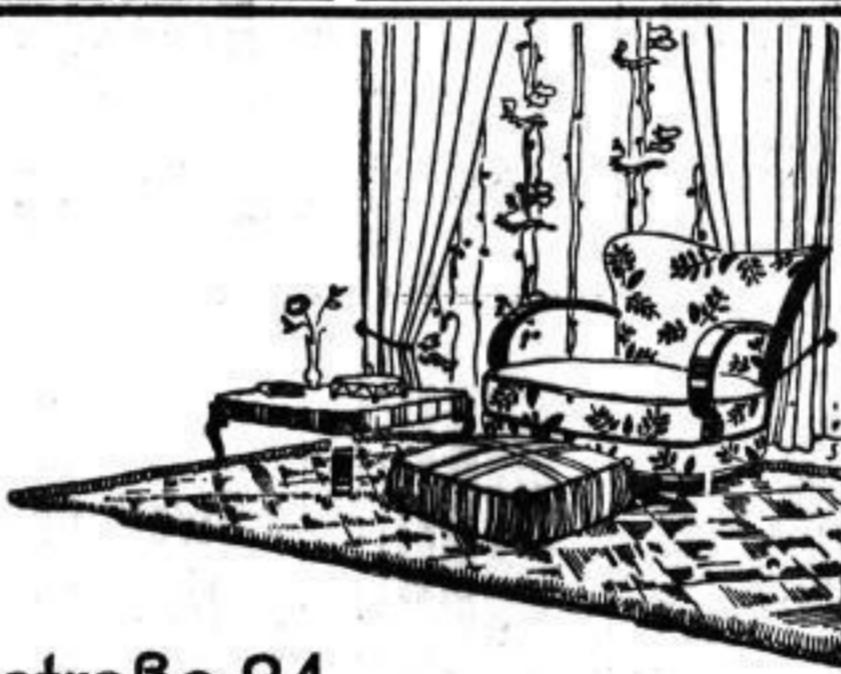
## Das Geheimnis

des behaglichen Raumes liegt in der Verwendung guter und geschmackvoller

**Stoffe  
Gardinen und  
Teppiche**

**F.W. WEYMAR, Schloßstraße 24**

Besichtigen Sie bitte meine Eingänge in Frühjahrsneuheiten



### Speisezimmer Herrenzimmer Schlafzimmer

in allen Ausführungen und Holzarten, sowie größte Auswahl in Küchen jeder Art u. Einzelmöbel. Unser 60jähriges Bestehen bürgt für allerbeste Qualität. Bekannt niedrige Preise.

**Tränkers Möbelhaus**  
Dresden-N., Görlitzer Str. 21-23  
Linien 5 und 14



**massiv Silber**  
und schwer versilbert,  
Büffelhorn, Ebenholz usw.  
In jeder Preislage  
Spezialgeschäft  
**M. Grundig,**  
Dresden-Neustadt  
Rähnitzgasse 8 • Tel. 8188  
in reicher Auswahl

### BILLARDS

Quitten-, Bälle-, Tische u. alle Reparaturen,  
Reparaturen und Zubehör. Werkstätten für  
Innenanbau u. Außenbau.  
G. Gräbner & Co., Erdbehr. 17. Tel. 12802

### Brillanten

Gold-, Silber-  
Münzen / Gegenstände  
Zahngebisse

in Gold und Kautschuk  
kauft höchstbillend

Junkers Fahrer, Scheunestraße 10. Dresden



**Rich. Meunig** Dresden-Altstadt  
Thomaskirche 82-84  
Spezialfabrik für  
Krankenfahrräder  
Selbstfahrer, Zimmerröll-  
mech. Ruhestell. Bett u. Liege-  
stühle, verstellb. Rückenlehnen,  
Kinder- und Kindergarten, Oper-  
- und Universitäts-Bett.





# Aussergewöhnliches aus unserer Riesen-Sortiment in Seiden und Wollstoffen

Woll-Natté, etwa 95 cm. breit, das neue Gewebe, in prachtvoller Qualität, entrückende Farben, Meter	<b>3.45</b>
Georgette-Noppe, etwa 100 cm. breit, der entzückende neue Kleiderstoff, herrliche Farbstellungen, Meter	<b>5.50</b>
Georgette-Ralletta, etwa 100 cm. breit, das Ollerneueste, etwas entrückend Schönes für Kleider- Complets, in herrlichen Frühjahrsfarben	<b>7.80</b>
Mantel-Tweed, 140 cm. breit, Der Mantel des Frühjahrs, in schönen dezenten Musterungen, Meter 4.90 u.	<b>3.90</b>
Crêpe de Chine, reinseidene haltbare Qualität, in vielen modernen Farben, 90 cm. breit, Meter 4.90 u.	<b>3.90</b>
Toile de soie, für das elegante Sommerkleid, 80 cm. breit, Meter 6.50 u.	<b>5.20</b>
Musselin de soie, allerneueste Eingänge in französ. und deutschen Dessins u. wundervollen Farbstellungen, 100 cm. br. Mtr. 9.50	<b>7.80</b>
Damasse und Serge, Kunstseide mit B'wolle, besonders solide Qualität, für Mantel u. Jackenfutter, 80 cm. br. Meter 2.90, 1.95 u.	<b>1.45</b>

Vergessen Sie nicht unsere Gardinen-Ausstellung im III. Stock zu besichtigen und beteiligen Sie sich bitte auch am Preisausschreiben.

## Clesberg

Wilsdruffer-Strasse und Kesselsdorfer-Strasse.

Zur Konfirmation

Freude und Holz wird aus den Augen des jungen Mannes leuchten, wenn Sie ihm eine Uhr von SMY kaufen. In jeder Preislage führe ich die qualitativ besten Erzeugnisse der deutschen und Schweizer Industrie, und meine große Auswahl gestaltet Befriedigung jeden persönlichen Geschmacks.

**SMY**  
DRESDEN-A.  
MORITZSTR. 10  
RUF: 20326



Die neuen Strahua-Hüte

fürs Frühjahr

Eine Glanzleistung

in bezug auf

Formen, Farben, Auswahl

in unseren zeitgemäßen Preislagen

M. 5.90, 6.90, 7.90 bis 10.50

Straßburger  
Hut-Bazar

Wettiner-Ecke Zwinglerstraße

Freital-Potschappel

Untere Dresdner Straße 98

**Möbel-Zentrale**

das Haus der guten u. preiswerten Möbel  
über 200 Zimmer u. Rüthen zur Auswahl

unherkömmlich günstiges  
Sonderangebot



**Schöne Schlafzimmer**

Schlafzimmer komplett, in jeder Packung 340.-

Schlafzimmer echt Eiche komplett, mit 490.-

echtem Marmor, schrank, 675.-

Schlafzimmer echt Eiche, 9 teilig, 850.-

Schlafzimmer belaubt, durch Marm. 830.-

Schlafzimmer Holzdekor, voller, 910.-

Schlafzimmer Holzdekor, 910., 180 cm 985.-

breiter Schrank, mit Birke, pol. 1240.-

Brillenstiefel, mit Birke, pol. 1240.-

**10% Raffen-Rabatt**

Sichern Sie sich durch sofortigen Kauf 1 Zimmer zu diesem außergewöhnlich niedrigen Rabattpreis

Rohstoffe garantie, Beste Garantie, freudlose Lieferung

Geschäftshäuser

Hauptstraße 8/10

Amalienstr. 8, 1. Etg.

Ruf 21933

**Möbeltransport**  
VERPACKUNG + LAGERUNG  
WOHNUNGSTAUSCH

Tennis-Schläger

repariert u. neubesaitet

bestens, preiswert und schnell

B. A. Müller, Prager Str. 32

Sportgeräte / Spielzeug

**Zentrale Möbel!**

1. Biedermeierzimmer, Rießbach, 1. Barockzimmer, 9 teil., 1. gr. Barockschreibrank u. v. m. zu verk. M. Voigt, Baumer Str. 14, T. 50602

**• Waffelbruch •**

wiegt froh wieder zu haben

Waffelfabrik Kaiserstraße 92/94

G. Vollmann W. Kromabek's Eltern

Angel-Verkauf 8 bis 6, Sonntags 8 bis 4 Uhr

Gebr. Eichhorn, Trompeterstraße 17

Größtes Kinderwagen-Spezialhaus

Kinderwagen

Klappwagen

Stubenwagen

Kinderbetten

Puppenwagen

Kinderstühle

Selbstfahrer

Denkbar billigste Preise

